THE

Bombay Government Gazette.

Vol. 25.] Published by Authority. [No. 9.

Three Rs. per Quarter.] THURSDAY, 1st MARCH 1855. [Eight annas per copy.

NOTIFICATION.

Bombay Castle, 4th August 1831. GENERAL DEPARTMENT.

*The Right Hon'ble the Governor in Council having sanctioned the publication of a weekly paper, to be styled the "*Bombay Government Gazette,*" notice is hereby given, that after this day all advertisements and other public papers of the Government will be printed in the* Bombay Government Gazette *only: and all orders or other public notices appearing in that paper, under the signature of the Secretaries, or other public officers of the Government, are hereby ordered and directed to be conformed to and obeyed accordingly.*

Bombay Castle, 18th January 1832.

When official notifications from the Government are inserted in the Bombay Government Gazette, *no communication on the same subject will be made in writing to any department concerned; but all public officers are required to take notice of such official notifications in the same manner as if they had been directly communicated to them by letter from the Secretary's office, and as heads of offices alone will be furnished by Government with the* Bombay Government Gazette, *they will be expected to communicate to their subordinate officers all orders which may in any manner concern them.*

The Bombay Government Gazettes furnished by Government to public offices are to be lodged with the records, and are not to be removed from the office.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council,
JOHN BAX, *Secy. to Govt.*

NOTICE.

The Government Printing and Lithographing Departments having been transferred to the Bombay Education Society, *all Printing and Lithographing required by any Department should be sent to the Office at Byculla.*

Bombay, 5th April 1848. J. G. LUMSDEN, *Secy. to Govt.*

Memorandum.

The undermentioned Maps and Books are on Sale at the Quarter Master General's Office in Bombay:—

A Route Map of the Bombay Presidency..	Rs.	15
A Route Book of the Bombay Presidency..	,,	15
Map of the Hydrabad Collectorate, mounted on Cloth, scale 2 miles to an inch.....	,,	30
Map of the Kurrachee Collectorate, ditto.. ..	,,	15
New Maps of Scinde, scale 8 miles to an inch, mounted on Cloth.....	,,	8

The money must be paid into the Office of the Presidency Pay Master, and the receipt presented at the Office of the Quarter Master General, before the Maps or Books can be issued.

W. S. ADAMS, Major,
Deputy Quarter Master General.

Quarter Master General's Office,
Bombay, 17th January 1854.

Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for supplying Rice, Salt, and Wood, as may be required by the Commissariat Department at Belgaum, for the use of the European Troops and Hospitals, &c. at this Station, for the term of nine months from 1st April to 31st December 1855, may, on application at this Office from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the schedule or list of prices, and such information relating thereto as they may require.

2. Verbal offers for the contract will be received at this Office on Wednesday the 7th March next, at 12 o'clock precisely, when bidders will be required to bid a per-centage above or below the prices exhibited in the list, at which the supply will be made, on the understanding that the articles supplied are to be of unexceptionable quality, and agreeably to such of the samples as will be shown at the sale, or of the sort usually supplied, and all articles are to be delivered in the first instance at the Commissariat Stores, if required, free of all charges beyond the stipulated price, in such quantities as may from time to time be demanded, and that the same are liable to examination and rejection by the executive Commissariat Officer, or by the indenting or receiving Officer; or by a Committee of Officers appointed on the part of Government, in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officers, or either of them, it being understood that the decision of such Committee is to be final, and binding on all parties.

3. No person will be allowed to bid for the contract unless he previously deposits in this Office, in cash, the sum of Co.'s Rs. 258, which sum will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal on his part to execute the necessary deed of contract when required to do so, on his offer being accepted; in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security, to the further amount of Company's Rupees 1,032, which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of his contract.

4. The contractor must comply immediately with all emergent demands, and meet others of less

urgency within the periods stated in the requisitions made upon him; in failure whereof, or if any supply be condemned by a Committee of Officers as aforesaid, the articles, or such others as may be required in lieu thereof, shall be purchased by this Department without delay, at his risk and cost, if it be considered expedient to do so; and in all such cases Rupees thirty (30) per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of from Rs. 50 to Rs. 200, at the option of the executive Commissariat Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract; it being understood that the simple condemnation of any article by a Committee constitutes a breach of contract, whether the rejected articles be replaced by the contractor or by this Department; in every such case, also, it is to be understood that the contract may be cancelled at the discretion of the Commissary General, and that if the contract be so cancelled, the cash deposit mentioned in Paragraph 3 of this Notice will be forfeited to Government.

5. It is to be understood, that any delay, negligence, evasion, or refusal on the part of the contractor to make supplies or obey orders, or any attempt on his part, or that of his agents, to pass off articles of an inferior quality in lieu of those he is bound to supply, or any neglect to deliver them at the time and place ordered, will subject him, in every instance, to be fined to the extent of Co.'s Rs. 25, at the option of the executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision is to be final; but in cases when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding clause, no further penalty shall be leviable under this clause.

6. It is further to be understood, that the contractor, or an accredited agent on his part, approved of by the executive Commissariat Officer, is to attend at this Office during the usual hours of business, *i. e.* from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), also at such other time or place as may be indicated by the executive Commissariat Officer, when he may consider it desirable for the public service to require such attendance.

7. Any party whose offer is accepted will be required to produce his sureties for the approval of the Civil or Cantonment Authorities, as may be necessary, within fifteen days from the date of the acceptance of his offer, or the contract will be resold; no reason will be stated for rejecting any security offered.

8. Bills for articles supplied under this contract must be preferred within one month from the date of delivery of the articles, in default of which the contractor will forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.

9. The amount of retrenchments made by the Military Board on the contractors' bills will be recovered from the first bill preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount remitted will be refunded.

10. Any party who, after offering for this contract, fails to furnish the necessary security, as provided for in Clause 3 of this Notice, will be interdicted from bidding on future occasions, unless he produces a document from some person or persons of unexceptionable character and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contract, on his offer being accepted.

11. The annual outlay on the above contract is estimated at Co.'s Rs. 5,164-7-1.

12. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

J. B. DUNSTERVILLE, Captain,
Depy. Assist. Commissary General, S. D. A.

Commissariat Office, S. D. A., Belgaum,
14th February 1855.

Notice

Is hereby given, that the Judges of the Sudder Adawlut have resolved to hold an EXAMINATION of CANDIDATES for the Office of PLEADER on Monday the 19th day of March next, and all persons who desire to offer themselves for such Examination are required to present their Certificates to the Registrar, on Saturday the 17th idem, at the Court House, in Mazagon, Bombay.

The Zillah Judges will be pleased to cause this Notice to be published throughout their respective Districts.

By Order of the Sudder Adawlut,
M. A. COXON,
Registrar.

Bombay, Sudder Adawlut,
8th February 1855.

જાહેરખબર.

આપ્યામાં આવે છે જે વકાલતના કામ વિશે જે ઉમેદવાર હશે તેમ્ણની પરીક્ષા આવતાં માર્ચ મહિનાની તારીખ ૧૯ મી સોમવારને દિવસે લેવાસાંરૂ સદર અદાલતનાં જડજ સાહેબોમ્એ ઠરામ્વેલું છે, વાસ્તે જેની મરજી એ પ્રકારની પરીક્ષા આપવાની હશેતો શાયલાબોમ્એ પોતાના સરટીફિકેટો મુંબઈનાં મજગાંમની સદર અદાલતમાં સદ્દુ મહિનાની તારીખ ૧૭ મી શનીવારને રોજે રેજીસ્ટરર સાહેબને આપવાં જોઈએ.

આ જાહેરખબર પોતપોતાના જીલામાં જાહેર થામ્એ હેવું જીલા જડજ સાહેબોમ્એ કરવું.

સદર અદાલતનાં હુકમ ઉપરથી.

મુંબઈની સદર અદાલત તારીખ ૮ મી માહે
ફેબ્રુવારી સને ૧૮૫૫.

J. MORRIS,
1st Assistant Registrar.

जाहिरखबर.

देण्यांत येते कीं वकीलीचे कामाविषयीं जे उमेदवार असतील त्यांची परीक्षा येते मार्च्य महिन्याचे १९ वे तारिखेस सोमवार रोजीं घेण्याविशीं सदर अदालतीचे ज्यडज्य साहेबांहीं ठरविलें आहे त्यास ज्याची इछा या प्रकारची परीक्षा देण्याची असेल त्या सर्वांही आपलीं सर्टिफिकीटें मुंबईस माजगांवांत सदर अदालतींत सदर्हू महिन्याची तारीख १७ शनवारचे रोजीं रजिस्टर साहेबांस दिल्हीं पाहिजेत.

ही जाहिरखबर आपआपले जिल्ह्यांत प्रसिद्ध होईल असें जिल्हे ज्यडज्य साहेबांहीं करावें.

सदर अदालतीचे हुकुमावरून.

मुंबई सदर अदालत तारीख ८ माहे
फेब्रवारी सन १८५५.

J. MORRIS,
1st Assistant Registrar.

ಜಾಹೀರಖಬರ.

ಜಾಹೀರಖಬರ ಕೊಡೋಣದರಲ್ಲಿ ಬಕ
ದಲ್ಲಾ ವಕೀಲ್ಲಾಕೆಲ್ಲದ ದಾವಮಟೀ
ದ ಕಾರು ಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಅವರ ವರಿಷ್ಟ -
ಬರುವ ಮಂತ್ರಿ ತ್ರಿಂಕಳದ ಇನ್ಸೇ
ಕ್ಟಾರಬ ನೇಮಕಾರ ದಿನಸ್ತು ಕಛೇ
ರೀ ದಶೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರ್ಯಾಬದರ ಅದಾ -
ಲತ್ತಿನ ಚಿಠಚಿ ಪಾಡಿಬ ಕವರು ಕಾ
ಲು ಳಿ ಲುಪ್ತಾ ತ್ತಿ ಆಗಾದ ಕಾರಣ
ದಾರ ಖುಷ್ಟಿ ಯಿಂ ಪ್ರಕಾರದ ವರಿ-
ಷ್ಟ ಕೊಡಕಷ್ಟಪ್ರ್ಯಾ ಯಿಂದಿಷ್ಟು -
ಆಗಿ ಸರ್ವರೂ ಕಂಮ್ಮ ಕಂಮ್ಮ ನ-
ಲ್ಲ ಪ್ರಿತಿಲ ಯಿಂಬಲು ಯಿಂಲ್ಲಿ
ಯೂ ಚ ಸಾವಿನ ವಳಿಸೆ ನದರ ಅ-
ದಾ ಲತ್ತಿನಲ್ಲಿ ನಿದರ ತ್ರಿಂಕಳದ ಇನ
ಸೇಕ್ಟಾರಿಖ ಶೆನಿವಾರ ದಿವ್ಸಾ ಅಭಿಪ್ಪಾರ-
ಪಾಡೆಕಾರಿನೆ ಕೊಡಬೇಕೂ.

ಯಿಂ ಬಕರೂ ಕಂಮ್ಮ ಕಂಮ್ಮ ಬಿಟ್ಟೆ
ದಲ್ಲಿ ತ್ರಿಳಿಧ ಮಾಡಿಕ್ಕು ಹೀಂನೆ ಬಿಟ್ಟೆಯ
ಅಬ ಪಾಡೆಬರು ಕೂಡಬೇಕೂ.

ನದರ ಅದಾಲತ್ತಿನಾ ಹುಕುಮು
ನಮ್ಮೆ ಆಂದಾ.

ಮುಂಬಲು ನದರ ಅದಾಲತ್ತ ಕ್ಕಾಕ್ಟಿಮು
ಮಾಜೆ ಪೆಬ್ರಿಆರಿ ಪಂನಗುಷ್ಟ ಮುವತಿ.

J. Morris,
1st Assistant Registrar

BANK OF BOMBAY.

DISCOUNT.

On Government Bills	7	per cent.
On Private Bills at or within 3 Months	10	ditto.

INTEREST.

On Fixed Loans on Government Notes and Railway Shares..	8	ditto.
On Open Loans on ditto.....	9	ditto.
On Cash Credit Accounts	9	ditto.
On Loans on Security of Goods..10		ditto.

Bills payable within one month are discounted under the above rate, and Discount at 3 per cent. under the rate charged will be refunded on all Bills paid before maturity, for the unexpired portion of the time such Bills may have to run.

The rate of advance on deposit of Government Notes is 85 per cent., on Railway Shares *three-fourths* the paid-up value of the Shares, and on Goods *three-fourths* the approved value.

Loans on Goods, &c.

Advances are granted on the security of Goods not of a perishable nature deposited in private Godowns situated either in the Fort, or in Grant Buildings, Colaba.

By Order of the Board of Directors,

J. STUART,
Secretary and Treasurer.

Bank of Bombay,
21st December 1854.

Memorandum.

The undermentioned MAPS are ON SALE at the Chief Engineer's Office, for Cash :—

				Rs. a. p.
Map of the Dharwar Collectorate, 4 miles to an inch.				2 8 0 or Rs. 3-8 mounted on cloth.
Ditto	Belgaum	ditto	ditto.	
Ditto	Sholapoor	ditto	ditto.	
Ditto	Rutnagherry	ditto	ditto.	
Ditto	Tanna	ditto	ditto.	
Ditto	Poona	ditto	ditto.	
Ditto	Ahmednuggur	ditto	ditto.	
Ditto	Candeish	ditto	ditto.	
Ditto	Surat	ditto, 2 miles to an inch.		
Ditto	Broach	ditto	ditto.	
Ditto	Kolapoor Territories, 4 miles to an inch.			
Ditto	Sattara	ditto	ditto.	
Ditto	Province of Kattiawar,		ditto.	
Ditto	Malcolmpeth, 500 feet to an inch.			
Ditto	Matheran Hill, one furlong to an inch.			
Ditto	Island of Bombay, thin paper, 1200 yards to an inch			1 0 0
Ditto	ditto card-board paper, ditto...			2 0 0
Ditto	Duskroee Purgunna, one mile to an inch.....			6 0 0

J. A. BALLARD, Lieutenant,
Assistant to the Chief Engineer.

Bombay, Chief Engineer's Office,
20th March 1854.

Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for PERFORMING the duties of WASHING and ROLLING BOTTLES, &c. of this Department, for the term of one year from the date of the acceptance of the offer, may, on appli-

cation at this Office from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the schedule or list of prices, and such information relating thereto as they may require.

2. Verbal offers for the contract will be received at this Office, on Wednesday the 7th proximo, at 1 o'clock precisely, when bidders will be required to bid a per-centage above or below the prices exhibited in the above list at which they will undertake to perform the whole of the work embraced therein, on the understanding that it must be performed in a satisfactory manner, and that the materials used must be of unexceptionable quality, or of the usual description, that the work must be performed whenever ordered, free of all charges beyond the stipulated price, and that the same is liable to examination and rejection by the executive Commissariat Officer, or by the indenting or receiving Officer; or by a Committee of Officers appointed on the part of Government, in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officers, or either of them; it being understood that the decision of such Committee is to be final, and binding on all parties.

3. No person will be allowed to bid for the contract unless he previously deposits in this Office, in cash, the sum of Rupees seventy-eight (78), which sum will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal on his part to execute the necessary deed of contract when required to do so on his offer being accepted, in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security to the further amount of Rupees three hundred and fifteen (315), which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of his contract.

4. A contractor must comply immediately with all emergent orders for Washing and Rolling Bottles, &c., and other similar duties of less urgency must be complied with within the periods stated in the requisitions made upon him, in failure whereof, or if the work be condemned by a Committee of Officers as aforesaid, this Department may immediately cause the work to be executed, at his risk and cost, if it be considered expedient to do so, and in all such cases thirty (30) per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of from Rupees thirty (30) to one hundred (100), at the option of the executive Commissariat Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract, it being understood that the simple condemnation by a Committee of any work performed constitutes such a breach of contract, whether the work in question be afterwards executed by the contractor or by this Department; in every such case, also, it is to be understood that the contract may be cancelled at the discretion of the Commissary General, and that if the contract be so cancelled, the cash deposit mentioned in para. 3 of this Notice will be forfeited to Government.

5. It is also to be understood, that any delay, negligence, evasion, or refusal on the part of a contractor to perform the work, or any attempt on his part, or that of his agents, to use materials of an inferior quality in lieu of those he is bound to use, or any neglect on his part to perform the work at the time and place ordered, will subject him in every instance to be fined to the extent of Rupees twenty-five (25), at the option of the executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision is to be final; but in cases when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding clause, no further penalty shall be leviable under this clause.

6. It is further to be understood, that the contractor, or an accredited agent on his part, approved of by the executive Commissariat Officer, is to attend at this Office during the usual hours of business, *i. e.* from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), also at such other time or place as may be indicated by the executive Commissariat Officer, when he may consider it desirable for the public Service to require such attendance.

7. Any party whose offer is accepted will be required to produce his sureties, for the approval of the Honorable Company's Solicitor, within fifteen days from the date of the acceptance of his offer, or the contract will be resold. No reason will be stated for rejecting any security offered.

8. Bills for work performed under this contract must be preferred within one month from the date of the performance of the work, in default of which the contractor will forfeit the full value of the work performed for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.

9. The amount of retrenchments made by the Military Board on the contractor's bills will be recovered from the first bills preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount remitted will be refunded.

10. Any party who, after offering for the contract, fails to furnish the necessary security, as provided for in Clause 7 of this Notice, will be interdicted from bidding on future occasions, unless he produces a document from some person or persons of unexceptionable character and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contract on his offer being accepted.

11. The annual outlay on the above contract is estimated at Rupees one thousand five hundred and seventy-six (1,576).

12. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Deputy Commissary General.

Bombay, Deputy Commy. Genl.'s Office,
13*th February* 1855.

જાહેરખબર.

હીંઆથી આપવામાં આવેછે. જે તારીખ ૭ મી આવતા મહીનાંની ને વાર બુધને દીને બપોરના બરોબર કલાક ૧ વાગતે મુંબાઇની કમીશારી આફીસમાં બાટલી ધોવાનુ અને તેને લપેટવાનું કંટરાકટ એક વરશનુ વેચવામાં આવશે તે જે તારીખથી કબુલ કરવામાં આવશે તે તારીખથી ચાલુ કરીઆમાં આવશે.

જે શકશ એ કંટરાકટ લેવા ચાહાતો હોએ તેણે આએ આફીસમાં દરશેજ કલાક ૧૧ થી તે ૫ સુધી અરજ કર આથી ભાવના લિસ્ટની નકલ તથા તે સિવાએ જે કાંઈ બબર જોઇશે તે આપવામાં આવશે.

મુંબઇની ડીલીવટી કમીસરી જનરલ સાહેબની આફીસ
તારીખ ૧૩ મી ફેબરવારી સને ૧૮૫૫ ઇસવી.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Deputy Commissary General.

Legislative Council.

2nd February 1855.

The following Act, passed by the Legislative Council, received the assent of the Most Noble the Governor General on the 2nd February 1855, and is hereby promulgated for general information :—

ACT No. I. OF 1855.

An Act for providing for the exercise of certain Powers by the Governor General during his absence from the Council of India.

Preamble.

Whereas the Governor General in Council has declared that it is expedient that the Governor General should visit the Neilgherry Hills in the Presidency of Fort St. George, and other parts of India, unaccompanied by any Member of the Council of India, It is enacted as follows :—

Powers to be exercised by the Governor General during his absence from the Council of India.

I. During the absence of the Governor General from the Council of India, it shall be lawful for the Governor General alone to exercise all the powers which might be exercised by the Governer General in Council, in every case in which the said Governor General may think it expedient to exercise those powers.

Commencement and duration of Act.

II. This Act shall commence from the day on which it shall be notified, by an order published in the official *Gazette*, that the Governor General has quitted Calcutta for the purpose of so proceeding as aforesaid, and shall not continue in force for a longer period than one year.

W. MORGAN,
Clerk of the Council.

Legislative Council.

2nd February 1855.

The following Act, passed by the Legislative Council, received the assent of the Most Noble the Governor General of India on the 2nd February 1855, and is hereby promulgated for general information :—

ACT No. II. OF 1855.

An Act for the further Improvement of the Law of Evidence.

Preamble.

Whereas it is expedient further to improve the Law of Evidence, It is enacted as follows :—

Act repealed.

I. Act No. X. of 1835 is hereby repealed.

Judicial notice to be taken of all Acts and Regulations.

II. Within the territories in the possession and under the Government of the East India Company, all Courts of Justice and all persons having by law or consent of parties authority to take evidence shall take judicial notice of all Regulations and Ordinances made before or on the 22nd day of April 1834 by the Governor General in Council of the Presidency of Fort William in Bengal, by the Governor in Council of the Presidency of Fort St. George, or by the Governor in Council of the Presidency of Bombay, and having the force of law in any part of the said territories, and of all Laws and Regulations heretofore made by the Governor General of India in Council, and of this Act, and of all Acts and Regulations heretofore made, or hereafter to be made by the Governor General of India in Council, constituted for the purpose of making Laws and Regulations, whether the same be of a public or of a private nature.

Judicial notice to be taken of public Acts of Parliament.

III. All Courts and persons aforesaid shall take judicial notice of all public Acts of Parliament and of all local and personal Acts declared by Parliament to be public and to be judicially noticed, and shall admit as *primâ facie* evidence of any private Act of Parliament any copy thereof purporting to be printed by the King's Printer.

What shall be *primâ facie* proof of a private Act.

Judicial notice to be taken by Court of its own Officers, &c.

IV. Every Court shall take judicial notice of its own Members and Officers respectively, and of their deputies and subordinate Officers or Assistants, and also of all Officers acting in execution of its process, and of all Advocates, Attornies, Proctors, Vakeels, Pleaders, and other persons authorised by Law to act before it.

Judicial notice to be taken of the names, titles, &c. of certain persons.

V. All Courts and persons aforesaid shall take judicial notice of the names, titles, and authorities of the persons filling for the time being any one of the following offices in any part of the said territories :—Governor General, Governor, Lieutenant Governor or Deputy Governor, Secretary or Under-Secretary to Government, Commander-in-Chief, Bishop, Member of Council, Legislative Councillor, Judge of any of Her Majesty's Courts or of any Sudder Court or of any Court of Judicature hereafter to be constituted in the said territories, to or in which the powers of any of Her Majesty's Supreme Courts may be transferred or vested.

Judicial notice to be taken of divisions of time, place, &c.

VI. All such Courts and persons aforesaid shall take judicial notice of all divisions of time, of the geographical divisions of the world, of the territories under the dominion of the British Crown, of the commencement, continuation, and termination of hostilities between the British Crown and any other State, and also of the existence, title, and national flag of every Sovereign or State recognized by the British Crown. In all the above cases, such Court or person may resort for its aid to appropriate books or documents of reference.

Proof of *Government Gazette*.

VII. Any *Government Gazette* of any Country, Colony, or dependency under the dominion of the British Crown, may be proved by the bare production thereof before any of the Courts or persons aforesaid.

Proof of Proclamations, Acts of State, &c.

VIII. All Proclamations, Acts of State, whether Legislative or Executive, nominations, appointments, and other official communications of the Government appearing in any such *Gazette* may be proved by the production of such *Gazette*, and shall be *primâ facie* proof of any fact of a public nature which they were intended to notify.

Proclamations, &c. when to be *primâ facie* proof of fact.

Recital in Act of a fact of a public nature to be *primâ facie* proof.

IX. Any recital contained in any Act of the Governor General of India in Council, constituted for the purpose of making Laws and Regulations hereafter to be passed of any fact of a public nature, shall be deemed, before all such Courts and persons, to be *primâ facie* evidence of the truth of the fact recited.

Gazette, &c. containing advertisement purporting to be published by authority, to be *primâ facie* evidence of such authority.

X. The *Gazette* or Newspaper containing any advertisement purporting to be published by virtue of any public Statute, Act, Regulation, or Ordinance, or of any Rule or Order of a Court of Justice, or of any Board or Officer of Revenue, may be received by any such Courts or persons as aforesaid as *primâ facie* evidence that such advertisement was published duly under the authority from which it purports to proceed.

Books, Maps, &c. to be evidence in matters of public history, &c.

XI. All Courts and persons aforesaid may, on matters of public History, Literature, Science, or Art, refer, for the purposes of evidence, to such published

Books, Maps, or Charts as such Courts or persons shall consider to be of authority on the subject to which they relate.

What Books, &c. shall be evidence of Foreign Law.

XII. Books printed or published under the authority of the Government of a Foreign Country, and purporting to contain the Statutes, Code, or other written Law of such Country, and also printed and published Books of reports of decisions of the Courts of such Country, and Books proved to be commonly admitted in such Courts as evidence of the Law of such Country, shall be admissible before any such Courts or persons aforesaid as evidence of the Law of such Foreign Country.

Government or public Maps when to be *primâ facie* proof.

XIII. All Maps made under the authority of Government or of any public municipal body, and not made for the purpose of any litigated question, shall *primâ facie* be deemed to be correct, and shall be admitted in evidence without further proof.

Persons incompetent to testify.

XIV. The following persons only shall be incompetent to testify :—

Children.

1. Children under seven years of age, who appear incapable of receiving just impressions of the facts respecting which they are examined, or of relating them truly.

Insane persons.

2. Persons of unsound mind, who, at the time of their examination, appear incapable of receiving just impressions of the facts respecting which they are examined, or of relating them truly; and no person who is known to be of unsound mind shall be liable to be summoned as a witness, without the consent previously obtained of the Court or person before whom his attendance is required.

Not to be summoned without leave of Court.

Children and persons of defective religious belief to testify on simple affirmation.

XV. Any person who, by reason of immature age or want of religious belief, or who by reason of defect of religious belief, ought not, in the opinion of such Court or person, to be admitted to give evidence on oath or solemn affirmation, shall be admitted to give evidence on a simple affirmation, declaring that he will speak the truth, the whole truth, and nothing but the truth.

Provisions as to witness to apply to affidavits, &c.

XVI. The provisions in the last preceding Section as to witnesses shall apply to testimony given by affidavit or otherwise in writing, as well as to testimony orally delivered.

Punishment for giving false evidence.

XVII. Any such witness wilfully giving false evidence shall be subject to be proceeded against in like manner, and to suffer, if convicted, the same punishment as if he had been sworn, and had committed wilful and corrupt perjury. The indictment or charge shall be varied so as to meet the case.

No incompetency from interest in suit.

XVIII. No person shall, by reason of any interest in the result of any suit, or of any interest connected therewith, or by reason of relationship to any of the parties thereto, be incompetent to give evidence in such suit.

Party to suit may be examined as a witness.

XIX. Any party to a civil suit or other proceeding of a civil nature shall be competent, and may be compelled to give evidence as a witness therein either on his own behalf or on behalf of any other party to the suit or proceeding, and also to produce any document in his possession or power, in the same manner as if he were not a party to the suit or proceeding.

Proviso.

Provided that no Court or person as aforesaid, other than Her Majesty's Supreme Courts of Judicature, shall compel the attendance of any party to such suit or proceeding, for the purpose of giving evidence therein, except under and subject to the rules prescribed in that behalf in Act XIX. of 1853.

Husband or wife giving evidence.

XX. A husband or wife shall in every civil proceeding be competent to give evidence for or against each other.

Proviso.

Provided that any communication made by husband or wife to the other during their marriage shall be deemed a privileged communication and shall not be disclosed without the consent of the person making the same, unless such communication shall relate to a matter in dispute in a suit pending between such husband and wife.

Witness, &c. not bound to produce document relating to State affairs.

XXI. A witness, whether a party or not, shall not be bound to produce any document relating to affairs of State, the production of which would be contrary to good policy, nor any document held by him for any other person who would not be bound to produce it if in his own possession.

Part to suit not bound to produce certain documents.

XXII. A witness being a party to the suit shall not be bound to produce any document in his possession or power which is not relevant or material to the case of the party requiring its production, nor any confidential writing or correspondence which may have passed between him and any legal professional adviser.

Unless he offers himself as a witness.

If any party, however, offer himself as a witness, he shall be bound to produce any such writing or correspondence in his custody, possession, or power, if relevant or material to the case of the party requiring its production.

Witness summoned to produce a document must bring it into Court.

XXIII. Every witness summoned to produce a document shall, if the same be in his custody, possession, or power, be bound to bring it, or cause it to be brought into Court, although there be a valid objection to the right of the party calling for it to compel its production or to the reading or putting it in as evidence, or to the disclosure of the contents thereof, the validity of any such objection made by the person producing the document shall be determined by the Court; and for the better determination thereof, it shall be lawful for the Court to receive any admissible evidence, which the person producing the document may give respecting it, and it shall also be lawful for the Court, except in the case of any document relating to affairs of State, to inspect the document, and, if necessary, to call to its assistance any person whom it may appoint to interpret the same. Such person, however, shall be previously sworn truly to interpret the same to the Court alone, and not to disclose the contents thereof except to the Court, unless the Court shall order the document to be given in evidence.

Mode of determining objection to production.

Document relating to affairs of State.

Professional communications.

XXIV. A Barrister, Attorney, or Vakeel, shall not, without the consent of his client, disclose any communication made by the client to him in the course of his professional employment, nor any advice given by him professionally to his client, nor the contents of any document of his client, the knowledge of which he shall have acquired in the course of his professional employment. The privilege, however, is that of the client, and if any party to a suit shall give evidence therein, at his own instance, he shall be deemed thereby to have waived his privilege, and to have consented to the disclosure by such Barrister, Attorney, or Vakeel, of any matter as aforesaid, which may be relevant, and which the Barrister, Attorney, or Vakeel would have been bound to disclose, but for the

privilege of his client; and the Barrister, Attorney, or Vakeel shall be bound upon exmination to disclose any such matter.

Persons present in Court to give evidence, &c. though not summoned.

XXV. Any person present in Court, whether a party or not, may be called upon and compelled by the Court to give evidence, and produce any document then and there in his actual possession, or in his power, in the same manner and subject to the same rules as if he had been summoned to attend and give evidence, or to produce such document, and may be punished in like manner for any refusal to obey the order of the Court.

Persons summoned to produce a document not bound to attend personally.

XXVI. Any person, whether a party to the suit or not, may be summoned to produce a document without being summoned to give evidence, and any person summoned merely to produce a document shall be deemed to have complied with the summons, if he cause such document to be produced instead of attending personally to produce the same.

Rules of Evidence in Supreme Courts on Ecclesiastical and Admiralty sides.

XXVII. The Rules of Evidence in Her Majesty's Supreme Courts as to matters of Ecclesiastical or Admiralty Civil Jurisdiction, shall be the same as they are on the Plea side of the said Courts.

Evidence of one witness sufficient proof.

XXVIII. Except in cases of treason, the direct evidence of one witness, who is entitled to full credit, shall be sufficient for proof of any fact in any such Court or before any such person.

Proviso.

But this provision shall not affect any rule or practice of any Court that requires corroborative evidence in support of the testimony of an accomplice or of a single witness in the case of perjury.

Dying declarations when admissible.

XXIX. Where dying declarations are evidence they shall be received, if it be proved that he deceased was, at the time of making the declaration, and then thought himself to be in danger of approaching death, though he entertained, at the time of making it, hope of recovery.

Party allowed to cross-examine and discredit his own witness.

XXX. The party at whose instance a witness is examined may, with the permission of such Court or person, cross-examine such witness, to test his veracity, in the same manner as if he had not been called at his instance, and may be allowed to show that the witness has varied from a previous statement made by him.

Former statement admissible to corroborate a witness.

XXXI. In order to corroborate the testimony of a witness, any former statement made by such witness, relating to the same fact, at or about the time when the fact took place, or before any authority legally competent to investigate the fact, shall be admissible, and for that purpose a copy of any deposition or statement taken before any Court, Judge, Justice of the Peace, Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate, or before a Commissioner or Superintendent for the Suppression of Thuggee or Dacoity in the discharge of his duty, shall, if certified by such Court, Judge, or other Officer abovementioned, under his hand or the Official Seal of the Court, or under the hand or Official Seal of such Judge, to be a true copy of such deposition or statement, without further proof, be received as *primâ facie* evidence that such deposition or statement was made, and that it was made at the time and place, and under the circumstances, if any, which shall be stated in the certificate or on the face of the deposition or statement.

Witness bound to answer criminating questions.

XXXII. A witness shall not be excused from answering any question relevant to the matter in issue in any suit or in any Civil or Criminal proceeding, upon the ground that the answer to such question will criminate, or may tend, directly or indirectly, to criminate such witness, or that it will expose, or tend, directly or indirectly, to expose such witness to a penalty or forfeiture of any kind.

Proviso.

Provided, that no such answer, which a witness shall be compelled to give, shall, except for the purpose of punishing such person for wilfully giving false evidence upon such examination, subject him to any arrest or prosecution, or be used as evidence against such witness in any criminal proceeding.

Witness may be examined as to conviction for felony.

XXXIII. A witness in any cause may be questioned as to whether he has been convicted of any felony or misdemeanor, and upon being so questioned, if he either denies the fact or refuses to answer, it shall be lawful for the opposite party to prove such conviction.

Cross-examination as to previous written statements.

XXXIV. A witness may be cross-examined as to previous statements made by him in writing, or reduced into writing, relative to the subject matter of the cause, without such writing being shown to him; but if it is intended to contradict such witness by the writing, his attention must, before such contradictory proof can be given, be called to those parts of the writing which are to be used for the purpose of so contradicting him. Provided always, that it

Proviso.

shall be competent for the Judge, at any time during the trial, to require the production of the writing for his inspection, and he may thereupon make such use of it for the purposes of the trial as he shall think fit.

Copy of a document made by a copying machine to be deemed correct.

XXXV. An impression of a document made by a copying machine shall be taken without further proof to be a correct copy.

Admission of secondary evidence where original document is out of the reach of process.

XXXVI. When an original document is out of the reach of the process of the Court, it shall be lawful for the Court, on application to it in any Civil suit or proceeding, and on notice to the opposite party at a reasonable time before the hearing, to make an order for the reception of secondary evidence of its execution and contents.

When attested document may be proved as if unattested.

XXXVII. An attested document may be proved as if unattested, unless it be a document to the validity of which attestation is requisite.

Admisssion *primâ facie* proof of an attested document.

XXXVIII. The admission of a party to an attested instrument of its execution by himself shall be as against him sufficient *primâ facie* proof of such execution of it, though it be an instrument which is required by law to be attested.

Entry made against interest or in course of business when admissible in life-time of person making it.

XXXIX. Any entry or statement, which would be admissible in evidence after the death of the person who made it, on the ground of its having been made against the interest of the person making it or on the ground of its having been made in the ordinary course of business, shall be admissible, though the person who made it be not dead, if he is incapable of giving evidence by reason of his subsequent loss of understanding, or is at the time of the trial or hearing *bonâ fide* and permanently beyond the reach of the process of the Court, or cannot after diligent search be found.

Entry in course of business when admissible for purpose of identification.

XL. Any entry in any books proved to have been regularly kept in the course of business or in any public office, so far as such entry merely refers to and tends to

identify by name, description, number, or otherwise, any Bank Notes or other Securities for the payment of money, or other property, and the payer-in or receiver of them, shall, in any case where such identification is necessary to be proved, be admissible in evidence for that limited purpose if it shall appear to have been made at or about the time of the transaction to which it relates, though the person who made it, or he on whose information it was made, is alive and capable of being produced as a witness.

Receipt when evidence against person other than the giver.

XLI. Any receipt in writing, acknowledging the receipt of any money, valuable securities or goods, shall, on proof of the execution thereof, be admissible in evidence before such Court or person aforesaid, not only against the party giving it, but also against any person in whose favor such receipt would operate as a discharge, or to whom it would render the person giving it liable for the money, security, or goods acknowledged to have been received.

Receipt of agent.

XLII. Whenever a receipt would be admissible under the preceding Section, if given by a principal, a receipt given by an agent or servant of such principal shall in like manner be evidence upon proof of the authority to give such receipt.

Books kept in course of business or in a public office admissible as corroborative evidence.

XLIII. Books proved to have been regularly kept in the course of business or in any public office shall be admissible as corroborative, but not as independent proof of the facts stated therein.

Documents admissible as corroborative evidence.

XLIV. The following documents may be admitted as corroborative evidence:— Certificates of shares, and of registration thereof, bills of lading, invoices, account sales, receipts usually given on the payment, deposit, or delivery of money, goods, securities, or other things, provided they be proved to have been given in the ordinary course of business.

Refreshing memory of witness.

XLV. A witness shall be allowed before any such Court, or person aforesaid to refresh his memory by any writing made by himself or by any other person at the time when the fact occurred, or immediately afterwards, or at any other time when the fact was fresh in his memory, and he knew that the same was correctly stated in the writing. In such case the writing shall be produced and may be seen by the adverse party, who may, if he choose, cross-examine the witness upon it.

Court may permit a copy of document to be used to refresh memory.

XLVI. Whenever a witness may refresh his memory by reference to any document, he may, with the permission of the Court, refer to a copy of such document, provided the Court or person under the circumstances, be satisfied that there is sufficient reason for the non-production of the original.

Declarations of illegitimate persons, &c., admissible in questions of pedigree.

XLVII. In cases of pedigree, the declarations of illegitimate members of the family, and also of persons who, though not related by blood or marriage to the family, were intimately acquainted with its members and state, shall be admissible in evidence after the death of the declarant, in the same manner and to the same extent as those of deceased members of the family.

Comparison of handwriting, &c.

XLVIII. On an inquiry whether a signature, writing, or seal is genuine, any undisputed signature, writing, or seal of the party, whose signature, writing, or seal is under dispute, may be compared with the disputed one though such signature, writing, or seal be on an instrument which is not evidence in the cause.

Proof of Power of Attorney.

XLIX. Any Power of Attorney, which has been executed at a place distant more than 100 miles from the place wherein the action, suit, or proceeding is depending, may be proved by the production of it, without further proof, where it purports, on the face of it, to have been executed before, and authenticated by a Notary Public or any Court, Judge, Consul, or Magistrate.

Proof of dispatch of letter by Letter Book.

L. Whenever it is proved that a Letter Book is kept, and that, according to the usual course of business, letters are copied into such book and dispatched, and the Letter Book is produced, and it is proved that the letter was dispatched according to the usual practice, to the best of the knowledge and belief of the witness, having reasonable ground for forming that belief, the Court may presume the dispatch of that letter according to the usual course of business.

What to be *primâ facie* proof of receipt of letter.

LI. Any book proved to have been kept for marking the dispatch and receipt of letters, containing an entry of the dispatch of a letter, and an acknowledgment of the receipt of such letter, shall, on proof that such entry was made in the usual course of business, be *primâ facie* evidence of the receipt of such letter.

Repeal of part of Section VI. of Act XV. of 1852.

LII. So much of Section VI. of Act XV. of 1852 as provides that every such application as therein mentioned shall be made before issue joined in any such action, or twenty-one days before the trial or hearing of any other legal proceeding as therein mentioned, is hereby repealed.

Extension of Section XVI. of Act VI. of 1854.

LIII. The provision contained in the 16th Section of Act VI. of 1854, that affidavits of particular witnesses, or affidavits as to particular facts or circumstances, may, by consent of the parties, or by leave of the Court obtained upon notice, be used in the hearing of any cause on the Equity side of the Supreme Courts, shall extend to all civil actions, suits, and proceedings on all sides of the Courts.

Extension of Section XVII. of Act VI. of 1854.

LIV. So much of the 17th Section of the same Act as provides that, upon the hearing of any motion, petition, or other proceeding in any of the said Supreme Courts, the Court may, upon the application of any of the parties thereto, or of its own accord, require and enforce the attendance and oral examination before itself of any witness or of any party to the suit, and may also require and enforce the production of any document or documents, and may direct the costs of the attendance and examination of such witness or party to be paid by such of the parties to the suit, or in such manner as it may think fit, shall extend to all civil actions, suits, and proceedings on all sides of the said Court.

Section XXXIII. of Act VI. of 1854 extended.

LV. The 33rd Section of the Act No. VI. of 1854, which applies only to proof of accounts on the Equity side of the said Supreme Courts, shall extend to and embrace all accounts directed to be taken on any side of the said Courts.

Proof of official documents.

LVI. Whenever, by any Statute or Act, Regulation or Ordinance now in force, or any Statute or Act to be hereafter in force, any certificate, certified copy, or other document, shall be receivable in evidence of any particular in any Court of Justice, the same, if it is substantially in the form and purports to be executed in the manner directed by the Statute, Act, Regulation, or Ordinance which makes it evidence shall be *primâ facie* evidence, where it is rendered admissible, without proof of any seal, stamp, signature, character, or authority, which it is directed to have, or from which it is directed to proceed.

LVII. The improper admission or rejection of evi-

No new trial for rejection or improper reception of evidence.

dence shall not be ground of itself for a new trial or reversal of any decision in any case, if it shall appear to the Court before which such objection is raised, that, independently of the evidence objected to and admitted, there was sufficient evidence to justify the decision, or that, if the rejected evidence had been received, it ought not to have varied the decision.

Act not to render inadmissible evidence now admitted in the Company's Courts.

LVIII. Nothing in this Act contained shall be so construed as to render inadmissible in any Court any evidence which, but for the passing of this Act, would have been admissible in such Court.

W. MORGAN,
Clerk of the Council.

Legislative Council.

2nd February 1855.

The following Act, passed by the Legislative Council, received the assent of the Most Noble the Governor General of India on the 2nd of February 1855, and is hereby promulgated for general information :—

ACT No. III. OF 1855.

An Act for the better Prevention of Desertion from the Indian Navy.

Preamble.

Whereas it is expedient to amend and extend the laws in force for apprehending and detaining deserters from the Indian Navy and for punishing persons who aid and encourage such desertion, It is hereby enacted as follows :—

Repeal of Article 4 of Bombay Rule, Ordinance, and Regulation of July 1820.

I. Article 4 of a Rule, Ordinance, and Regulation for the Port of Bombay, passed by the Governor in Council and registered in the Court of the Recorder on the 11th day of July 1820, is hereby repealed in so far as it relates to Seamen of the Indian Navy.

Penalty for instigating desertion from the Indian Navy, or concealing deserter.

II. Whoever, directly, or indirectly, instigates or procures any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy to desert, or knowing that any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy is about to desert, assists him in deserting; or knowing any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy to be a deserter, harbours, conceals, or assists in concealing such deserter, shall for every such offence be liable to a fine not exceeding one thousand Rupees.

Penalty on Master in certain cases, if a deserter be concealed on board his ship.

III. If it shall appear that a deserter has been concealed on board any Merchant vessel, and that the Master or person in charge of such vessel for the time being, though ignorant of the fact of such concealment, might have known of the same but for some neglect of his duty as such Master or person, or for the want of proper discipline on board his vessel, such Master or person shall be liable to a fine not exceeding five hundred Rupees. Provided always that no conviction for such minor offence as is lastly hereinbefore described shall be lawful, unless the same shall be stated in the charge which the party is called upon to answer, and in such charge it shall be lawful to state in the alternative that the party has either knowingly harboured or concealed a deserter on board his vessel, or has, by neglect of duty, or by reason of the want of proper discipline on board the vessel, allowed such deserter to be so concealed.

Charge may be in the alternative.

Jurisdiction.

IV. Any person, whether a European British subject or not, who shall be guilty of an offence punishable under this Act, shall be punishable for the same by any Justice of the Peace for any of the Presidency Towns of Calcutta, Madras, and Bombay, or for any of the Settlements of Prince of Wales' Island, Singapore, and Malacca, Magistrate, Joint Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate in any port within the territories of the East India Company, within whose jurisdiction the offence may have been committed, or such person may have been apprehended or found, whether the offence shall have been committed within the local limits of the jurisdiction of such Officer or not; and any person hereby made punishable by a Justice of the Peace, shall be punishable on summary conviction.

Conviction to be quashed on merits only; form of conviction, &c.

V. No conviction, order, or judgment of any Justice of the Peace shall be quashed for error of form or procedure, but only on the merits; and it shall not be necessary to state on the face of the conviction, order, or judgment, the evidence on which it proceeds; but the depositions taken or a copy of them shall be returned with the conviction, order, or judgment, in obedience to any writ of *certiorari*; and if no jurisdiction appears on the face of the conviction, order, or judgment, but the depositions taken supply that defect, the conviction, order, or judgment shall be aided by what so appears in such depositions.

Saving of proceedings under Act No. XIV. of 1849.

VI. Nothing in this Act contained shall prevent any Justice of the Peace, Magistrate, or other Officer having authority in that behalf, from committing for trial any person who shall be charged with an offence punishable under Act No. XIV. of 1849, or any other Act hereafter to be in force, notwithstanding that such offence may be also punishable under this Act. Provided that no proceedings shall have been had against such person in respect of the same offence under this Act.

Proviso.

Commander-in-Chief of Indian Navy, &c. may issue warrants for apprehension of deserters.

VII. Whenever, on information given on oath or solemn affirmation, where by law a solemn affirmation may be used instead of an oath, to the Commander-in-Chief of the Indian Navy, or other person who shall be in the performance of the duties of Superintendent of the Indian Navy, or his Deputy, or, in their absence, to the Senior Officer of the Indian Navy at any port or place within the territories of the East India Company, which oath or affirmation the several persons above-named shall severally under this Act have power to administer, or whenever on such information as aforesaid, given to any Justice of the Peace, Magistrate, Joint Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate, having jurisdiction within such port or place, there shall appear reason to suspect that any Officer, Seaman, or other person belonging to the Indian Navy, who may have deserted or be absent without leave, is on board any ship, vessel, or boat, or is concealed on shore at any such port or place within the territories of the East India Company, it shall be lawful for such Commander-in-Chief of the Indian Navy, or person performing the duties of Superintendent of the Indian Navy, or his Deputy, or such Senior Officer or Justice of the Peace, Magistrate, Joint Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate as aforesaid, to issue a Warrant authorizing the person or persons to whom such Warrant may be addressed to enter into and search, at any time of the day or night, any such ship, vessel, or boat, or any house or place on shore, and to apprehend any such Officer, Seaman, or person belonging to the Indian Navy, and to detain him in custody in order to his being dealt with according to Law.

Warrant to whom to be addressed, and by whom to be executed.

VIII. The Warrant to be issued under the preceding Section may be addressed to any persons in the Indian Navy, or to all Constables, Peace Officers, and

other persons who may be bound to execute the Warrant of any Justice of the Peace, Magistrate, Joint Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate, and acting in the execution of this Act; and all such persons shall be bound to execute, perform, and obey such Warrant.

Persons apprehended how to be dealt with, &c.

IX. Every person who shall be apprehended as a deserter from the Indian Navy, under any Warrant under the 7th Section of this Act, shall be brought without delay before a Justice of the Peace, Magistrate, Joint Magistrate, or person lawfully exercising the powers of a Magistrate, in or near the place wherein such person shall have been arrested, who shall examine such person, and if he shall be satisfied, either by the confession of such person or the testimony of one or more witness or witnesses, or by his own knowledge, that such person is a deserter from the Indian Navy, shall cause him to be placed on board some vessel of the Indian Navy, in order that he may be dealt with according to Law; and if there shall be no such vessel in or near the place wherein such deserter shall have been apprehended, shall cause such deserter to be conveyed to the nearest or most convenient prison and to be detained there until he can be placed on board a vessel of the Indian Navy for such purpose as aforesaid; and in every case in which any person shall be committed to prison as aforesaid, the committing Magistrate shall transmit an account thereof to the Commander-in-Chief of the Indian Navy or to the Officer commanding some vessel of the Indian Navy; and every person so committed to prison shall be entitled to his discharge from custody under such commitment, unless within three months from the date thereof he shall, on the requisition of the said Commander-in-Chief, or such other Officer as aforesaid, have been placed on board one of the vessels of the Indian Navy, in order that he may be dealt with according to Law.

W. MORGAN,
Clerk of the Council.

Legislative Council.

10th February 1855.

The following Act, passed by the Legislative Council, received the assent of the Most Noble the Governor General of India on the 10th of February 1855, and is hereby promulgated for general information:—

ACT No. IV. OF 1855.

An Act for Incorporating for a further Period, and for giving further Powers to the Assam Company.

Preamble.

Whereas by Act No. XIX. of 1845 the Assam Company was incorporated, and it was thereby enacted that the Act should continue in force until the 30th day of April 1854; and whereas by Act No. XIV. of 1854 the operation of the above Act was continued until the 30th day of April 1855; and whereas it is expedient that the said Company should be incorporated for a period of twenty years, to commence from the passing of this Act, and should have the powers, and be subject to the provisions, hereinafter contained; it is enacted as follows:—

Act No. XIV. of 1854 repealed.

I. Act No. XIV. of 1854 is hereby repealed, except as to contracts made, acts done, and liabilities incurred before the passing of this Act.

"Assam Company" incorporated for 20 years.

II. The several persons and corporations who now are and shall hereafter become proprietors or shareholders of the said Assam Company, and their respective successors, executors, administrators, and assigns, shall be and continue, for the term of twenty years from the passing of this Act, a Company for the purposes herein declared, and shall, during such time, constitute and be one body corporate, by the name and style of "The Assam Company," and shall have a common seal, and by that name shall and may sue and be sued.

Company empowered to hold land for the cultivation of the tea plant and other products.

III. It shall be lawful for the said Company to carry on, prosecute, and extend the cultivation of the tea plant in the lands which have already been granted to, and all and every the lands which may be taken by, or granted to the said Company in Assam and the North East parts of India, and to manufacture and dispose of the tea, the growth thereof, and generally to carry on the business of cultivating the tea plant, and manufacturing or preparing the same for sale and exportation, and also (if they shall deem it advisable) to engage in, prosecute, carry on, or extend the cultivation, manufacture, and preparation of all or any such other products of land, save as hereinafter excepted, as may be found expedient, and for such purposes to take and hold and make any such grants, leases, and purchases, and other acquisitions of land for any term of years as the Governor General in Council shall approve; such approval to be signified in writing under the hand of one of the Secretaries to the Government of India: and if requisite to sell, dispose of, and alienate the same or any part thereof respectively; and to form, erect, and make all such establishments, buildings, works, and conveniences as the said Company shall think proper, and generally to use such other ways and means as to the said Company shall seem meet for carrying into effect the objects aforesaid. Provided always that the said Company shall not engage in or prosecute the manufacture of salt or the cultivation or preparation of opium without the special license of the local Government first obtained.

Proviso.

Capital of the Company.

IV. The capital of the said Company shall consist of Company's Rupees 5,000,000, to be contributed in 10,000 shares, of Company's Rupees 500 each, which shall be the original capital of the said Company, and of such further sum as may be raised by the creation and sale of new shares as hereinafter provided for. Provided always that it shall and may be lawful for the said Company at any time, and from time to time, to increase the capital of the said Company to any amount not exceeding one crore of Company's Rupees altogether, by the issue of fresh shares of Company's Rupees 500 each, upon such terms as to them shall seem fit.

Proviso.

Power to raise money by loan.

V. It shall not be lawful for the said Company to raise money by way of loan to a greater amount than one-fifth of the capital of the said Company.

All property vested in the incorporated Company.

VI. All and every the grants of land already made, obtained, or contracted for by the said Company, and the plantations and works made and erected thereon, and the produce thereof, and all offices, warehouses, and buildings, and all articles whatsoever thereupon or appertaining thereto or used therewith; and all property, real and personal, goods, articles, and things whatsoever purchased, taken, bought, grown, produced, or otherwise acquired for the purposes of the said Company, and all the estate, right, title, and interest whatsoever therein, both at law and in equity, to all intents and purposes shall henceforth vest in and belong to the said "Assam Company" and their successors in their corporate capacity; and no individual subscriber or shareholder thereof shall, as such, have or pretend to any estate, ownership, or right of property therein.

Power to make Bye-laws. Bye-laws of former Company to continue in force.

VII. The said Company shall have full power to make and constitute any bye-laws, rules, and regulations not repugnant to Law or to this Act, for and relating to

the government and affairs of the Company, and for the government and guidance of the Directors and Officers, and from time to time abrogate, alter, and vary the same; and such of the provisions of the deed of co-partnership or settlement of the said Company bearing date the 31st day of January 1840, as have not since been altered or abrogated, and other the rules, bye-laws, and regulations of the said Assam Company now in force, shall, until duly altered or abrogated, constitute and be the first bye-laws, rules, and regulations of the said Company under this Act, and shall have and take effect as such so far and in such particulars as the same are not repugnant to Law or to this Act.

Time and mode of holding general and extraordinary meetings.

VIII. A general meeting of the said Company shall be held at the principal office or place of business of the said Company at Calcutta twice at the least in every year, and oftener when and if need shall be; the time of holding which periodical meetings, and the form and mode of requisition for holding special or extraordinary meetings, and of advertising and giving notice thereof respectively, shall be settled and determined by the bye-laws or rules of the said Company: and at all such meetings, whether periodical or special, every proprietor holding 5 shares and less than 20 shares shall be entitled to 1 vote, and every proprietor holding 20 and less than 50 shares to 2 votes, and every proprietor holding 50 and less than 100 shares to 3 votes, and every proprietor holding 100 shares and upwards to 4 votes, and no more; but no proprietor shall be entitled to vote who shall not hold at least 5 shares, provided, however, that the shares in respect of which any proprietor shall claim to vote shall have been held for such period of time as is or shall be required by the bye-laws, rules, and regulations of the said Company. Provided also, and it is hereby enacted, that votes given by proxy according to any bye-law, rule, or regulation of the said Company, shall be deemed to be as valid and effectual as if given in person.

Number of votes.

Votes by proxy.

Account books and balance sheet to be produced at general meetings.

IX. At such general meetings as aforesaid the books and accounts of the said Company shall be produced and exhibited for the inspection, examination, and approval of the subscribers or shareholders at large, and at each of such general meetings there shall be produced and presented by the Directors, or other officers of the said Company for the time being, a true account in abstract and balance sheet showing the whole of the receipts and disbursements, and operations of the said Company, commencing from the date of their next preceding general meeting, and account brought down to the date of holding such general meeting at which the same shall be produced, or as near thereto as conveniently may be, and such abstract, account, and balance sheet, when examined, approved, or passed by such or any subsequent meeting, shall immediately be published in the *Calcutta Government Gazette*, and in two public newspapers of general circulation at Calcutta.

Balance sheet to be published in *Gazette*.

Certificate of share.

X. A certificate, signed by two at least of the Directors of the said Company, shall, upon request, be delivered to every proprietor or shareholder of the said Company, and the shares of the said Company shall be transferable only by the execution of a deed or instrument of transfer in the form provided and sanctioned by the Directors for the time being of the said Assam Company. Provided always that no such deed or instrument shall be effectual to transfer any share in the said Company until compliance with the provisions of the deed of co-partnership of the said Company, bearing date the 31st day of January 1840, and all the bye-laws, rules, and regulations of the said Company, and until a memorandum or note of such transfer shall have been registered in the registry kept for that purpose at the office in Calcutta of the said Company, and until the name of the transferree of such share shall have been entered in the share register book of the said Company as the proprietor thereof.

Share to be transferred by deed, &c.

Proviso.

Registry of transfer.

Shares to be deemed personal property.

XI. The shares of and in the said Company shall, as between the several proprietors thereof and their real and personal representatives, and all other persons claiming under them, be deemed to be personal estate to all intents and purposes whatsoever, and be transmitted and transmissible and disposed of accordingly.

Bye-laws to direct the mode of payment by instalments of unpaid shares.

XII. For the purpose of satisfying any demands upon the said Company, or for the purpose of raising any further capital that shall become requisite for the purpose aforesaid, the several subscribers or shareholders shall pay up the whole or any part of the unpaid amount of their respective shares by instalments to be called for by such persons in such manner, and to be paid at such times and places and manner as shall be appointed for that purpose by any bye-law or regulation of the said Company.

Bye-laws may direct interest to be charged on unpaid instalments or forfeiture of shares.

XIII. It shall be lawful for the said Company by bye-law or regulation to provide that, if any such instalment be not paid on or before the day fixed for the payment thereof, interest after any legal rate to be appointed by such bye-law or regulation shall be paid upon such instalment from such day up to the day when the same shall be actually paid, and the amount of any such call with interest shall be a debt due to the said Company, and it shall be lawful for the said Company in like manner to make any provision or provisions for the forfeiture of any share or shares on the non-payment of any such instalment and interest or the restoration of any forfeited share or shares.

Proviso.

Provided that no such forfeiture shall be incurred until after default shall have been made for at least three calendar months.

Contracts, &c. made prior to this Act, to be binding.

XIV. The said Company shall have the benefit of and shall be bound by all the contracts, acts, deeds, matters, and things which up to the passing of this Act have been legally made, done, executed, or performed under or by virtue of the said Acts No. XIX. of 1845 or No. XIV. of 1854, or the said deed of the 31st January 1840, and shall and may, in manner herein mentioned and provided, sue and be sued thereon and in respect thereof, and shall have and be subject to the like rights and liabilities in respect thereof as the said Assam Company or the members thereof would have had and been subject to under or by virtue of the said Acts.

Copies of the original deed of association, and of all rules, &c. to be kept for inspection at the office of Company, and in the Prothonotary's office at the Supreme Court.

XV. A copy of the original deed of association of the said Company, and copies of all rules, orders, bye-laws, regulations, or proceedings of the said Company, or other instruments whatsoever, whereby any change shall have been, or shall at any time be made by the authority of the said Company in the provisions of the said original deed of settlement or co-partnership bearing date the 31st day of January 1840, shall be kept at the office of the said Company in Calcutta, and shall there be open to the inspection of all persons during the usual hours of business of the said office, and a copy of each such rule, order, bye-law, regulation, proceeding, or instrument as aforesaid shall also be deposited by the said Company,

as soon as it can be done after the passing of this Act, or after the making of any such rule, order, bye-law, regulation, proceeding, or instrument hereafter to be made, in the office of the Prothonotary of the Supreme Court of Judicature at Fort William aforesaid, and shall be there filed, and be and remain open to the inspection of all persons during the usual hours of such office, and an examined copy of each such filed copy as aforesaid, certified by and under the hand of the Prothonotary for the time being of the said Supreme Court, shall be good and sufficient evidence of each such original deed, rule, order, bye-law, regulation, proceeding, or instrument in all actions, suits, and proceedings whatsoever, whether Civil or Criminal, to be had in any Court of Justice, or before any Magistrate or other Officer, whether acting judicially or in any proceedings preliminary to a judicial inquiry, throughout the territories for which the Governor General of India in Council has power to legislate.

Examined copies to be evidence.

XVI. The said Company shall cause the name of each and every Director of the said Company, and also the name and proper official description of each and every Officer of the said Company, and of every person acting and officiating for the time being as such Officer, to be entered in a book to be kept at the said principal office in Calcutta of the said Company, to be there open to the inspection of all persons during the usual hours of business of the said office, and shall also, within six months from the time of passing this Act, cause a memorial of the said names and descriptions respectively to be enrolled in the said office of the Prothonotary of the said Court, and a fresh memorial thereof to be from time to time enrolled, and within 12 months after any change or changes shall be made or take place either in the direction aforesaid or in any of the said offices.

Names of Directors and officers to be entered in a book at the office, and to be enrolled from time to time in the Prothonotary's office.

XVII. The said Company shall cause the names, places of residence or business, and descriptions of the business, profession, or employment of the proprietors of shares in the said Capital Stock, and the number of shares held by each proprietor, to be registered in a book, and numbered in a regular consecutive series beginning with No. 1, and such book shall be kept at the said office in Calcutta of the said Company, and shall there be open to the inspection of all persons during the usual hours of business, and each successive transfer or change of ownership in the share or shares shall be entered in the manner above-mentioned, with the like particulars above-mentioned, in the said book, and against the original entry of such share or shares shall be entered a note of every such change of ownership or transfer, with a sufficient reference to the place or places in such book wherein is or are made the entry or entries of the name or names, place or places of residence or business, and descriptions of the proprietor or proprietors to whom or in whose favour such transfer or change, transfers or changes, shall have been made or had from time to time as aforesaid.

Names of shareholders, and all transfers of shares to be registered.

XVIII. The said Company shall sue and be sued and described in and by its said corporate name and not otherwise, in all proceedings whatsoever, whether Civil or of a Penal or Criminal or other character, and whether the same be the proceedings of any Court, or of any Magistrate or other officer or person executing any inquiry either preliminary to, or in the nature of a judicial investigation or inquiry, and shall for all purposes of jurisdiction be capable of suing and proceeding and be liable to be sued and proceeded against in its said corporate name, character, and capacity in and before any Court, Magistrate, Officer, or person within any of the territories under the Government of the East India Company in respect of all matters and things over which such Court, Magistrate, Officer, or person respectively may have jurisdiction, and to the extent of such jurisdiction, in like manner as the same may for the time being be there had by or against any British subject or subjects within the said territories. Provided always that no process or proceedings whatsoever, whether of a mesne or final or other nature, shall be had against the person or property of any individual members, shareholders, or subscribers of the said Company, either for the purpose of giving notice of any suit or proceeding, or of effecting any appearance to any suit or proceeding, or of obtaining payment or satisfaction of any debt, claim, or demand against the said Company, or of levying any fine or penalty awarded against the said Company, or of obtaining payment or satisfaction of any judgment, decree, award, order, or determination against the said Company, or for any like purpose, but that all such process and proceedings of what nature soever shall be had solely against the said Company or the corporate stock, property, and effects of the said Company.

Company how to sue and be sued, &c.

Process to be only against the corporate stock, &c.

Proviso.

XIX. The service of all mesne and other process; rules, and orders, and all notices whatsoever which by law or by the practice of any Court wherein the said Company shall sue or be sued, or otherwise, are required to be made, served, or given for any purpose whatsoever to the said Company, shall and may be made, served, and given, in addition to all ways and means by which the same may otherwise be legally made, served, and given, upon or to the Secretary for the time being of the said Company resident in Calcutta, or the person or persons acting and officiating as such, or by leaving the same addressed to the said Secretary or person acting and officiating as such at the principal office or place of business in Calcutta of the said Company.

Service of process, &c. on Secretary, sufficient.

XX. This Act shall continue in force for a period of twenty years, to commence from the passing hereof.

Duration of Act.

W. MORGAN,
Clerk of the Council.

Legislative Council.

2nd February 1855.

The following Bill was read a second time in the Legislative Council on the 2nd February 1855, and referred to a Select Committee, who are to report thereon after the 7th of May next:—

A Bill for the Establishment and Maintenance of Boundary-marks in the Presidency of Fort St. George.

Whereas it is desirable, with a view to the better definition and security of landed property, the prevention of encroachments and disputes, and the identification of lands assessed to or exempted from the public revenue in the Presidency of Fort St. George, that provision should be made for the establishment and maintenance of permanent marks to distinguish the boundaries of fields, holdings, estates, and villages; It is enacted as follows:—

Preamble.

I. It shall be lawful for Collectors of Land Revenue, or persons exercising the powers of Collector, or such other Officers as the Government may appoint for the purpose, to fix the boundaries of fields, holdings, estates, or villages, and to require that marks be formed and maintained by the owners or occupants on the boundaries of such materials, and in such number and manner as may appear to such Officers sufficient, for distinguishing the limits of such fields, holdings, estates, or villages, whenever they may be of opinion that such demarcation is necessary for the prevention or adjustment of disputes.

Collectors, &c. to fix boundaries of fields, &c., and to require owners or occupants to from and maintain boundary-marks.

II. Notices shall be served on the persons owning or occupying the conterminous fields, holdings, estates, or villages, requiring them to form or repair such boundary marks within ten days from the date of the notice, and in the event of these persons not being found in their village, the said requisition shall be posted in a conspicuous place in the village, which shall be held to be a sufficient service, notwithstanding it may afterwards appear that the owners or occupants were not correctly named or designated in the said notice.

Notices for the purpose when and how to be served.

III. In default of the owners or occupants of the fields, holdings, estates, or villages complying with such requisition, the said Officers may give directions for the erection and repair of such boundary-marks, and may order the costs to be equitably apportioned on the fields, holdings, estates, or villages which they serve to distinguish, and the same shall be charged to the persons possessing a right of ownership or occupancy in such fields, holdings, estates, or villages, and shall be levied in the same manner as arrears of land revenue.

In default of compliance, Officer may order erection or repair of necessary marks, at the expense of the owners or occupants.

IV. In the case of unoccupied fields, of which the ownership is not at the time claimed, the costs shall be charged upon the revenue of the village in which the fields are situated, and no person subsequently claiming a right of ownership or occupancy in such fields shall have possession of the same until he makes good the costs so charged on account thereof.

Costs how to be charged as to unoccupied or unowned fields.

V. Any person convicted before a Magistrate of wilfully and without lawful excuse erasing, removing, or injuring such boundary-marks, or any survey-marks, fixed by an Officer of Government with a view to the ascertainment of boundaries, shall be liable to a fine not exceeding Fifty Rupees for each mark so erased, removed, or injured, one-half of which fine may be awarded to the informer, and the other half shall be chargeable with the cost of restoring the mark. Whenever it may not be possible to detect the person who erased, removed, or injured such boundary or survey-marks as aforesaid, or the party who may have been convicted of such offence is unable to pay the fine awarded against him, the Collector or other Officer authorised in that behalf may order the costs of erecting or repairing the marks to be charged to the owners or occupants of the adjacent lands, or apportioned among the ryots of the village in proportion to their puttahs, as he may consider just and equitable, and such costs shall be levied in the same manner as arrears of land revenue.

Penalty for erasing, &c. marks, a moiety of which to be awarded to informer.

Costs how to be recovered when offender is not known or unable to pay the fine.

VI. Any occupant or owner of land refusing or failing to attend when summoned by the Collector or other Officer authorised by Government, at the measurement and demarcation of his field, holding, estate, or of the village boundary in general, shall be liable to a fine not exceeding Fifty Rupees, by order of the Collector or other such Officer, which fine shall be leviable by the same process as an arrear of land revenue.

Penalty for refusing or neglecting to attend when summoned.

VII. The proceedings of Officers imposing charges under Sections III. and V., or fines under Section VI. of this Act, shall be recorded in writing, and shall be subject to appeal to the Revenue authorities to whom they are subordinate.

Proceedings under Sections III. V. and VI. to be recorded in writing and appealable to the superior Revenue authorities.

W. MORGAN,
Clerk of the Council.

Notice.

The Judges of the Sudder Dewanee Adawlut are pleased to publish for general information the accompanying ALPHABETICAL LISTS of MOONSIFFS and CANDIDATES who were examined by the Committee assembled in that Court on the 13th ultimo, and have been declared qualified for the appointments of Sudder Ameen and Moonsiff:—

Alphabetical List of Moonsiffs who have appeared before the Committee of Examination assembled in the Sudder Dewanee Adawlut at Bombay, on the 13th January 1855, and have been declared qualified for the Office of Sudder Ameen.

No.	Names.	Designation.
1	Hurree Konere	Moonsiff of Sattara.
2	Moreshwur Prubhakur .	Moonsiff of Alibaugh.
3	Narrayen Chintamun ..	Moonsiff of Malligaum.

Alphabetical List of Candidates for the Office of Moonsiff who have been declared qualified.

No.	Names.	Designation.
1	Annajee Krishn	Agent of the Sanglekur, Poona.
2	Antajee Hurree	Acting Moonsiff, Peta Beejapoor, Sattara.
3	Atmaram Annunt	Acting Moonsiff, Walwa, Sattara.
4	Cawasjee Eduljee.....	Schoolmaster at Broach.
5	Chintamun Damodhur...	Son of Sirdar 2nd Class, Poona.
6	Chinto Wassoodave Joshee.	Sheristedar, Inam Commissioner, Poona.
7	Gopall Amroot	Sheristedar, Judge's Court, Khandeish.
8	Hurree Gungadhur Somun.	Son of Jagheerdar 3rd Class, and a Mahratta Teacher.
9	Jumeentram Chintamunee Shunker.	Sheristedar, Assist. Judge's Court, Surat.
10	Krustnarow Sadasew ..	Translator, Agent's Office, Poona.
11	Mankoba Moroba	Clerk, Commissioner of Customs and Salt Department, Bombay.
12	Moreshwur Mahadeo ..	Hindoo Law Officer, Adawlut, Khandeish.
13	Moteeram Dulputram ..	Head Clerk, Adawlut, Surat.
14	Ragho Narrayen	Sheristedar, Judge's Court, Poona.
15	Shaik Bahadoor Shaik Hamed.....	Surat.
16	Shreedhur Narrayen ...	Pleader, Moonsiff's Court, Hurnee.
17	Sorabjee Pestonjee	Son of Pestonjee Aspunderjee, late Moonsiff of Broach.
18	Temooljee Hormusjee ...	Deputy Nazir, Broach Adawlut.
19	Wittoba Dhamnuskur ...	2nd Clerk, Adawlut, Rutnagherry.

By order of the Sudder Dewanee Adawlut,
M. A. COXON,
Registrar.

Bombay, Sudder Dewanee Adawlut,
22nd February 1855.

GENERAL DEPARTMENT.

The following Statement, received from the Commissioner in Scinde, is published for general information :—

Statement of Average Rate of Travelling of the Mails, on Main Lines, in the Province of Scinde, from October to December 1854; *as also Time occupied, for the same period.*

Stations.	Distance in Miles.	Average Time occupied.	1854. Oct. Average Rate.	Average Time occupied.	1854. Nov. Average Rate.	Average Time occupied.	1854. Dec. Average Rate.	Mode of Transit.	Remarks.
		H. M.	M. F. P.	H. M.	M. F. P.	H. M.	M. F. P.		
Kurrachee and Hydrabad	124	12 18	10 0 28½	11 7½	11 1 17	12 3	10 2 19	By Horse Dawk	Stoppages excluded.
Hydrabad and Sukkur	196	23 56½	8 1 18½	20 47	9 3 37	21 30	9 0 37½		Stoppages of every kind included.
Sukkur and Bhawulpoor	229	27 27½	8 2 27½	....	....	....	....		Ditto excluded.
Sukkur and Mooltan	290	....	....	37 13½	7 6 19½	31 4½	9 2 30		Ditto ditto.
Kurrachee and Mooltan	610	89 21½	6 6 24½	70 16½	8 5 29	66 14½	9 1 31		Ditto of every kind included.
Sukkur and Jacobabad	48	7 16	6 5 0	7 35	6 3 8	7 36	6 2 24		Ditto excluded.
Tatta and Bhooj	172	19 33	8 6 15	18 30	9 2 16½	18 28½	9 2 25½		Ditto of every kind included.
DISTRICT DAWKS.									
Larkhana to Shikarpoor	41	8 4	5 7 35	7 52	6 1 1	8 50⅓	5 3 17½	By Foot Runners.	
Meerpoor and Hydrabad	40	10 13½	3 7 11	9 52	4 0 17	9 41½	4 1 0		
Mahomed Khan's Tanda and Hydrabad.	20	5 43	3 3 39	5 42½	3 4 1	5 41	3 4 5		
Sehwan to Mehur	70	16 48	4 1 12	16 8	4 6 0	16 12	4 2 22½		
Sehwan to Kotree	100	22 56	4 2 35	22 36	4 3 15	22 16	4 3 34		
Mehur to Larkhana	42	10 27	4 0 18	11 16	3 5 36	10 7⅔	4 1 6⅔		
Buddeenah and Wallasha	18	6 13½	2 7 4	6 13½	2 7 4	6 13½	2 7 4		
Tatta and Rettee	60	....	....	....	....	29 4	2 0 2½		

Post Master's Office, Shikarpoor, 29th January 1855.

(Signed) E. L. COFFEY, Post Master in Scinde.

(True copy)

(Signed) J. GIBBS, Assistant Commissioner.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,

W. HART,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 21st February 1855.

For Sale

AT THE

BOMBAY EDUCATION SOCIETY'S PRESS.

Jameson's Code of 1850, bound ..... Rs. 12
" " Appendix No. I. (1852), in wrapper ..... " 3
" " Appendix No. II. (1854), bound " 3
Rules for Guidance of Courts Martial (1854), bound ..... " 3
Forms for Courts Martial, a complete Set, stitched ..... " 1

Also a few Copies of

New Postal Act (No. XVII. of 1854), with Rules for Management of Post Office Department *(corrected edition)*, and District Post Rules, stitched ..... " 1

Notice

Is hereby given, that sealed tenders will be received by the Acting Deputy Commissary General for the CONVEYANCE to LONDON of—

50 Boxes of Military Stores, about 8¾ tons by measurement, consigned to the Honorable the Court of Directors, East India House, London.
20 Tierces of Salt Provisions, the tonnage of which is about 3½ tons.

The name of the Vessel on which it is proposed to convey the Stores is to be inserted in the tender.

Further particulars may be learnt on application at this Office, from 10 A. M. to 5 P. M. daily, Sundays excepted.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Depy. Commy. General.

Bombay, Depy. Commy. Genl.'s Office, 5th December 1854.

TERRITORIAL DEPARTMENT,

FINANCE.

The Right Honorable the Governor in Council, having reason to believe that existing Orders relative to Refunds to Subscribers to "Warden's Official Fund" (who have already forfeited, or may hereafter forfeit, for themselves and families, all claims to Pensions from that Institution) have not been sufficiently understood by Heads of Departments, nor sufficiently explained to the parties concerned, (whence applications for Refunds have sometimes been erroneously rejected by the former, and unduly delayed by the latter,) has directed that the following Rules in respect to claims for such Refunds, and the conditions under which they will be admitted, shall be published for general information:—

I. Persons who had ceased to subscribe to the "Native Pension Fund" prior to 23rd January 1829, (on which date the Regulations of "Warden's Official Fund" were promulgated,) and who have not yet withdrawn their Subscriptions, are entitled to receive back the same, with compound interest at four per cent. per annum up to the date of their ceasing to subscribe.

II. Persons who had continued to subscribe to "Warden's Official Fund" up to 30th April 1832, (the date of its abolition,) but who did not signify their intention to retain their claims on the Institution, as required by the late Committee's Notifications dated 9th June and 20th August following, and who have not yet withdrawn their Subscriptions, are entitled to receive back the same, with compound interest at six per cent. per annum up to the 5th of September of that year (1832).

III. Persons who had ceased to subscribe to "Warden's Official Fund" previous to the 30th April 1832, and who did not signify their wish to retain their claims on the Fund, agreeably to the late Committee's Notifications specified in Clause II., and who have not yet withdrawn their Subscriptions, are entitled to receive back the same, with compound interest at six per cent. per annum up to the date of their ceasing to subscribe.

IV. Persons who signified their wish to retain their claims on the Fund, agreeably to the late Committee's Notification above specified, and did not withdraw their Subscriptions within the period allowed by the Government Notification dated 27th November 1849, but who have since been thrown out of Government employ, and who consequently have now no claim under the Regulations to Pension from the Fund, are entitled to receive back their Subscriptions, with compound interest at six per cent. per annum up to the 30th April 1832, provided they are willing to accept this Refund on the understanding that in the event of their re-employment in the Public Service, their Families will not, thereafter, have any claims on the Fund for Pensions, and also that, in the event of their re-employment in the Public Service, their former period of servitude will not be taken into account in calculating their claims for a Government Pension on final retirement.

V. Legal representatives of Subscribers to the above-named Institution, whether of those who signified their wish to retain their claims on the Fund, or of those who did not, are entitled, if the said Members died when out of the Government Service, and without having received back their Subscriptions, to the refund of the same, with compound interest at the same rate and up to the same period as would have been due to the deceased parties had they applied for the Refund previous to their death.

VI. All persons who have neglected to apply for the refund of Subscriptions to which they were entitled in April 1832, (upwards of 22 years ago,) as specified in Clauses I. II. and III., and all legal representatives of such persons deceased, are hereby required to submit, with as little delay as possible, to the Civil Auditor, through the Head of the Department through which the person on whose behalf the claim is advanced may have subscribed, their applications for the refund of any sums to which they may be entitled as above set forth.

VII. All Officers at the Head of Departments will take care that this Notification is made known to all whom it may concern within the limits of their authority. All Officers in the Mofussil will likewise cause it to be promulgated throughout the Districts under their control.

VIII. Applications for Refunds are to be sent direct to the Civil Auditor, by the Head of the Department through which the applicant last subscribed. They are to be accompanied by declarations, certifying, after strict inquiry into each case, that the parties concerned have not already received back their Subscriptions, nor obtained Pensions either from Government or the Fund.

IX. This Notification is not to be read as in any way cancelling or modifying the former Government Notification, dated the 27th November

1849, published in consequence of instructions received from the Honorable the Court of Directors.
By Order of the Right Hon'ble the Governor in Council,
H. YOUNG,
Offg. Chief Secretary to Government.
Bombay Castle, 10th February 1855.

जाहिरनामा.

टेरिटोरीयल डिपार्टमेंट.

फिन्यान्स.

ऐसाजे वार्डीन आफिशीअल फंडांत खुद ऐवज भरणारांचा व त्यांचे कुटुंबांचा फंडांतून पेनशन मिळण्याचा दावा रद होऊन गेला आहे किंवा या पुढें रद होईल त्या ऐवज भरणारांस ऐवज परत देण्याविशीं जे हुकूम आहेत ते खात्याखात्याचे मुख्यांस बरोबर समजले नाहींत व ज्या लोकांचा फंडाशीं संबंध आहे त्यांस त्यांणी ते बराबर समजाविले नाहींत आणि या कारणावरून खात्याखात्यांचे मुख्यानी ऐवज परत मिळण्या विशींचे अर्ज केव्हां केव्हां चुकून ना कबुल केले आहेत आणि फंडाशीं संबंध असणारे लोकानी अर्ज करण्यास उगीच दिलावधी केली असें नजरेस आल्यावरून बंदिगान आली जनाब मुस्तताब हजरत रैट हनराबल गवरनर साहब बाहादूर दर इजलास कौंसल हे फर्माविंतात कीं ऐवज परत मिळण्याविशींचे दाव्याबाबद व ते दावे कोणत्या शर्तीनें कबुल करण्यांत येतील त्या शर्ती बाबद खालीं लिहिलेल्या कानू सर्वांस मालुम होण्याकरितां प्रसिध्द कराव्या.

१. तारीख २३ ज्यानेवारि सन १८२९ रोजीं वार्डीन आफिशीअल फंडाचे कायदे प्रगट केले त्या तारिखे पूर्वी नेटिव पेनशन फंडांत ऐवज भरण्याचे ज्या लोकानी महकूब केले आणि आपला भरलेला ऐवज आज पावेतों परत घेतला नाहीं त्या लोकांस तो ऐवज परत मिळेल आणि ऐवज भरण्याचें महकूब केल्या तारिखेपर्यंत दर साल दर शेकडा टके ४ प्रमाणे चक्रवाढ व्याजही त्या ऐवजाचें त्या लोकांस मिळेल.

२. वार्डीन आफिशीअल फंड तारीख ३० एप्रील सन १८३२ रोजीं बंद झालें त्या तारिखेपर्यंत त्या फंडांत ज्या लोकानी ऐवज भरला आणि तारिख ९ जून व तारिख २० आगस्ट सन १८३२ चे जाहिरनामे माजी कमिटीने लाविले त्या प्रमाणे सदर्हू फंडांत आपले दावे राखण्याचा इरादा जाहिर केला नाहीं व आपला भरलेला ऐवज आजपर्यंत परत घेतला नाहीं [illegible] स तो ऐवज परत मिळेल आणि तारिख ५ स[illegible] ८३२ पर्यंत दरसाल दर शेकडा टके ६ प्रमाणें [illegible]वाढ व्याजही त्या ऐवजचें मिळेल.

३. तारीख ३० एप्रील सन १८३२ पूर्वी वार्डीन आफिशीअल फंडांत ऐवज भरण्यांचें ज्या लोकानी महकूब केलें आणि दुसरें कलमांत लिहीलेले माजी कमिटीचे जाहिरनाम्या प्रमाणें फंडांत आपला दावा राखण्याची इछा जाहिर केली नाहीं व आपला भरलेला ऐवज आजपावेतों परत घेतला नाहीं त्या लोकांस तो ऐवज प[illegible] केल आणि ऐवज भरण्यांचे महकूब केल्या तारिखे प[illegible] साल दर शेकडा टके ६ प्रमाणें चक्रवाढ व्याज ही [illegible] एवजाचें मिळेल.

४. वर लिहिलेले माजी कमिटीचे जाहिरनाम्या प्रमाणें फंडांत आपले दावे राखण्याची खुषी ज्या लोकानी जाहिर केली व आपला भरलेला ऐवज तारिख २७ नवेंबर सन १८४९ चे सरकारी जाहिरनाम्यांत लिहिलेले मुदतींत परत घेतला नाहीं आणि अलीकडे सरकार चाकरींतून दूर झाले आहेत आणि त्यामुळें त्या फंडांतून पेनशन मिळण्यांचा दावा कायद्याप्रमाणें रद जाहाला आहे तर त्या लोकांस भरलेला ऐवज परत मिळेल आणि तारिख ३० एप्रील सन १८३२ पर्यंत दरसाल दर शेकडा ६ टके प्रमाणें चक्रवाढ व्याज ही त्या ऐवजाचें मिळेल परंतु सदर्हू ऐवज मिळण्याची शर्त आशी कीं ते लोक पुन्हा सरकार चाकरींत राहिले असतां शेवटीं चाकरी सोडतील त्या वेळेस सरकारी पेनशनाच्या दाव्याचे हिशोबांत त्यांची पूर्वीची चाकरीची मुदत मोजली जाणार नाहीं आणि फंडांतून पेनशन मिळण्याचा त्यांचे कुटुंबाचा दावा राहाणार नाहीं.

५. वार्डीन आफिशीअल फंडांत आपले दावे राखण्याची इछा ज्या ऐवज भरणारानी जाहिर केली त्यांणी किंवा ज्यांणी जाहिर केली नाहीं त्यांणी आपले मरणा पूर्वी भरलेला ऐवज परत मिळण्याविशीं अर्ज केला असतां ज्या दराने व ज्या मुदती पर्यंत चक्रवाढ व्याज सहीत तो ऐवज त्यांस परत मिळता त्याच प्रमाणें ते मेल्या नंतर चक्रवाढ व्याज सहित तो ऐवज त्याचे वारसांस मिळेल परंतु ऐवज भरणारे सरकार चाकरीतून दूर जाहाल्या नंतर आणि भरलेला ऐवज त्यांणी परत घेतल्या वांचून ते मेले असतील तर वारसास ऐवज परत मिळेल.

६. पहिले व दुसरे व तिसरे कलमांत लिहिल्या प्रमाणें (बावीस वर्षां मागें) सन १८३२ चे एप्रील महिन्यांत ज्यांचा भरलेला ऐवज परत घेण्याचा दावा पोहचत होता तो ऐवज परत मागण्यास ज्याणी हयगय केली त्यांस व आशीं मनुष्यें मयत झालीं असतील त्यांचे वारसांस फर्माविण्यांत येतें कीं वर लिहील्या प्रमाणें त्यांचा ज्या ऐवजावर दावा असेल तो ऐवज परत मिळण्याविशीं सिवील अडीटर साहेब यांजकडे विलंब न लावितां अर्ज करावा परंतु ज्या ऐवज भरणारे मनुष्यांचे संबंधाने दावा केला असेल त्या मनुष्याने ज्या खात्यांतून शेवटीं ऐवज भरला असेल त्या खात्याचे मुख्याचे मारफत सदर्हू अर्ज करावा.

७. आपल्या हुकमतींत ज्या लोकांस हा जाहिरनामा लागू असेल त्यांस हा जाहिरनामा समजविण्याविशीं खात्या खात्याचे मुख्य आमलदारानी बंदोबस्त ठेवावा— जिल्ह्यांतील सर्व अमलदारानी आपआपले जिल्ह्यांत हा जाहिरनामा प्रगट करण्याचा ही बंदोबस्त करावा.

८. अर्जदाराने शेटवीं ज्या खात्यांतून ऐवज भरला असेल त्या खात्याचे मुख्यानें ऐवज परत मिळण्याचे अर्ज परभारें सिवील अडिटर साहेबाकडे पाठवावे— व भरलेले ऐवजांशीं ज्या लोकांचा संबंध आहे तो ऐवज परत मिळाला नाहीं किंवा सरकारांतून अथवा फंडांतून पेनशन मिळालें नाहीं असा दाखला दर एक मुकदम्याची बारीक चौकसी करून अर्जा बरोबर पाठवावा.

९. आनरबल कोर्ट डरेकटर यांजकडून हुकूम आल्यावरून तारिख २७ नवेंबर सन १८४९ चा पेशजी सरकारी जाहिरनामा लाविला आहे तो या जाहिरनाम्यावरून कोणतेही रीतीने रद होतो किंवा फिरतो असें समजुं नये.

बमोजी बे हुकूम बंदीगान आलिनवाब मुस्तताब हाजरत रैट हनराबल गवरनर साहेब बाहादूर दर इजलास कौंसल.

सही.
हेनरी, यंग,
आफिसीयेटिंग चीफ सेक्रेटारि नि॥ सरकार.

तारीख १० माहे फेब्रवारी सन १८५५
इसवी मु॥ मुंबई.

VENAYEK WASSOODEW,
Oriental Translator to Govt.

જાહેરનામું.

જેરીટ્રીઅલ ડિપાર્ટમેંટ.

ફીનાનસ.

એવુંજે વારડીન આશીશીઅલ ફંડમાં અવેજ ભરનારાઓ નો પોતાનો તથા તેઓના કુટુંબનો તે ફંડમાંથી પેનરાન મલ વાનો દાવો રદ થઈ ગએો છે અથવા હવેથી રદ થશે. તે અવેજ ભરનારાઓને અવેજ પાછો આપવા બાબત જે હુકમો છે તે ખાતાંના મુખ્યોને બરાબર સમજાવ્યા નથી તથા જે લોકોનો ફંડસાથે સંબંધ છે તેઓને તેઓએ બરાબર રામજાવ્યા નથી અને એ કારણથી ખાતાંના મુખ્યોએ અવેજ પાછો મલવા બાબતની અરજીઓ કોઈ કોઈ વખતે ભુલથી ના કબુલ કીધી છે અને ફંડશાથે સંબંધ રાખનારા લોકોએ અરજી કરવાની અમથીજ વાર લગાડી એવું નજર માં આવ્યા ઉપરથી બંદગાન આલીનવાબ મુસ્તેતાબ હજરત રૈટ આનરબલ ગવરનર સાહેબ બાહાદુર દર ઇનિલાસ કૈાંસલ ફરમાવે છે કે અવેજ પાછો મળવા વિરોના દાવા બાબત તથા તે દાવા કઈ કઈ સરતથી કબુલ કરવામાં આવેરો તે સર તો બાબત હેઠલ લખેલી કાનુન સર્વે ને જાહેર થવાસારૂ પ્રસિ ધ કરવી.

૧. તારીખ ૨૩ મી માહે જાનેવારી સન ૧૮૨૯ ને રોજે વારડીન આશીશીઅલ ફંડના કાએદા પ્રગટ થયા તે તારી ખની આગમચ નેટીવ પેનરાન ફંડમાં અવેજ ભરવાનું જે લોકોએ મોકુફ કીધું અને પોતાનો ભરેલો અવેજ આજ સુધી પાછો લીધો નથી તે લોકોને તે અવેજ પાછો મળશે. અગે અવેજ ભરવાનું મોકુફ કિધાની તારીખ સુધી દર વર્શે દર શેકડે ૪ ટકા પ્રમાણે ચક્રવૃધી વ્યાજપણ તે અવેજનું તે લોકોને મળશે.

૨. વારડીન આશીશીઅલ ફંડ તારીખ ૩૦ મી આપ્રેલ સને ૧૮૩૨ ને રોજે બંધ થઉ તે તારીખ સુધી તે ફંડમાં જે લોકોએ અવેજ ભરીઓ અને તારીખ ૯ મી જુન તથા તારીખ ૨૦ મી આગસ્ટ સને ૧૮૩૨ નાં જાહેરનામાં માજી કમેટીએ મારીઆં તે પ્રમાણે સદર્હુ ફંડમાં પોતાનો દાવો રાખ વાનો ઇરાદો જાહેર કિધો નહી તથા પોતાનો ભરેલો અવેજ આજ સુધી પાછો લીધો નથી તે લોકોને તે અવેજ પાછો મળશે. અને તારીખ ૫ મી સપટંબર સન ૧૮૩૨ સુધી દર વર્શે દર શેકડે ૬ ટકા પ્રમાણે ચક્રવૃધી વ્યાજપણ તે અવે જનું મળશે.

૩. તારીખ ૩૦ મી અપ્રેલ સન ૧૮૩૨ પેહેલાં વારડીન આશીશીઅલ ફંડમાં અવેજ ભરવાનું જે લોકોએ મોકુફ કીધું અને ૨ જી કલમમાં લખેલાં માજી કમેટીનાં જાહેર નામાં પ્રમાણે ફંડમાં પોતાનો દાવો રાખવાની ઇચ્છા જાહેર કીધી નહીં તથા પોતાનો ભરેલો અવેજ આજ સુધી પાછો લીધો નથી તે લોકોને તે અવેજ પાછો મલશે અને અવેજ ભરવાનું મોકુફ કિધાની તારીખ સુધી દર વર્શે દર શેકડે ૬ ટકા પ્રમાણે ચક્રવૃધી વ્યાજ પણ તે અવેજનું મળશે.

૪. ઉપર લખેલાં માજી કમેટીનાં જાહેરનામાં પ્રમાણે ફંડમાં પોતાનો દાવો રાખવાની જે લોકોએ ખુશી જાહેર કીધી તથા પોતાનો ભરેલો અવેજ તારીખ ૨૭ મી જાહે નવેંબર સન ૧૮૪૯ ના સરકારી જાહેરનામામાં લખેલી મુદ્ત માં પાછો લીધો નહીં અને હાલમાં સરકારની ચાકરીમાંથી દુર થયા છે અને તેથી તે ફંડમાંથી પેનરાન મળવાનો દાવો કાયદાપ્રમાણે રદ થઓ છે તે લોકોને ભરેલો અવેજ પાછો મળશે. અને તારીખ ૩૦ મી આપ્રેલ સન ૧૮૩૨ સુધી દર વરશે દર શેકડે ૬ ટકા પ્રમાણે ચક્રવૃધી વ્યાજ પણ તે અ વેજનું મળશે પણ સદર્હુ અવેજ મળવાની સરતો એવી કે તે લોક પાછા સરકારની ચાકરીમાં રેહેશે તો આખરે ચાકરી છોડે તે વખતે સરકારી પેનરાનના દાવાનાં હીશાબમાં તેઓ ની આગલી ચાકરીની મુદત ગણેઆમાં આવશે નહીં. અને ફંડમાંથી પેનરાન મળવાનો તેઓના કુટંબનો દાવો રેહેશે નહીં.

૫. વારડીન આશીશીઆલ ફંડમાં પોતાનો દાવો રાખ વાની ઇચ્છા જે અવેજ ભરનારાઓએ જાહેર કીધી તેમણે અથવા જેમણે જાહેર કીધી નહીં તેમણે પોતાના મરણ પેહેલાં ભરેલો અવેજ પાછો મળવાવિશે અરજી કીધી હોત અને જે દર પ્રમાણે તથા જે મુદતસુધી ચક્રવૃધી વ્યાજસાથે તે અવેજ તેને પાછો મલ્યો હોત તેજપ્રમાણે તે મુઆ પછી ચક્રવૃધી વ્યાજસાથે તે અવેજ તેના વરશીને મલશે. પણ અવેજ ભરનારાઓ સરકારની ચાકરીમાંથી દુરથયા પછી અને ભરેલો અવેજ પાછો લીધા વગર તેઓ મરીગએા હોએે તો વારસોને તે અવેજ પાછો મળશે.

૬. ભરેલો અવેજ પાછો લેવાનો પેહેલી તથા બીજી તથા ત્રીજી કલમમાં લખ્યાપ્રમાણે (બાવીશ વરસ પેહેલાં) સન ૧૮૩૨ ના આપ્રેલ મહિનામાં જેઓનો દાવો પોંહોંચતો હતો તેઓએ તે અવેજ પાછો માગવાની કસુર કીધી તેઓને તથા એવાં માણશો મરીગએા હોએે તેઓના વારશોને ફર માવ્યામાં આવે છે કે ઉપર લખ્યાપ્રમાણે તેઓનો જે અવેજ ઉપર દાવો પોંહોંચતો હોએે તે અવેજ પાછો મળવા બાબત સિવીલ આડીટર સાહેબને વિલંબ કીધા વગર અરજી કરવી પણ જે અવેજ ભરનારાં માંણસોના સંબંધથી દાવો કીધો હોએે તે માંણસોએે જે ખાતામાંથી છેલ્લો અવેજ ભરીઓ હોએે તે ખાતાંનાં મુખ્યની મારફતે સદર્હુ અરજી કરવી.

૭. પોતાની હકુમતમાં જે લોકોને આ જાહેરનામું લાગુ હોએે તેઓને આ જાહેરનામું સમજાવવાસારૂ ખાતાંના મુખ્ય અંમલદારોએે બંદોબસ્ત રાખવો.— જીલામહિના સધળા અંમલદારોએે પોતપોતાના જીલામાં આ જાહેરનામું પ્રગટ કરવાનો પણ બંદોબસ્ત કરવો.

૮. અરજદારે જે ખાતાંમાંથી છેલ્લો અવેજ ભરી હોએે તે ખાતાંનાં મુખ્યે અવેજ પાછો મલવાની અરજી ખારોબાર સિવીલ આડીટર સાહેબની પાસે મોકલવી.—તથા ભરેલા અવેજસાથે જે લોકોનો સંબંધ છે તેઓને તે અવેજ પાછો મલ્યો નથી અથવા સરકારમાંથી અથવા ફંડ [illegible] પેનરાન મલ્યું નથી એવો દાખલો દર એક [illegible] રીતે ચોકશી કરીને અરજીસાથે મોકલવો.

૯. આનરબલ કોર્ટ આફ ડરેકટરસનો હુકમ આવ્યા ઉપરથી તારીખ ૨૭ મી નવેંબર સન ૧૮૪૯ નું પેસ્તર સર કારી જાહેરનામું મારયું છે તે આ જાહેરનામાં ઉપરથી કોઈ પણ રીતે રદ થાએે છે અથવા તેમાં ફેરફાર થાએેછે એવું સમ જવું નહી.

બમોજીએ હુકમ બંદગાન આલી નવાબ મુસ્તેતાબ
હજરત રાઈટ આન ાવરનર સાહેબ બાહાદુર
દર ઇનિલાસ કૈાંસલ. ૮૪

સહી.
હેનરી યંગ.
આફિશિએટીંગ ચીફ સેક્રેટારી ની. શરકાર.

તારીખ ૧૦ મી માહે ફેબ્રવારી સન ૧૮૫૫ ઇસવી.
મુકામ મુંબઈ.

VENAYEK WASSOODEW,
Oriental Translator to Govt.

జాహీరనామా.

పేరితోరియలడిపార్టుమెంట

ఫిన్నాన్స

యేనందర - వార్డినఆఫీసులపరిధిలోళనిఖిల్లాలపరిధిలోపనిచేయుచున్నట్టియు అనగా కులంబద్దుపరిధిలోళనిఫ్రాచీనళనళిసోదరదాపేరద్రుతూపి హొసిలుథీఅథవా యీముంద్రేరద్రుతూక్రీక్రు తూటుస్వబుక్తు. బేరు అవరినే అట్రేపబుగరక్తకోతోరిషయనాపిదావ హుక్నపులదే అదూ ఖాక్తేఖాక్తేదమువ్రుడగళకోశరిక్రిళంయంఅల్లారుక్తుదావచెనరదుపరంతిసేసం బంధువకలవరిన అవదుఅదరంన్నాబకోశరిక్రిళనఅల్లారుక్తుయిూకారణదమ్మాల్రందాఖాక్తేఖాక్తే దమువ్రుఉరతూ అట్రేపబుగరక్తు శిసువరిషయంయదఅతీదాపాస్తేదాపాస్తేకల్పినాకఖులమూతెలుధా త్రిమక్తుపరంతిసేసంబ్రుంథఉరుసుచెనరుఅతమోతురదక్తేసుంన్నట్రేబినావతీమూతెదరు హిం సేనఅతల్లాశందద్రుతంద్రుశంతిసాపనఅల్లనపాశముస్తక్తాఖడబతరక్రేఅలనకాశలగవరనరసాంజ్రే శాఖదూరదరఉబెల్నాక్తంపలఉవత్రుపరమూఉప్రక్తారల్లా తాట్రేపబుగరక్తు శిసువరిషయం దాదాపాట్రేబాఖదపుక్తు తూదాపాట్రేదాపశక్తేతూంద్రాక్తిఖబరమూతెలుకోదరల్లాశరక్రదే తూపశక్తేఖాఖదక్రేళనఖరదంథాసానూంతూపక్తతనూత్రళంయుపసూన్నిరక్రుశ్రీధమూతబచు

౧ క్తాతిఖబ్బశిన్రేబనవతనంనగుర్తఉప్పుసింయిల్లావార్డినఆఫీసులపరిధిసాఖాలుదే ప్రగలమూతెదరూ తూక్తాతిఖసానాపుపణక్రేన్రేబీపరట్రేన్రేపనళనపరిధిసోళనితీట్రేపబు క్తుంఖపదూ దావచనపరూపుడకూబపూతెదరూపుక్తు కంమ్మక్తుంబిదంథాల్రేపబులూపత్తనపతనపరక్త బేగదకోళ్లలల్లాతూబనతనేతూతీట్రేపబుగరక్తశిక్షిక్తూపుక్తు అట్రేపబుక్తు. బేరుదురుడకూశమూతెదక్తాకబినపరింతుంక్తాదరసాలదరశీశకతాలక్తేళరంక్తే తాక్రు వార్డాబ్రుంన్నాతూ తీట్రేపబుంద్రుతూబనరిసేశిక్షిక్తూ.

౨ వార్డినఆఫీళిసాలపరిధుక్తాకబిళంనేయిశ్రేలనంగుత్రాఖుసనపరింతుల్లా బాంద్రూలీ లుళ్ళ valli ంక్తే తిఖసనపరింతుంక్తకా తూపరిధిసోళనేదావచనపరూ తట్రేపబుక్తుంబదరూ పుక్తు క్తాకబిన్నేబుగనపుక్తు క్తాకబిఖంన్నేబిలనక్షేనంగుత్రాగ్రేబాఖిరనాపిపూతీక్ర కమోలుంతుపరపూ పుక్షిదరూ అదరంక్తేనదతిపరిధిసోళనకంమ్మదావేగినిక్లిసుపరంయీ రాదేబాఖిరపూతరలల్లారుక్తు కంమ్మక్తుంబదంక్తే అట్రేపబుఖుత్రేనపతనసూపరక్త క్తేనదకోళళ్ళ తూచనతనే తూతీట్రేపబుపరక్తశిక్షిక్తూపుక్తూ క్తాకబిఖశ్రేనపలుంగరనంనగుత్రాపరింతుంక్తదరసాలదరశీశకతాలక్తేళరంక్తే తాక్రు వార్డాబ్రుంన్నాతూ తీట్రేపబుంద్రుశిక్షిక్తూ.

౩ క్తాకబిఖశ్రేనపలుంగరనంనగుత్రాఖుసనపరిధిదల్లావార్డినఆఫీసులపరిధిసోళనేతీట్రేపబుక్తుంబురదుదావచనరుపుడకూబపూతెదరూపుక్తుంపురతనేకల-

ಮಿನೋಳಗೆ ಬರದಂತ್ತಾಗೂ ಚಿಕ್ಕಮಾಳಂಬರಾಣಾ ಹಿರಿಯಾವಿದಮೆರಿಸಳಂತಿನೋಳಗೆಕಂಸ್ಮದಾ-
ವೆನಿಲ್ಲಸುವಳುಳ್ಳೆ ಬಾ ಹಿರಿಯೂರೆಲಲ್ಲಾ ಮುಕ್ತುಕಂಸ್ಮಕ್ತುಂಬದಂಥ್ಲಾ ಅಲ್ಪೆವಜು ಯೂವತ್ತಿವಕಕ್ಷ-
ಕಾವಕಕ್ತು ಕೆಗದುಕೊಳಲಲ್ಲಾ ಆೂಬನಡಗೆ ಆೂ ಆಲ್ಪೆವಜುವಕಕ್ತಳಿಕ್ಕೀಕ್ತೂ ಮುಕ್ತು ಆಲ್ಪೆವಜು
ಕ್ತುಂಮನದೂಮುಡಕೂಶವೂಡಿದಕ್ಕಾರಿಬಿನಪರಿಂದುಂಕ್ರಾದರಸಾಲದರಶೆಕಡಾಲಕ್ಷೆಟಕಂತ್ತೆ-
ಚಕ್ರವಾತವ್ಯಾಜುಂನ್ನಾಆೂ ಆಲ್ಪೆವಜಿಂದ್ರುಶಿಕ್ಕೀಕ್ತೂ.

೪ ಮ್ಲೂಆಬರದಮೂಚಿಕ್ಕಮಿಅಂಯಿವರಾಜಾಹಿರನಾಮೆಲ್ಕೀದಪ್ರಕಾರಳಂತಿನೋಳಗೆಕಂಸ್ಮ-
ದಾವೆನಿಲ್ಲಸುವಮಿಷಿದಾವಚನವರೂ ಬಾಹಿರಮೂಡಿದರೂ ಮುಕ್ತುಕಂಸ್ಮಕ್ತುಂಬದಂಥ್ಲಾ ಅಲ್ಪೆವಜು
ಕ್ತಾರಮಿಬಿಲನೇನವಂಶರಸಂಗ್ಗಳಮ್ಮುವಿಂದುಂಸರಕಾತಿಚಾಹಿರನಾಮೆದೋಳಗೆಶರದಂತ್ತಾ
ಮುದತ್ತಿನೋಳಗೆವಕಕ್ತು ಕೆಗದುಕೊಳಲಲ್ಲಾ ಹಾಂಸೂಲುಕ್ತಕ್ತಿಸೆಸರಕ್ತಾರಚಾಕ್ತಿವಳಸಿಂ-
ದಾದೂಶನಾಸಿಲುಥಾನೆಮುಕ್ತು ಅಧ್ವರ್ತಂಚಾಮೊಳಂತಿನೋಳಗೆಂದಾವೆನಳಿನಳಿಸುವದಾವಕಾ-
ಲುದಕ್ಕೆಪ್ರಕಾರರದ್ರುಆೂಸಿಲುಧ್ಯಆೂದಶ್ರಿಆೂಚನಡಗೆಕ್ತುಂಬದಂಥ್ಲಾ ಅಲ್ಪೆವಜುವಕ-
ಕ್ತುಶಿಕ್ಕೀಕ್ತೂಮುಕ್ತು ಕ್ತಾರಿಖಿಳಂಯಿಶ್ರೀಲಪಂನಗುಳ್ಳಿಲ್ಲುನಿವಡಿಯಂತ್ರದರಸೂಲದರಶೆ
ಕಡಾಲಕ್ಷೆದಂತ್ತೆಚಕ್ರವಾತವ್ಯಾಜುಂನ್ನಾಆೂ ಆಲ್ಪೆವಜಿಂದ್ರುಶಿಕ್ಕೀಕ್ತೂಪರಂಕ್ತೂಸದರ
ಮೂ ಅಲ್ಪೆವಜುಶಿಸುವಶೆಕ್ತಕ್ಷಿಂಸದಲ್ಲಾ ಆೂಬನರೂಮುನಹಾಸರಕಾರಚಾಕ್ತಿವಳನಿಂ-
ದ್ರಿತ್ತಶೀವಳಚಾಚ್ಯಕಡಿಬಿಡುಕ್ತಾಕಿಆೂವ್ಯಾಳಿಕ್ಕೆನಕಹಾರಿಬೇನಶನಿನಾದಾವಂಮೂಆಪ್ಪದ-
ಲ್ಲಾಅವರಮೂವರ್ದಾಚ್ಯಕಡಿಯಮುದಕ್ತುಂತುಗಿನೆಮೊದರಲ್ಲಾಬರಲಕ್ಕಿಲ್ಲಾಮುಕ್ತುಷ್ಟಂಕ್ತೆ-
ನೋಳಗಿಂದ್ರಾವೆನಶನಳಿಸುವಾಅವರಕಮು ಲುಂಗದದಾವೆಗಿಲ್ಲಾಅಕ್ಕಿಲ್ಲಾ.

೫ ವಾರಿನಆೂಳ್ಳಿಳಾಲಷ್ಟಂತಿನೋಳಗೆಕಂಸ್ಮದಾವೆನಿಲ್ಲಸುವಳುಳ್ಳೆದಾವಲ್ಪೆವಜು
ಕ್ತುಂಬೋಅವರೂ ಬಾಹಿರಮೂಡಿದರೂ ಅವರೂ ಅಧ್ವರಾದಾರುಬಾಹಿರಮೂತಲಲ್ಲಾ ಅ-
ವಕ್ತುಕಂಸ್ಮಪರಣಾದಮುಪರ್ದಲ್ಲಿಕ್ತುಂಬದಂಕ್ತಾಆಲ್ಪೆವಜುವಕಕ್ತುಶಿಸುವನಿಭಂದಮ-
ತ್ತಿನೋಂತಿದಲ್ಲಿದಾವದರದಿಂದಾವುಕ್ತುದಾವಮುದತ್ತಿನವಡಿಂದುಂಕ್ರಚಕ್ರವಾತವ್ಯಾಜು
ಖಹಿಕ್ತಾಆೂ ಆಲ್ಪೆವಜುಅವಡನೆವಕಕ್ತುಶಿಸಕಿಕ್ತು ಅದೇಪ್ರಕಾರಅವಕ್ತುನಕ್ಕೆ ಬಂ-
ಚಕ್ರವಾತವ್ಯಾಜೂನಹಿಕ್ತಾ ಆೂ ಆಲ್ಪೆವಜು ಅವರಾವಾಕನರಿನಶಿಕ್ಕಿಕ್ತೂಪರಂಕ್ತೂ
ಆಲ್ಪೆವಜುಕ್ತುಂಬೋಅವರೂಸರಕಾರಚಾವ್ಯಾಕಡವಳಸಿಂದ್ರಾದೂರಕಾದನಂಕ್ತರಮುಕ್ತು
ಕ್ತುಂಬದಂಥ್ಲಾ ಅಲ್ಪೆವಜು ಅವಡುವಕಕ್ತು ಕೆಗದುಕೊಳ್ಳದಜಿಕ್ತುಅವರುಸಕ್ತುಲು-
ದ್ರಿತ್ತಾಕಾರನಡಗೆ ಆಲ್ಪೆವಜುವಕಕ್ತುಶಿಕ್ಕೀಕ್ತೂ.

೬ ವಂದ್ರನೇಮುಕ್ತುಂಬರತನೇಮುಕ್ತುಮೂರನೇಕಲಮಿನೋಳಗೆಬರದಪ್ರಕಾರಾ—
(ಯಿವಕಕ್ತರತುವರ್ಷದಹಿಂದೆ) ನಂಗುವ್ರಾನೇಲಪ್ರೆಲತ್ತಿಂಸಳ್ಳದಾಕರೂಕ್ತುಂಬದಂಕ್ತಾಅಲ್ಪೆ
ವಜುವಕಕ್ತು ಕೆಗದುಕೊಳ್ಳುವಾದಾವಮುಲ್ಲುಕಕ್ತೂ ಆೂ ಆಲ್ಪೆವಜುವಕಕ್ತು ಚಿಕ್ಕಡು-
ವದಕ್ಕೆದಾರೂ ಹಯಗಲುಮೂರಿದರೂ ಅವರಿಸೆಮುಕ್ತೂಲುಂಥಾಚನಸಭೂಸಕ್ತು-

ಬರೆಯಿಸಿ ಕೊಡಬೇಕೆಂದು ಕೇಳಿಕೊಂಡರು. ಆಗ ಅವರ ಮಾತಿನಂತೆ ಅವರು ಹೇಳಿದ ಪ್ರಕಾರ ಬರೆದು ಅವರಿಗೆ ಓದಿ ಹೇಳಿದೆನು. ಅವರು ಅದನ್ನು ಕೇಳಿ ಸರಿಯಾಗಿದೆಯೆಂದು ಹೇಳಿದರು. ಆಗ ನಾನು ಅವರಿಗೆ ಅದರ ಮೇಲೆ ಸಹಿ ಮಾಡಿಸಿಕೊಂಡೆನು. ಆಗ ಅವರು ಅದರ ಮೇಲೆ ಸಹಿ ಮಾಡಿ ಅದನ್ನು ನನಗೆ ಕೊಟ್ಟರು. ಆಗ ನಾನು ಅದನ್ನು ತೆಗೆದುಕೊಂಡು ಬಂದು ಇಲ್ಲಿ ಒಪ್ಪಿಸಿದೆನು. ಅಷ್ಟೇ ನನಗೆ ಗೊತ್ತು.

೭ ಆಪಾದಿತನಾದ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪನು ಕೊಲೆಯಾದ ಮಾರನ್ನು ಕೊಂದಿರುವುದಾಗಿ ಹೇಳಿದ್ದನ್ನು ನಾನು ಕೇಳಿಸಿಕೊಂಡಿಲ್ಲ. ಆದರೆ ಆಪಾದಿತನಾದ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪನು ಕೊಲೆಯಾದ ಮಾರನ್ನು ಕೊಂದಿರುವುದಾಗಿ ಹೇಳಿದ್ದನ್ನು ಕೇಳಿಸಿಕೊಂಡಿದ್ದೇನೆಂದು ಸಾಕ್ಷಿಯಾದ ಕೆಂಚಪ್ಪನು ಹೇಳಿದ್ದನ್ನು ಕೇಳಿಸಿಕೊಂಡಿದ್ದೇನೆ. ಆಪಾದಿತನಾದ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪನು ಕೊಲೆಯಾದ ಮಾರನ್ನು ಕೊಂದಿರುವುದಾಗಿ ಹೇಳಿದ್ದನ್ನು ನಾನು ಕೇಳಿಸಿಕೊಂಡಿಲ್ಲ. ಆದರೆ ಆಪಾದಿತನಾದ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪನು ಕೊಲೆಯಾದ ಮಾರನ್ನು ಕೊಂದಿರುವುದಾಗಿ ಹೇಳಿದ್ದನ್ನು ಕೇಳಿಸಿಕೊಂಡಿದ್ದೇನೆಂದು ಸಾಕ್ಷಿಯಾದ ಕೆಂಚಪ್ಪನು ಹೇಳಿದ್ದನ್ನು ಕೇಳಿಸಿಕೊಂಡಿದ್ದೇನೆ.

ಸಹಿ.

ಹೆಚ್. ಎಂ. ಸ,

ಆಫೀಷಿಯಂಟು ಟ್ರಾನ್ಸಲೇಟರ್ರು ಆಫ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟು.

Venayek Wassoodew,
Oriental Translator to Govt.

Insolvent Debtors' Court.

Notice is hereby given, that the Petitions of the several Persons hereunder named and described, have been presented to the Court for the Relief of Insolvent Debtors, Bombay, praying, respectively, for the benefit of the Act made and passed in the Eleventh year of Victoria, Chapter XXI. :—

Names.	Profession.	Denomination.	Place of Residence in Bombay.	Dates of Petitions filed.		
				Day.	Month.	Year.
Pandoo Nanajee	Carpenter.....	Hindoo.....	Without the Fort, on Girgaum Road, near Portuguese Chapel.	6th	Feb.	1855.
James Bailey Watson.	Proprietor of the "Oriental Hotel."	European....	Without the Fort, at Mazagon.	12th	„	„
Janardon Purshotum Naik.	A Clerk in the Bombay Custom House.	Hindoo.....	Without the Fort, in Jamboolwaddy.	13th	„	„
Alexander Raitt	A Captain in the 16th Regt. Bombay Native Infantry.	European....	Without the Fort, at Tanna.	14th	„	„
Robert Hastings	A Crier in the Bombay Supreme Court.	European....	Within the Fort, in the Court House.	16th	„	„
Raghoba Narronjee..	Late a Clerk to Luxumon Hurrychundjee.	Hindoo.....	Without the Fort, in NewHunumanStreet.	17th	„	„
Hunmuntrow Limbajee, and Rye his wife.	The former was lately carrying on business as a Sawyer, and the latter as a Milk-seller.	Hindoos.....	Without the Fort, in Nagpada.	„	„	„
Raghoonath Juggonnath.	An Assistant Master in the Elphinstone Institution.	Hindoo.....	Without the Fort, in Lowarchawl.	19th	„	„

Orders in the matters of the above-named Insolvents' Petitions, that the real and personal Estates and Effects of the said Insolvents be vested in the Official Assignee of this Honorable Court, under Clause VII. of the said Act, have been duly made.

Days appointed for Hearing the Petitions of the undermentioned Insolvents.

Names.	Time.		
	Day.	Month.	Hour.
Dial Khimjee	3rd Monday.....	March next	11 o'clock.
James Bailey Watson	Ditto	Ditto	Ditto.
Antonio Rozario Magalhaens	Ditto	Ditto	Ditto.
Robert Hastings	Ditto	Ditto	Ditto.
Alexander Raitt	Ditto	Ditto	Ditto.
Thucker Pragjee Cumma, and Thucker Canjee Cumma.....	Ditto	Ditto	Ditto.
Pandoo Nanajee	Ditto	Ditto	Ditto.
Raghoonath Juggonnath	Ditto	Ditto	Ditto.
Janardon Purshotum Naik	Ditto	Ditto	Ditto.

Opposing Creditors must file their Claims, verified by Affidavit, and pay the usual Fees, at my Office, at least three days before the Hearing. The above-named Insolvents have filed Schedules of their Debts, Estates, and Effects, in my Office.

Dividend payable in the undermentioned Estate.

Luxumon Balcrustnajee, 1st Tuesday in March next, of 12 per cent.

J. A. McKENZIE,
Clerk of the Court.

Clerk of the Court's Office, Fort, Bombay, this 20th day of February 1855.

નાદાર દેવાદારોની કોરટ અંગે.

જાહેર ખબર એ ઉપરથી આપવામાં આવે છે, જે વિગત સાથે એની હેઠળ જે જુદી જુદી આશામીઓનાં નામો લખેલા છે, તેઓએ મુંબઈની નાદાર દેણદારોનાં છુટકા કરનારી કોરટને અરજીઓ આપી છે, તેમાં એક એકની અરજ એવી છે જે વિક ટોરીયાના અગિઆરમે વરસે જે ધારો કરીને ફરાવ્યો છે, તેના એ કવિરામાં બાબતોનો ઇલાજ હમોને મળે.

નામ.	ધંધો.	જાત.	રેહેવાનું ઠેકાણું મુંબઇમધે.	અરજીઓ દાખલ કરાની તારીખ.		
				દાડા.	માસ.	વરસ.
પાંડુ નાનાજી.....	સુતાર.....	હીંદુ.	કોટ બાહાર ગીરગામના રસ્તા ઉપર ફીરંગીના દેવળ પારો.	૬ ઠે.	ફેબ્રુવારી.	૧૮૫૫.
જેમ્સ બેલી વાટસન....	ઓરીએંટલ હોટેલ નામના પોચ ખાનાનો માલીક.	યુરોપિઅન.	કોટબાહાર મજગાંમ મધે.	૧૨ મો	એજ.	એજ.
જનાર્દન પરશોતમ નાએક.	મુંબાઇની માંડવી મધે લખનારો	હીંદુ.	કોટબાહાર જાંબુલવાડીમધે	૧૩ મો	એજ.	એજ.
એલેકજાંડર રેટ.....	મુંબાઇની કાલી પેદળની ૧૬ મી પલટન મધે કપતાન.	યુરોપિઅન.	કોટ બાહાર થાણે.....	૧૪ મો	એજ.	એજ.
રાબર્ટ હેરાટીન્સ.....	મુંબાઇની સુપ્રીમ કોર્ટમધે કરાએર.	યુરોપિઅન.	કોટ મધે કોરટની હવેલીમાં.	૧૬ મો	એજ.	એજ.
રાધુબા નારણજી	થોડા દાહાડા ઉપર લખમન હરીચંદરજીને તાં લખનારો.	હીંદુ.	કોટ બાહાર નવી હનમાંન ગલી મધે.	૧૭ મો	એજ.	એજ.
હમંતરાવ લીંબાજી તથા તેની ધણીઆની રાઈ.	પેહેલો થોડા દાડા ઉપર કરાઇનો ધંધો કરતો હતો તથા બીજી દુધ વેચનારી.	હીંદુ.	કોટ બાહાર નાગ પાડા ઉપર.	૧૭ મો	એજ.	એજ.
રધુનનાથ જગનનાથ ..	એલફીસ્ટન નામનીમોટીનીશાળમાંના આસીસ્ટંટ માસ્તર.	હીંદુ.	કોટ બાહાર લબ્હાર આળ મધે.	૧૯ મો	એજ.	એજ.

ઉપર લખેલા નાદાર દેવાદારોની અરજીઓની બાબતમાં ઘટતી રીતે હુકમ થયા છે, જે ઉપર લખેલા ધારાની સાતમી કલમ પ્રમાણે નાદાર દેવાદાર મજકુરોની થાવર તથા જંગમ મિલકત તથા બીજ વસ્ત આ નામદાર કોરટનાં આફિસિઅલ આસેનીના તાબામાં આપે.

નીચે લખેલા નાદાર દેવાદારની અરજીઓ સાંભળવારાહ ઠરાવેલા દાહાડા.

નામ.	વખત.		
	દાડા.	માસ.	કલાક.
દયાલ ખિમજી	૩ જો સોમવાર.	આવતો માર્ચ.	૧૧.
જેમ્સ બેલી વાટસન	એજ.	એજ.	એજ.
અંતોનીઓ રોજારીઓ માગલહેનસ	એજ.	એજ.	એજ.
રાબર્ટ હેસટિન્સ	એજ.	એજ.	એજ.
એલેકજાંડર રેટ	એજ.	એજ.	એજ.
ઠકર પરાગજી કમા તથા ઠકર કાંનજી કમા	એજ.	એજ.	એજ.
પાંડુ નાનાજી	એજ.	એજ.	એજ.
રધુનાથ જગનનાથ	એજ.	એજ.	એજ.
જનાર્દન પરશોતંમ નાએક.....	એજ.	એજ.	એજ.

આડા આવનાર લેણુદારોએ થોડામાં થોડા સાંભળવાના તણુ દાડા અગાઉ, સોગણુનાંમાથી સાબીત કરેલા પોતાના દાવા હમારી આફીસમાં દાખલ કરવા જોઇએ, તથા સિરસ્તા પ્રમાણે તેઓને ફી આપવી જોઇએ. ઉપર લખેલા નાદાર દેવાદારોએ પોતાનાં દેવાની, તથા માલ મિલકતની, ટીપો હમારી આફીસમાં દાખલ કરાવી છે.

નીચે લખેલા ઇસ્ટેટમાં ફાલા આપવાને ઠરાવીઆ છે. તેહેની વિગત.

નામ.	વખત.		
	દાડા.	માસ.	શેંકડે ટકા.
લક્ષમણ બાલકરરાણુજી	૧ લો મંગલવાર.	આવતો માર્ચ.	ટકા. ૧૨

જે. એ. મકેનજી,
કોર્ટના કલાર્ક સહી.

શ્રી મુંબઇના કોટમધે, કોર્ટના કલાર્કની આફીસમાં, લખી
તારીખ ૨૦ મી ફેબ્રુવારી સને ૧૮૫૫.

(True Translation)
J. FLYNN, Chief Translator.

Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for SUPPLYING Cold-drawn CASTOR OIL, of Country manufacture, &c. as may be required by the Commissariat Department at the Presidency, for the term of one year from the date of the acceptance of the offer, may, on application at this Office from 11 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the schedule or list of prices, and such information relating thereto as they may require.

2. Verbal offers for the contract will be received at this Office, on Friday the 9th proximo, at 1 o'clock precisely, when bidders will be required to bid a per-centage above or below the prices exhibited in the above list at which the supply will be made, on the understanding that the articles supplied are to be of unexceptionable quality, and according to musters which may be seen in this Office, or of the sort usually supplied, and are to be delivered, in the first instance at the Commissariat Stores at the Presidency, if required, and afterwards to the indenting Departments, in good condition, free of all charges beyond the stipulated price, in such quantities as may from time to time be demanded, and that the same are liable to examination and rejection by the executive Commissariat Officer, or by the indenting or receiving Officer ; or by a Committee of Officers appointed on the part of Government, in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officers, or either of them; it being understood that the decision of such Committee is to be final, and binding on all parties.

3. No person will be allowed to bid for the contract unless he previously deposits in this Office in cash the sum of Rupees ninety-eight (98), which sum will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal on his part to execute the necessary deed of contract when required to do so, on his offer being accepted, in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security to the further amount of Rupees three hundred and ninety-three (393), which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of his contract.

4. A contractor must comply immediately with all emergent demands, and meet others of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon him ; in failure whereof, or if any supply be condemned by a Committee of Officers as aforesaid, the articles, or such others as may be required in lieu thereof, shall be purchased by this Department, without delay, at his risk and cost, if it be considered expedient to do so ; and in all such cases thirty (30) per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of Rupees twenty-five (25) to fifty (50), at the option of the executive Commissariat Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract, it being understood that the simple condemnation of any article by a Committee constitutes a breach of contract, whether the rejected articles be replaced by the contractor or by this Department ; in every such case, also, it is to be understood that the contract may be cancelled, at the discretion of the Commissary General, and that, if the contract be so cancelled, the cash deposit mentioned in para. 3 of this Notice will be forfeited to Government.

5. It is also to be understood that any delay, negligence, evasion, or refusal on the part of a contractor to make supplies or obey orders, or any attempt on his part or that of his agents, to pass off articles of an inferior quality in lieu of those he is bound to supply, or any neglect to deliver them at the time and place ordered, will subject him, in every instance, to be fined to the extent of Rupees twenty-five (25), at the option of the executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision is to be final; but in cases when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding clause, no further penalty shall be leviable under this clause.

6. It is further to be understood, that the contractor, or an accredited agent on his part, approved of by the executive Commissariat Officer, is to attend at this Office during the usual hours of business, *i. e.* from 10 A. M. to 5 P. M. daily, (Sundays excepted), also at such other time or place as may be indicated by the executive Commissariat Officer, when he may consider it desirable for the public service to require such attendance.

7. Any party whose offer is accepted will be required to produce his sureties for the approval of the Honorable Company's Solicitor, within fifteen days from the date of the acceptance of his offer, or the contract will be resold. No reason will be stated for rejecting any security offered.

8. Bills for articles supplied under this contract must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles, in default of which the contractor will forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.

9. The amount of retrenchments made by the Military Board on the contractor's bills will be recovered from the first bills preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount remitted will be refunded.

10. Any party who, after offering for a contract, fails to furnish the necessary security, as provided for in Clause 7 of this Notice, will be interdicted from bidding on future occasions, unless he produces a document from some person or persons of unexceptionable character and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contract, on his offer being accepted.

11. The annual outlay on the above contract is estimated at Rupees one thousand nine hundred and sixty-five (1,965).

12. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Depy. Commy. General.

Bombay, Deputy Commy. Genl.'s Office,
13th February 1855.

જાહેર ખબર.

હીઆથી આપવામાં આવેછે જે તારીખ ૬ મી આવતા મહીનાની તે વાર શુક્રવારે દિને બપોરના બરોબર કલાક ૧ વાગતે મુંબાઇની કમીશરી આફીશમાં ગામડી બનાવેલુ એદીયુ એ વગરેનુ કંટરાકટ એક વરસનુ વેચવામાં આવશે તે જે તારીખથી કબુલ કરશે તે તારીખથી ચાલુ કરીઆમાં આવશે.

જે શખ્સ એ કંટ્રાક્ટ લેવા ચાહતો હોએ તેણે આએ આફીસમાં દર રોજ કલાક ૧૧ થી ૧ સુધી અરજ કરેઆ થી ભાવના લીસ્ટની નકલ તથા તે સીવાએ જે કાંઈ ખબર જોઇશે તે આપવામાં આવશે.

મુંબઇની ડેપીટી કમીસરી જનરલ સાહેબની આફીસ
તારીખ ૧૩ મી ફેબ્રવારી સને ૧૮૫૫ ઈસવી.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Deputy Commissary General.

Notice

Is hereby given, that verbal tenders will be received at this Office, for the contracts for the exclusive privilege of VENDING DRUGS to the Native Troops and Followers of the Cantonments at Sukkur and Shikarpore, for one year, commencing from 1st May 1855, precisely at 12 o'clock on the 9th proximo, and sealed tenders will be received at the Commissary General's Office, Bombay, from 12 o'clock till 2 o'clock P. M. on the day above specified.

The Troops composing the Cantonments of Sukkur and Shikarpore are as follows:—

At Sukkur.

	Strength.
Detachment of a Regt. N. I.	268
Sukkur Cantonment Followers ..	4000

At Shikarpore.

	Strength.
1½ Regiment N. I.	1397
One Battery	144
Shikarpore Cantonment Followers.	1200

The tenders to specify the amount in Company's Rupees which will be paid for the contracts; and no tenders will be received unless the tenderer previously deposits in this Office, or that of the Commissary General, Bombay, the sum of Company's Rupees one hundred (100), which will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal to execute the necessary deed of contract, should the tender be accepted, in which case he must be prepared to add thereto so much as shall complete a month's collection in advance, to be deposited in the Bazar Treasury; he will also furnish two unexceptionable securities for the due fulfilment of the engagement.

The contractor will be allowed no drawback on account of scarcity, drought, &c., and the contract will not be considered binding until confirmed by the Military Board.

No deduction will be allowed, except for Troops who may leave the Division.

A Detachment of 500 men moving or stationed within the Command is to be allowed a Drug Shop by the contractor.

The arrival in or the departure out of the Command of 500 men or under is to have no effect on this contract; all alteration above this number to be adjusted agreeably to the preceding proportion.

No Drugs whatever are to be sold to European Soldiers and Townspeople.

The tenders from Outstations to be sealed, and superscribed "Tender for Drugs." These tenders will be opened on the day and hour appointed, in the presence of such of the parties as may be in attendance.

The collection on account of Drugs to be paid in advance every month.

The contractor is to take the contract with all its advantages and drawbacks, as he will not be considered entitled to any remission in consequence of failure of seasons, or any other cause, save those distinctly specified in the contract; all petitions for remission of monthly payment will consequently not be attended to.

No reason will be assigned for the rejection of any of the tenders received.

All further particulars connected with the contract may be learned on application at this Office, every day from 9 to 5 o'clock, Sundays excepted.

F. P. MIGNON, Lieutenant,
Superintendent of Bazars, Upper Scinde.

Superintendent of Bazars' Office,
Sukkur, 1st February 1855.

Notice

Is hereby given, that the Commander in Chief of the Indian Navy will be prepared to receive Tenders for COALS fit for STEAM PURPOSES, for the service of Government.

2. The Coal is to be all of the best quality, and certificates of the quality and description of the Coals are to be forwarded with the Tender.

3. The rate tendered must include all charges till the Coals are delivered into the Government Stores, properly screened there, if required, at the expense of the tenderer, through a screen 1½-inch mesh.

4. The Coal shall be subjected to the inspection of a Committee of Government Officers, and be at the risk of the tenderer until their actual delivery into the Government Stores.

5. The Form of Tender below given must be adopted without alteration, and Government reserves to itself the right to reject, without assigning reason, any Tender, although it may appear to be the lowest.

Form of Tender.

To the Commander in Chief of the Indian Navy.

SIR,

With reference to the Government Notification dated the 30th June 1852, we hereby tender for the service of Government, Coals of the undermentioned descriptions, and at the price hereunto annexed:—

Description of Coals.	Per what Ship.	No. of Tons.	Price per Ton of 20 cwt. including all Charges.	Amount in Words.
			Rs. a. p.	

We agree to each and all of the conditions contained in the Government Notification above referred to.

Bombay (date). We are, &c.

By Order of the Commander in Chief Indian Navy,
F. G. BONE, Secretary.

Commodore's Office, Bombay,
30th June 1852.

Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for SUPPLYING MEDICAL COMFORTS, &c. as may be required by the Commissariat Department at the Presidency, for the term of one year from the date of the acceptance of the offer, may, on application at this Office from 11 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the Schedule or list of prices, and such information relating thereto as they may require.

2. Verbal offers for the contract will be received at this Office on Thursday the 8th proximo, at 1 o'clock precisely, when bidders will be required to bid a per-centage above or below the prices exhibited in the above list at which the supply will be made, on the understanding that the articles supplied are to be of unexceptionable quality, and according to musters which may be seen in this Office, or of the sort usually supplied, and are to be delivered in the first instance at the Commissariat Stores at the Presidency if required, and afterwards to the indenting Departments, in good condition, free of all charges beyond the stipulated price, in such quantities as may from time to time be demanded, and that the same are liable to examination and rejection by the executive Commissariat Officer, or by the indenting or receiving Officer; or by a Committee of Officers appointed on the part of Government, in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officers, or either of them; it being understood that the decision of such Committee is to be final, and binding on all parties.

3. It is to be clearly understood, that such of the articles specified in the Schedule as form part of the rations or Hospital diet, are to be supplied under the rules laid down in G. G. O. No. 613 of the 10th October 1853, and No. 33 of the 17th January 1854, copies of which may be seen at this Office.

4. No person will be allowed to bid for the contract unless he previously deposits in this Office, in cash, the sum of Rs. two hundred and twenty-one (221), which sum will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal on his part to execute the necessary deed of contract when required to do so, on his offer being accepted; in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security to the further amount of Rs. eight hundred and eighty-seven (887), which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of his contract.

5. A contractor must comply immediately with all emergent demands, and meet others of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon him; in failure whereof, or if any supply be condemned by a Committee of Officers as aforesaid, the articles, or such others as may be required in lieu thereof, shall be purchased by this Department without delay, at his risk and cost, if it be considered expedient to do so; and in all such cases thirty (30) per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of from Rs. thirty (30) to one hundred (100), at the option of the executive Commissariat Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract, it being understood that the simple condemnation of any article by a Committee constitutes a breach of contract, whether the rejected articles be replaced by the contractor or by this Department; in every such case, also, it is to be understood that the contract may be cancelled, at the discretion of the Commissary General, and that if the contract be so cancelled, the cash deposit mentioned in para. 4 of this Notice will be forfeited to Government.

6. It is also to be understood, that any delay, negligence, evasion, or refusal on the part of a contractor to make supplies or obey orders, or any attempt on his part, or that of his agents, to pass off articles of an inferior quality in lieu of those he is bound to supply, or any neglect to deliver them at the time and place ordered, will subject him, in every instance, to be fined to the extent of Rs. twenty-five (25), at the option of the executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision is to be final; but in cases when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding clause, no further penalty shall be leviable under this clause.

7. It is further to be understood, that the contractor, or an accredited agent on his part, approved of by the executive Commissariat Officer, is to attend at this Office during the usual hours of business, *i. e.* from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), also at such other time or place as may be indicated by the executive Commissariat Officer, when he may consider it desirable for the public Service to require such attendance.

8. Any party whose offer is accepted will be required to produce his sureties for the approval of the Honorable Company's Solicitor, within fifteen days from the date of the acceptance of his offer, or the contract will be resold. No reason will be stated for rejecting any security offered.

9. Bills for articles supplied under this contract must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles, in default of which the contractor will forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.

10. The amount of retrenchments made by the Military Board on the contractor's bills will be recovered from the first bills preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount remitted will be refunded.

11. Any party who, after offering for a contract, fails to furnish the necessary security, as provided for in clause 8 of this Notice, will be interdicted from bidding on future occasions, unless he produces a document from some person or persons of unexceptionable character and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contract, on his offer being accepted.

12. The annual outlay on the above contract is estimated at Rs. four thousand four hundred and thirty-six (4,436).

13. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Deputy Commissary General.

Bombay, Depy. Commy. Genl.'s Office,
13th February 1855.

જાહેર ખબર.

હીઆંથી આપવામાં આવેછે, જે તારીખ ૮ મી માર્ચ ૧૮૫૫ ને વાર ગરેઉને દીને બપોરના બરોબર કલાક ૧ વાા ગતે મુંબાઇની કમીશારી હાપીશમાં મેદીકલ કમફૂર્ટ અથવ-

આશરૂટ રોગો તથા એ શીવાએ બીજી જીનસોનુ કંતરાકટ એક વરસનુ વેચવામાં આવશે તે જે તારીખથી કબુલ કરવામાં આવશે તે તારીખથી ચાલુ કરીઆમાં આવશે.

જે શખ્સ એ કંટરાકટ લેવા ચાહતો હોએ તેણે આએ હાજીરામાં દર રોજ કલાક ૧૧ થી તે ૫ શુધી અરજ કરીઆથી ભાવના લીસ્ટની નકલ તથા તે શીવાએ જે કાંઈ ખબર જોઇશે તે આપવામાં આવશે.

મુંબાઇની દેપોટી કમીશારી જનરાલ શાહેબની હાજીરા તારીખ ૧૩ મી ફેબરવારી સને ૧૮૫૫.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Deputy Commissary General.

PROCLAMATION.

BOMBAY TO WIT.—By virtue of a Precept to me directed, I hereby proclaim and give notice, that the SESSION of OYER and TERMINER, and GENERAL GAOL DELIVERY, will be holden before the Supreme Court of Judicature at Bombay, at the Court House, on Monday the 19th day of March next, at 11 o'clock in the forenoon, for the trial of all Treasons, Murders, and other Felonies, Perjuries, Trespasses, and other Crimes and Misdemeanors, had, done, or committed within the Town and Island of Bombay, and the Limits thereof, and the Factories subordinate thereto; and also to inquire, hear, and determine, in like manner, all Treasons, Murders, Felonies, Forgeries, Perjuries, Crimes, Extortions, Misdemeanors, Trespasses, Wrongs, Oppressions, had, done, or committed by any of Her Majesty's British Subjects in any of the Territories which now are subject to, or dependent upon the said Government of Bombay, or within any of the Dominions of the Native Princes of India in alliance with the said Government.

And also, that at the same time and place will be holden a Session of Admiralty, for the trial of all Treasons, Murders, Piracies, Robberies, Trespasses, Misdemeanors, and other Crimes and Offences, had, done, perpetrated, or committed on the High Seas.

And I hereby give notice to all persons bound to prosecute and give evidence at the above Sessions, or in any way concerned therein, that they are to attend at the time and place above mentioned, and not to depart without leave of the Court.

And I hereby give notice to all Justices of the Peace, Coroners, Escheators, and also all Chief Constables and Bailiffs of the Town and Island of Bombay and the Limits thereof, that they be then and there in their own persons, with their Rolls, Records, Indictments, and other Remembrances, to do those things which to their offices in that behalf appertain to be done.—Dated this 28th day of February 1855, and in the Eighteenth year of the Reign of Her Majesty Queen Victoria.

H. E. LEEKE,
Sheriff.

Notice

That Friday, Saturday, and Monday, the 2nd, 3rd, and 5th proximo, being Hindoo Holidays, NO BUSINESS will be TRANSACTED at the GENERAL TREASURY on those days.

J. W. MUSPRATT,
Sub-Treasurer.

Bombay Castle, General Treasury,
20th February 1855.

Notice

Is hereby given to the claimants against the ESTATE of the LATE SURGEON B. A. R. NICHOLSON, 6th Regt. N. I., (whose claims have not already been adjusted), that they should prefer their claims at the Office of the Military Secretary to Government, Bombay, each being supported by an affidavit, when they will be taken into consideration.

THOMAS D. KER, Lieutenant,
6th Regt. N. I.,
President of the Committee of Adjustment.

Hydrabad, Scinde, 20th February 1855.

Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into contracts for supplying such ARTICLES of PROVISIONS, &c. embraced in the following Schedules, as may be required by the Commissariat Department at Hydrabad in Scinde, from the date a tender may be accepted up to 31st January 1856, may, on application at this Office, from 11 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the Schedules, or List of prices, and such information relating thereto as they may require:—

No. 1. For Bread, Biscuit, &c. for Troops, Hospitals, &c. in Garrison, and during the line of march by land and sea.
No. 2. For Fresh Meat, &c. for Troops and Hospitals in Garrison, and during the line of march by land and sea.
No. 3. For Rice, Salt, and Wood.
No. 4. For Coffee and Sugar.
No. 5. For Liquor (Brandy, Gin, &c.)
No. 6. For Medical Comforts.
No. 7. For Country Medicines and Hospital Provisions.
No. 8. For Hospital Clothing.
No. 9. For Hospital and Office Furniture.
No. 10. For Stationery.
No. 11. For Provisions, &c.
No. 12. For Miscellaneous Articles.
No. 13. For Bhoosa, Kurbee, and Straw.
No. 14. For Tin Ware.
No. 15. For Tinning Cooking Utensils.
No. 16. For Puckaulie Bullocks, with Drivers, complete, for Troops, &c. in Garrison, and for marching by land.
No. 17. For Barley, Gram, and Mutt.

2. Sealed tenders for the contracts will be received at this Office, on Friday the 23rd March 1855, at 12 o'clock A. M. precisely, distinctly specifying, both in words and figures, a per-centage above or below the prices exhibited in the above lists at which the supply will be made, on the understanding that the articles supplied are to be of unexceptionable quality, and are to be delivered, in the first instance, at the Commissariat Stores at Hydrabad in Scinde, if required, and afterwards to the indenting Department, in good condition, free of all charges beyond the stipulated price, in such numbers or quantities as may from time to time be demanded; and that the same are liable to examination, and rejection by the executive Commissariat Officer, or by the indenting or receiving Officer; or by a Committee of Officers appointed on the part of Government, in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officers, or either of them; it being understood that the decision of such Committee is to be final, and binding on all parties.

3. It is to be clearly understood, that such of the articles specified in the Schedules as form part of the Rations for European Soldiers, or Hospital Diet, are to be supplied under the rules laid down in G. G. O. No. 613 of the 10th October 1853, and No. 33 of the 11th January 1854, copies of which may be seen at this Office.

4. No person will be allowed to submit his tender for any contract unless he previously deposits in this Office, in cash, the sum exhibited opposite the Schedule referring thereto, which will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal on his part to execute the necessary deed of contract when required to do so, on his offer being accepted; in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security to the further amount shown opposite each Schedule, which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of his contract.

	Deposit before submitting Tender.	Bonded Security on acceptance of any Offer.
For List No. 1	Co.'s Rs. 1,015	Co.'s Rs. 4,181
„ No. 2	„ 654	„ 2,614
„ No. 3	„ 433	„ 1,733
„ No. 4	„ 270	„ 1,079
„ No. 5	„ 60	„ 242
„ No. 6	„ 13	„ 51
„ No. 7	„ 55	„ 220
„ No. 8	„ 64	„ 257
„ No. 9	„ 69	„ 275
„ No. 10	„ 34	„ 137
„ No. 11	„ 662	„ 2,647
„ No. 12	„ 206	„ 823
„ No. 13	„ 177	„ 709
„ No. 14	„ 2	„ 9
„ No. 15	„ 4	„ 16
„ No. 16	„ 120	„ 480
„ No. 17	„ 283	„ 1,131

5. A contractor must comply immediately with all emergent demands, and meet others of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon him; in failure whereof, or if any supply be condemned by a Committee of Officers as aforesaid, the articles, or such others as may be required in lieu thereof, shall be purchased by this Department without delay, at his risk and cost, if it be considered expedient to do so; and in all such cases thirty (30) per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of Rupees fifty (50), at the option of the executive Commissariat Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract; it being understood that the simple condemnation of any article by a Committee constitutes a breach of contract, whether the rejected articles be replaced by the contractor or by this Department; in every such case, also, it is to be understood that the contract may be cancelled, at the discretion of the Commissary General, and that if the contract be so cancelled, the cash deposit mentioned in para. 4 of this Notice will be forfeited to Government.

6. It is also to be understood that any negligence, evasion, or refusal on the part of a contractor to make supplies, or obey orders, or any attempt on this part, or that of this agents, to pass off articles of an inferior quality in lieu of those he is bound to supply, or any neglect to deliver them at the time and place ordered, will subject him, in every instance, to be fined to the extent of Rupees twenty-five (25), at the option of the executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision is to be final; but in cases when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding Clause, no further penalty shall be leviable under this Clause.

7. It is further to be understood that the contractor, or an accredited agent on his part, approved of by the executive Commissariat Officer, is to attend at this Office during the usual hours of business, *i. e.* from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), also at such other time or place as may be indicated by the executive Commissariat Officer, when he may consider it desirable for the public service to require such attendance.

8. Any party whose offer is accepted will be required to produce the sureties for the approval of the Civil or Cantonment Authorities, as may be necessary, within fifteen days from the date of the acceptance of his offer, or the contract will be resold. No reason will be stated for rejecting any security offered.

9. Bills for articles supplied under this contract must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles, in default of which the contractor will forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appears, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.

10. The amount of retrenchments made by the Military Board on the contractor's bills will be recovered from the first bills preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount remitted will be refunded.

11. Any party who, after offering for a contract, *fails to furnish the necessary security*, as provided for in Clause 8 of this Notice, will be interdicted from tendering on future occasions, unless he produces a document from some person or persons of unexceptionable character and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contract, on his offer being accepted.

12. The annual outlay on the above contracts is estimated as follows, viz:—

No. 1	Rupees	20,903	11	2
No. 2	„	13,070	13	3
No. 3	„	8,665	2	8
No. 4	„	5,393	6	6
No. 5	„	1,208	11	0
No. 6	„	253	5	4
No. 7	„	1,098	1	0
No. 8	„	1,283	15	2
No. 9	„	1,374	6	0
No. 10	„	683	10	0
No. 11	„	13,235	0	3
No. 12	„	4,117	12	11
No. 13	„	3,547	6	9
No. 14	„	45	14	0
No. 15	„	80	8	0
No. 16	„	2,400	0	0
No. 17	„	5,657	2	3

13. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

H. MOORE, Ensign,
In Charge Commissariat Department.

Hydrabad, Commissariat Office,
1*st November* 1854.

BOMBAY PRICE CURRENT

OF MEAT, POULTRY, FRUIT, BREAD, FLOUR, ROLONG, SAGO, BUTTER, MILK, FIREWOOD, OIL, CANDLES, SOAP, GHEE, SUGAR, GRAIN, &c. &c.—QUOTED BY THE DEALERS.

BEEF.

	Rs.	a.	p.
Prime Pieces.....1st sort, 8 to 10 lbs.	1	0	0
„ „ .....2nd „ 12 „	1	0	0
„ „ .....3rd „ 14 „	1	0	0
Brisket and Round ....1st „ 12 „	1	0	0
„ „ ....2nd „ 14 „	1	0	0
„ „ ....3rd „ 16 „	1	0	0
Meat for Soup..... 14 „	1	0	0
Shin, large .....each	0	3	6
„ small ..... „	0	3	0
Ox Tails ..... „	0	0	8
Tongue, large ..... „	0	3	0
„ small..... „	0	2	0
Heart, large..... „	0	2	6
„ small ..... „	0	1	0
Marrow-bone ..... „	0	1	0
Ox Palates ..... „	0	0	8
Feet .....four	0	4	0
Suet .....per lb.	0	4	0
Tongues (salted, dry), Poona .....each	0	4	0
„ (pickled), Bombay..... „	0	5	0

VEAL, SMALL.

Hind Quarter.....1st sort, 4 lbs.	1	0	0
„ .....2nd „ 5 „	1	0	0
„ .....3rd „ 6 „	1	0	0
Fore Quarter .....1st „ 5 „	1	0	0
„ .....2nd „ 6 „	1	0	0
„ .....3rd „ 6½ „	1	0	0

VEAL, LARGE.

Hind Quarter.....1st sort, 4½ lbs.	1	0	0
„ .....2nd „ 5½ „	1	0	0
„ .....3rd „ 6½ „	1	0	0
Fore Quarter .....1st „ 5½ „	1	0	0
„ .....2nd „ 6½ „	1	0	0
„ .....3rd „ 7 „	1	0	0
Head.....1st „ each	0	12	0
„ .....2nd „ „	0	10	0
„ .....3rd „ „	0	8	0
Feet .....four	0	4	0
Liver and Heart.....each	0	1	0

MUTTON FOR EUROPEANS.

Saddle ..... 1st sort, per lb.	0	3	0
„ ..... 2nd „ „	0	2	0
„ ..... 3rd „ „	0	1	6
Leg, Loin, Neck, & Shoulder, 1st „	0	2	0
„ „ „ 2nd „	0	1	6
„ „ „ 3rd „	0	1	3
Breast .....1st „	0	1	6
„ .....2nd „	0	1	3
„ .....3rd „	0	1	0
Tongue, Sheep's .....each	0	0	6
Brains ..... „	0	0	6
Head ..... „	0	1	9
Liver and Heart..... „	0	1	0
Kidneys ..... „	0	0	4
Feet .....four	0	0	3
Suet ..... per lb.	0	4	0

MUTTON FOR NATIVES.

First sort.....10 lbs.	1	0	0
Second „ .....12 „	1	0	0
Third „ .....16 „	1	0	0

KID, SMALL.

Hind Quarter.....1st sort, 4 lbs.	1	0	0
„ .....2nd „ 5 „	1	0	0
„ .....3rd „ 6 „	1	0	0
Fore Quarter .....1st „ 5 „	1	0	0
„ .....2nd „ 6 „	1	0	0
„ .....3rd „ 7 „	1	0	0
Head, Feet, Liver, and Heart.....each	0	4	0

KID, LARGE.

Hind Quarter.....1st sort, 4½ lbs.	1	0	0
„ .....2nd „ 5 „	1	0	0
„ .....3rd „ 6 „	1	0	0
Fore Quarter.....1st „ 5½ „	1	0	0
„ .....2nd „ 6 „	1	0	0
„ .....3rd „ 6½ „	1	0	0

LAMB, SMALL.

Hind Quarter .....1st sort, 4 lbs.	1	0	0
„ .....2nd „ 5 „	1	0	0
„ .....3rd „ 5¼ „	1	0	0
Fore Quarter .....1st „ 5 „	1	0	0
„ .....2nd „ 5½ „	1	0	0
„ .....3rd „ 6 „	1	0	0

LAMB, LARGE.

Hind Quarter .....1st sort, 5 lbs.	1	0	0
„ .....2nd „ 5½ „	1	0	0
„ .....3rd „ 6¾ „	1	0	0
Fore Quarter .....1st „ 5½ „	1	0	0
„ .....2nd „ 6¾ „	1	0	0
„ .....3rd „ 7 „	1	0	0

PORK, FRESH AND SALT.

Pork, fresh .....10 lbs.	1	0	0
Pig, Roasting, large size .....each	1	4	0
„ „ small „ ..... „	1	0	0
Pig's Head .....20 lbs.	1	0	0
Sausages ..... 5 „	1	0	0

PORK, FRESH AND SALT *(continued)*.

	Rs.	a.	p.
Trotters, large.....per four	0	1	4
„ small ..... „	0	1	0
Pig's Liver and Heart	0	2	0
Pork, salt, Country .....8 lbs.	1	0	0

POULTRY.

Geese.....each	4	0	0
Turkey, cock, Bombay ..... „	8	0	0
„ hen, „ ..... „	4	0	0
„ cock, Goa ..... „	6	0	0
„ hen, „ ..... „	3	0	0
Fowls, large, Surat ..... „	1	8	0
„ small, „ ..... „	1	0	0
„ large, Bombay ..... „	0	8	0
„ small, „ ..... „	0	6	0
Ducks, large..... „	0	10	0
„ small..... „	0	8	0
Chickens, large .....per dozen	2	0	0
„ small..... „	1	12	0
Hens' Eggs.....each	0	0	3
Ducks' „ ..... „	0	0	3

FRUITS OF SORTS.

Pine-apples, Bombay, large .....each	0	0	0
„ „ small..... „	0	0	0
„ Goa, large ..... „	0	6	0
„ „ small..... „	0	5	0
Pomelos, large..... „	0	12	0
„ small ..... „	0	8	0
Guavas, large ..... „	0	0	8
„ small ..... „	0	0	6
Oranges, large ..... „	0	1	3
„ small ..... „	0	0	9
„ common..... „	0	0	3
Grapes, black.....per seer	0	4	0
„ green ..... „	0	1	6
Melons, Water, large .....each	0	2	0
„ „ small ..... „	0	1	6
„ Musk, large..... „	0	0	0
„ „ small ..... „	0	0	0
Plantains, red, large..... „	0	0	6
„ „ small ..... „	0	0	4
„ yellow, large ..... „	0	0	4
„ „ small..... „	0	0	3
Limes, sweet ..... „	0	0	9
„ sour..... „	0	0	1
Potatoes, Neilgherries, large .....per seer	0	0	0
„ „ small ..... „	0	0	0
„ Mahableshwur, large .... „	0	1	3
„ „ small .... „	0	1	0
„ Poona, large..... „	0	0	6
„ „ small..... „	0	0	4
„ Surat, large ..... „	0	0	6
„ „ small..... „	0	0	4
Yams, white..... „	0	0	6
„ red..... „	0	0	6
Onions ..... „	0	0	3
Ginger ..... „	0	0	4

DRY FRUITS OF SORTS.

Plums, fine .....per seer weight	0	4	0
„ coarse..... „ „	0	3	0
Currants, fine..... „ „	0	2	6
„ coarse..... „ „	0	2	0
Prunes, new ..... „ „	0	2	0
„ old ..... „ „	0	1	6
Almonds, sweet ..... „	0	1	6
„ bitter ..... „ „	0	2	0

BREAD, &c.

A loaf, 1st sort .....13 oz. each	0	1	4
„ 2nd „ .....13 „	0	1	0
„ brown .....32 oz. „	0	2	0
„ .....16 „ „	0	1	0
Flour, Wheat.....per seer measure	0	3	4
Rolong..... „ „	0	3	4
Sago, fine ..... „ weight	0	1	6
„ coarse..... „ „	0	1	3
Arrowroot, best ..... „ „	0	2	0
„ coarse ..... „ „	0	1	6

MILK AND BUTTER.

Cows' Milk .....per seer measure	0	1	4
„ Butter.....per cup of 2 oz.	0	1	4
Buffaloes' Milk.....per seer measure	0	1	2
„ Butter.....per cup of 2 oz.	0	1	2

FIREWOOD.

Babool.....per cdy. of 28 mds. (784 lbs.)	3	0	0
Khair..... „ „ „	2	8	0
Aine..... „ „ „	2	8	0
Kurwell .... „ „ „	2	12	0

OILS, CANDLES, AND SOAP.

Cocoanut Oil ...1st sort, per md. of 28 lbs.	3	10	0
„ „ ...2nd „ „ „	3	10	0
Jeenglee..... „ „	2	12	0
„ Ghantee..... „ „	2	8	0
Erundia, or Castor Oil .... „ „	2	2	0
Candles, Europe..... „ „	18	0	0
„ Goa..... „ „	20	0	0
„ Cochin ..... „ „	19	0	0
Soap, Country..... „ „	1	4	0
„ Europe, yellow ... „ „	3	8	0
„ „ white .... „ „	3	0	0

SUGAR OF SORTS.

	Rs.	a.	p.
Sugar, Pinfa.....per md. of 28 lbs.	5	8	0
„ Candy....1st sort, „ „	5	4	0
„ „ ....2nd „ „ „	5	0	0
„ „ ....3rd „ „ „	4	8	0
„ soft.....1st „ „ „	4	8	0
„ „ .....2nd „ „ „	3	0	0
„ brown ..... „ „	2	8	0
Jagree..... „ „	1	8	0

GHEE OF SORTS.

Ghee, Kurrachee .....per md. of 28 lbs.	5	8	0
„ Surat..... „ „	6	2	0
„ Bhownuggur ..... „ „	5	8	0
„ Baleiantey ..... „ „	5	12	0
„ Ghanty ..... „ „	5	0	0
„ Rajapoor ..... „ „	5	12	0
„ Jaffrabad ..... „ „	8	0	0

GRAIN OF SORTS.

Wheat, Hansia.....per cdy. of 8 pharas	22	0	0
„ Jambooseer...1st sort, „ „	19	0	0
„ „ ..2nd „ „ „	18	0	0
„ Bhownuggur..1st „ „ „	17	0	0
„ „ ..2nd „ „ „	16	0	0
„ Ghantee ..... „ „	15	0	0
„ Sindee ..... „ „	14	0	0
Gram, Jambooseer..... „ „	19	0	0
„ Ghogaree, new ..... „ „	15	0	0
„ „ old..... „ „	14	0	0
„ Ghantee, new..... „ „	15	0	0
„ „ old ..... „ „	14	0	0
„ Venjaloo ..... „ „	17	0	0
Wooreed, Ghantee ..... „ „	15	0	0
„ Malabar ..... „ „	15	0	0
„ Cutch ..... „ „	15	8	0
„ Ghogaree..... „ „	17	8	0
Mutt, Ghogaree..... „ „	14	0	0
„ Ghantee ..... „ „	13	0	0
„ Cutch ..... „ „	12	8	0
Mugg, „ ..... „ „	17	0	0
„ Ghogaree ..... „ „	13	0	0
Bazaree, Ghantee ..... „ „	14	0	0
„ Bhownuggur, 1st sort, „ „	19	0	0
„ „ 2nd „ „ „	18	0	0
„ Rajapoor ..... „ „	15	0	0
Barley, new ..... „ „	16	0	0
„ old..... „ „	14	0	0
Toor .....1st sort, „ „	15	0	0
„ .....2nd „ „ „	14	0	0
Joaree..... „ „	12	0	0
Nacheny..... „ „	10	0	0
Vattana ..... „ „	17	0	0
Chowlee .....per phara	2	12	0
Dall, Broach..... „	3	0	0
„ Surat..... „	3	4	0

UNBOILED RICE OF SORTS.

Rice, Putney .....per phara	2	0	0
„ Sindey, red ..... „	0	0	0
„ raw ..... „	1	12	0
„ red ..... „	1	10	0

BEATEN RICE OF SORTS.

Rice, Jerasaul .....1st sort, per phara	3	8	0
„ „ .....2nd „ „	3	4	0
„ Vergole .....1st „ „	2	12	0
„ „ .....2nd „ „	2	8	0
„ Sindey ratra ..... „	0	0	0
„ Segundee ..... „	3	12	0
„ Putney ..... „	2	8	0
„ raw ..... „	2	4	0

MANGALORE RICE OF SORTS.

Rice, unboiled .....1st sort, per robin	3	0	0
„ „ .....2nd „ „	2	12	0
„ boiled .....1st „ „	2	4	0
„ „ .....2nd „ „	2	0	0

BENGAL RICE OF SORTS.

Rice, unboiled..1st sort, per bag of 168 lbs.	6	8	0
„ „ ..2nd „ „ „	6	0	0
„ boiled....1st „ „ „	6	0	0
„ „ ....2nd „ „ „	5	8	0

BHATT.

Bhatt, Putney.....per moora of 25 pharas	22	0	0
„ raw..... „ „	20	0	0
„ red ..... „ „	18	0	0

SUNDRIES.

Saltpetre, Europe .....per md. of 28 lbs.	2	8	0
„ Bengal..... „ „	3	4	0
„ Rajapoor..... „ „	1	12	0
Pepper, black ....1st sort, per seer weight	0	2	0
„ „ ....2nd „ „ „	0	1	9
„ white..... „	0	5	0
Garlick, large..... „	0	0	9
„ small ..... „	0	0	6
Camphor .....per lb.	0	8	0
Salt, table..... per seer measure	0	1	4
„ common, white .....per pylee	0	1	2
„ „ black..... „	0	1	0

Fish and Vegetables generally sold according to the quantity in the Market, and the choice of them.

Bombay Measures by which the articles are sold:—4 Seers are one Pylee—17 Pylees are one Phara—8 Pharas are one Candy—25 Pharas are one Moora. A Robin of Rice averages about 15 Pylees.

Bombay Weights by which the articles are sold:—1 Seer is 11 ozs. and 4 drs.—40 Seers are 1 Maund.—1 Maund is 28 English Pounds.

Published by order of the Board of Conservancy,

Bombay, Monday, 26th February 1855.

J. WATSON, Clerk of the Markets.

POST OFFICE NOTICES.

OVERLAND MAIL.

The Overland Mail, *viâ* Marseilles and *viâ* Southampton, per P. & O. Company's Steamer "GANGES," will be closed on MONDAY the 5th proximo, at 6 o'clock P. M.

An After-Packet will be kept open until half-past 7 o'clock P. M., for Bearing Letters only, on the usual terms.

Letters for the United Kingdom, directed *viâ* Marseilles, cannot be prepaid in this country. Prepayment of Steam Postage on Letters *viâ* Southampton is optional.

Steam Postage on all Letters for Foreign Europe, *viâ* Marseilles or *viâ* Trieste, and for the United Kingdom, *viâ* Trieste, as well as for places in the Mediterranean, Egypt, and Suez, must be prepaid.

Letters for the United Kingdom directed *viâ* Trieste, if posted unpaid, (or insufficiently paid by Stamps,) will be forwarded to London *viâ* Marseilles. Those for Foreign Europe will be sent to London *viâ* Southampton, bearing the full amount of Postage due thereon; and Letters for places in Egypt and the Mediterranean will be detained and treated as unclaimed Letters.

No Money will be received in payment of Postage, which must be paid by Stamps.

Letters for Aden, despatched by the P. & O. Company's Steamers, are chargeable with Steam Postage; Newspapers can be sent free.

Post Office Packets for CEYLON, PENANG, SINGAPORE, HONG-KONG, SHANGHAE, MAURITIUS, and the CAPE OF GOOD HOPE, per P. & O. Company's Steamer "NORNA," will be closed on SUNDAY, the 4th proximo, at 6 o'clock P. M.

Post Office Packets for KURRACHEE and SCINDE, per Steamer "VICTORIA," will be closed on the 4th proximo, or 12 hours after the arrival of the next Overland Mail.

Bombay, General Post Office, 28th February 1855.

W. BLOWERS,
Deputy Post Master General.

POSTAL NOTICE.

It is hereby notified, for public information, that Letters addressed to Foreign Europe *viâ* Marseilles or Trieste, on which prepayment of Steam Postage is compulsory, will, if not prepaid by Stamps, be sent to England *viâ* Southampton, to be thence despatched bearing Steam Postage.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Post Master General's Office,
20th January 1855.

8

POSTAL NOTICES.

The BUSINESS of the BOMBAY POST OFFICE having been MADE OVER exclusively to the charge of the Deputy Post Master General, all parties having occasion to write on any matter connected therewith are requested to address that Officer direct, in the first instance.

Bombay, 21st November 1854.

Parties who may desire to send or call at the Post Office for their Overland Letters, are requested to register their Names; otherwise the Letters will be sent out for delivery by the Post Office Peons.

No Bearing Letters will be delivered except on *immediate* payment of the Postage.

Bombay, 16th December 1854.

The Public are warned against enclosing Bank Notes, Cheques, and other Valuables, in Letters, for transmission by Post. The least that parties can do who make up their minds to risk loss in this way, is to register the Letters at the Post Office, which is effected by payment of a Fee of Four Annas on each Letter, when a Receipt will be granted for it.

Bombay, 19th February 1855.

As many Letters and Communications, which have sole reference to the business of the Bombay Post Office, continue to come to the address of the Post Master General from Mofussil Offices, and others which ought to be addressed to the Deputy Post Master General in charge of the Bombay Post Office, come to the address of the Post Master General, and thereby much delay and inconvenience arise in the transaction of business, it is requested with reference to the Advertisement in Government Gazette, dated the 21st November 1854, notifying that the business of the Bombay Office had been made over to the Deputy, that care be taken in addressing properly all Letters and Communications, either to the Post Master General, or to the Deputy Post Master General, according as the business to which they refer has to be attended to and disposed of by either. It is requested that instructions to this effect be issued to all subordinate Offices.

Bombay, 21st February 1855.

The attention of the Public is particularly requested to Clause XVII. of the New Post Office Rules, and likewise to Section XXXVII. of Post Office Act No. XVII. of 1854.

"*Clause XVII.*—The Delivery Peons are prohibited from going out of their usual course to deliver Letters, Papers, or Parcels, and from delivering them without immediate payment of the exact amount of Postage; and they are not bound to give change. Should they be subject to detention, they are not to deliver the Letters, Papers, or Parcels, but to return them in the evening to the Post Office, for delivery the following day."

"*Section XXXVII.*—If any person shall refuse to pay any Postage which he is legally bound to pay, for any Letter, or other article, the same may be recovered, by any Officer in charge of a Post Office, in the same manner as a fine may be recovered under this Act (*that is, by distress and sale of property*); and it shall be lawful to withhold from the person so refusing, until such Postage be paid, any other Letter or Packet addressed to that person."

2. No Letters will be delivered at the Post Office, except on *immediate payment* of Postage; and any complaints that parties may have to make should be preferred, in the first instance, to the Deputy Post Master General.

Bombay, 28th February 1855.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

POSTAL NOTICE.

From Monday the 11th instant, the MAILS for TANNA, KHANDEISH, and the NORTH-WEST LINE will be CLOSED on Week-days at 3 P. M. instead of at 2 P. M., and on Sundays at 1 P. M.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Bombay, General Post Office,
5th September 1854.

POSTAL NOTICE.

The Sorting Establishment at Kamptee has been transferred to the Nagpore Post Office; and Notice is hereby given to all Officers in charge of Post Offices, to address to Nagpore such Despatches as they have hitherto been in the habit of sending to Kamptee to be sorted.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Post Master General's Office,
20th February 1855.

POSTAL NOTICE.

Table showing the proposed Movements of the Contract Packets of the Peninsular and Oriental Steam Navigation Company, on the Bi-Monthly Service between India, Aden, and China.

Steamer leaves Bombay for Aden.	Steamer leaves Bombay for Galle, Penang, Singapore, Hong-Kong, and Australian Colonies.	Steamer leaves Calcutta for Penang, Singapore, Hong-Kong, and Australian Colonies.
3rd January.	2nd February.	4th March.
17th January.	5th March.	4th April.
3rd February.	5th April.	
17th February.	3rd May.	
6th March.		
20th March.		

The Postal Notice regarding the despatch of Overland Mails, dated 15th August 1854, is cancelled.

Parties wishing to transmit Letters *viâ* Calcutta to China, the Straits Settlements, and Australian Colonies, should allow full time for transit to Calcutta, so as not to arrive there too late for the Steamers. The Calcutta Steamers arrive at Hong-Kong about five days in advance of those from Bombay.

Letters for Aden are chargeable with Steam Postage.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Postmaster General's Office,
13th December 1854.

☞ N. B.—The Mails will be closed at the Bombay Post Office the previous evening, at 6 o'clock; an After-Packet will be kept open until half-past 7 o'clock.

Notice.

The following is republished for the notice and attention of those concerned:—

GENERAL DEPARTMENT.

The Right Honorable the Governor in Council is pleased to enjoin a strict observance by all Public Officers under this Presidency of the Post Office Rules XXIX. and XXXVI., which direct that Public Despatches be compactly made up and of as small size as possible, and to prohibit the transmission by Post of useless papers and thick and heavy envelopes.

With reference to Section XIV. of the Post Office Act, the Government of India have resolved that, in cases of emergency, Letters exceeding in weight Twelve Tolas may be conveyed by Letter Post, on the written requisition of a Secretary to Government.

Heads of Offices will be held responsible that their subordinates are made acquainted with the matter of this Notification.

By Order of the Right Hon'ble the Governor in Council,

(Signed) W. HART,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 27th December 1854.

(True copy)
DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Post Master General's Office,
Ahmedabad, 1st February 1855.

No. 276.

FORT WILLIAM, HOME DEPARTMENT,
The 26th January 1855.

The Most Noble the Governor General in Council is pleased to direct the following addition to be made to List No. 1, published under date the 29th September last, of parties authorised to send by Post, without actual payment of Postage, all Letters, Packets, or Parcels, *bonâ fide* and exclusively on the Public Service:—

LIST NO. I.

Secretary to the Committee for preparing a Scheme for the Establishment of Universities in the Presidency Towns of Calcutta, Madras, and Bombay.

No. 229.

The 6th February 1855.

The Most Noble the Governor General in Council is pleased to direct the following addition to be made to List No. 1, published under date the 29th September last, of parties authorised to send by Post, without actual payment of Postage, all Letters, Packets, or Parcels, *bonâ fide* and exclusively on the Public Service:—

LIST NO. I.

Directors of Public Instruction.

By order of the Governor General in Council,

(Signed) CECIL BEADON,
Secretary to the Government of India.

Republished for general information.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Post Master General's Office,
Bombay, 26th February 1855.

Post Office Notice.

According to the instructions of Her Majesty's Post Master General, Postage must be levied in advance on all News papers and Prices Current sent from India by the Peninsular and Oriental Company's Contract Mail Steamers to places in the Indian Seas which are not British Possessions. The Postage Charge is One Penny, *i. e.* Nine Pie on Newspapers, and Two Pence, *i. e.* One Anna and a half on Prices Current. The Postage on Newspapers must be paid in Money. Postage on Letters must be paid by Stamps fixed to the Letter.

Annexed is a corrected Table, to be substituted for that published in the *Calcutta Government Gazette* of the 7th October:—

Table showing the Routes by which, and the chief Places to which Letters can be sent from India, by Her Majesty's Contract Mail Steamers, and also the Rules relating to the Payment of British Postage in India.

Route.	Names of Places.	Rules regarding payment of British Postage on Letters.	Postage on Newspapers and Price Currents.
Red Sea	Suez ... ... Cairo ... .. Alexandria, or any other place in Egypt .. Malta ... .. Gibraltar ... .. Greece, Levant, and Foreign Europe	Postage must be pre-paid.	Free.
Viâ Southampton ...	Great Britain	Postage can be pre-paid or not, at the option of the sender	Free.
	United States, Canada ...	Cannot be pre-paid ...	
	Foreign Europe ...	Ditto ...	
Viâ Marseilles	Great Britain	Cannot be pre-paid ...	Free.
	Foreign Europe ..	Must be pre-paid ...	
Viâ Trieste	Great Britain	Ditto ...	
	Foreign Europe ..	Ditto ...	
Indian Seas	Calcutta ... ... Bombay ... ... Madras ... ... Ceylon ... ... Aden ... ... Malacca ... ... Penang ... ... Singapore ... .. Hong-Kong	Can be pre-paid or not, at the option of the sender	Newspapers Free; Price Currents One Penny (Nine Pie).
Viâ Galle or Singapore	Mauritius ... ... Cape of Good Hope ... Australian Colonies ...	Must be pre-paid ...	Newspapers Free; Price Currents One Penny (Nine Pie).
Viâ Galle or Singapore.	China (except Hong-Kong). Manilla ... .. Batavia ... .. Java ... ... Bourbon ... ... Any place not a British possession	Must be pre-paid ..	Postage to be pre-paid, on Newspapers One Penny, Price Currents Two Pence, *i. e.* Nine Pie and One Anna and Six Pie. Only one Paper can be sent in one Cover.

Camp, 27th December 1854.

(Signed) H. B. RIDDELL,
Director General of the Post Office in India.

Notice.

With reference to the Postal Notice dated the 13th ultimo, the Public are informed that, under recent arrangements, the MONTHLY MAIL for CHINA from Calcutta will be CLOSED at the Calcutta Post Office 24 hours after the arrival there of the English Overland Mail, about the 1st of each month. Parties wishing to send Letters by that opportunity from Bombay, are requested to post them on or before the 22nd, except in the Monsoon, when 3 days more should be allowed.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Baroda, 24th January 1855.

POSTAL NOTICE.

With reference to the Postal Notice dated the 13th December, the following is a List of Dates fixed for the Departure of the Contract Mail Steam Packets of the P. & O. Company from Bombay to Aden, for 1855 :—

Steamers leave Bombay on

17th February.	30th July.
6th March.	13th August.
20th March.	30th August.
3rd April.	13th September.
17th April.	4th October.
28th April.	18th October.
12th May.	3rd November.
28th May.	17th November.
11th June.	4th December.
27th June.	18th December.
11th July.	

As a general rule, the Mails will be closed at the Bombay General Post Office the previous evening at 6 o'clock, an After-Packet being kept open until half-past 7 o'clock.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Bombay, 14th February 1855.

BANK OF BOMBAY.

Notice is hereby given, that the Bank will be closed, and no business transacted, on Friday the 2nd, and Saturday the 3rd proximo, on account of the Hoolee Holidays.

By order of the Board of Directors,

J. STUART,
Secretary and Treasurer.

Bank of Bombay, 22nd February 1855.

Advertisement.

Tenders will be received at the Office of the Commander in Chief of the Indian Navy, at noon on Tuesday the 6th proximo, for the Conveyance from Cannanore to London of Her Majesty's 25th Regiment, the probable strength of which is as noted in the margin.

25 Officers, and 747 Adults.

2. The tenders should specify the date upon which the vessels will be ready to leave Bombay for Cannanore, and the latter port for London; also the rate per head in Company's Rupees. Such portion of the passage money as may be payable in London will be calculated at the rate of two shillings per rupee.

3. All tenders must be made in a Form, to be obtained at the Office of the Commander in Chief Indian Navy, which Form will furnish further necessary information for parties tendering.

4. Such Vessels as may be engaged for this service will be required to allow six lay days at Cannanore, for the embarkation of the Troops, also to fit a secure and safe magazine for the reception of 200 rounds of ammunition, with which each of the Soldiers will be furnished on embarkation.

5. Parties intending to tender for the performance of the above service should previously satisfy themselves that they are able to comply with all the stipulations of the Charter Party as regards supplies of Provisions, &c.

By Order of the Commander in Chief Indian Navy,

F. G. BONE, Secretary.

Commodore's Office, Bombay,
26th February 1855.

PACKETS.

It is hereby notified, for general information, that Packets are open at this Office for the reception of Letters for despatch by the following Vessels :—

NAMES OF VESSELS.	AGENTS' NAMES.	DATE OF INTENDED DEPARTURE.	TO WHAT PORT.	WHERE TOUCHING
Ganges	P. & O. Steam Navigation Company..	6th proximo	Suez	Aden.
Norna	Ditto ditto ditto ..	5th ditto	Hongkong	Galle, Penang, and Singapore.
Victoria	Bombay Steam Navigation Company..	4th ditto, or 12 hours after the arrival of the Overland Mail ..	Kurrachee.	
Earl of Balcarras	Messrs. Remington & Co.	3rd proximo	London.	Kurrachee and St. Helena.
James Russell	Messrs Ritchie, Steuart, & Co	Dispatch	Liverpool	Calicut.
Mary Spencer	Messrs. W and A. Graham & Co.	Ditto	China.	
Arundel	Messrs. Peel, Cassels, & Co.	Ditto	Hull.	

As a general rule, the Packets for Sailing Vessels will be closed the evening before the date of departure.

W. BLOWERS,
Deputy Post Master General.

Bombay, General Post Office, 28th February 1855.

LIST OF PACKETS made up during the last Week at the Bombay General Post Office, for despatch by the following Vessels :—

NAMES OF VESSELS.	DATE OF DESPATCH.	TO WHAT PORT.
Elphinstone	23rd instant	Surat.
Ram Pursad	24th ditto	Muscat.
Bombay	26th ditto	Kurrachee.
Hashmee	28th ditto	Bushire.

W. BLOWERS,
Deputy Post Master General.

Bombay, General Post Office, 28th February 1855.

General Orders.

MILITARY DEPARTMENT.

BY THE RIGHT HONORABLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.

Bombay Castle, 21st February 1855.

No. 170 of 1855.—Conductor P. Mairs, of the Ordnance Department, is allowed a furlough to Europe for fifteen months, on Medical certificate.

Bombay Castle, 22nd February 1855.

No. 171 of 1855.—Captain T. Biggs, of the Artillery, has been appointed to the duty of taking Photographic Views of the Ancient Sculptures and Inscriptions in Western India.

No. 172 of 1855.—The following appointments are made in the Medical Department :—

Surgeon B. White to be Superintending Surgeon on the Establishment, vice Don.

Surgeon D. Grierson, M.D., of the 1st Gr. Regt. N. I., to be Staff Surgeon and Deputy Medical Storekeeper at Kurrachee, vice White.

No. 173 of 1855 :—The Right Honorable the Governor in Council is pleased to re-republish the following General Order by the Most Noble the Governor General of India in Council, dated Fort William, 30th January 1855, No. 154 :—

"In order to prevent in future the inconvenience and detriment to which young Officers are subjected from the delay which at times takes place under the present system of posting them to Regiments, the Most Noble the Governor General of India in Council is pleased, with the sanction of the Honorable the Court of Directors, to lay down the following Rules to be observed hereafter at the three Presidencies in posting Cavalry and Infantry Cadets to Regiments :—

"1. It is intended that Regimental rise shall, in every case, be brought into full operation at the earliest practicable period after the arrival of the Cadet at the Presidency for which he is appointed.

"2. The Lists of Rank of Cadets prepared at the India House will be published in Government General Orders in the Military Department immediately after their receipt.

"3. From these will be compiled in the Office of the Adjutant General of the Army at Calcutta, Madras, and Bombay, a List showing the date of rank of each Cadet, and a General Order will be issued by Government assigning the rank of Cornet or Ensign, as the case may be, to the several Cadets.

"4. Immediately after the publication of the General Order assigning rank, the senior Cornet or Ensign on the List is to be posted by order of Government to the first vacancy, but when there may be a number of vacancies in Regiments, the senior on the List is to be posted to the most advantageous vacancy, in the branch to which he belongs, known at the Adjutant General's Office at the Presidency, and so on in succession ; the Army Lists being closed at the Presidency on the date of the General Order, and only those casualties in Regiments known on the evening of that date being taken into account in posting the seniors on the List for whom there may be vacancies in Regiments.

"5. Should any Cadet, posted to a Regiment according to his standing in the List received from the India House, fail to take up his appointment, the vacancy is to be considered as an ordinary casualty.

"6. Should the rank originally assigned to a Cadet be afterwards altered under any circumstances, it is in no way to affect his position in the Regiment to which he may have been posted, unless such alteration of rank puts him below any Officer who may have been posted under him in the same Regiment. In this case the Officer who may have lost rank in the List of Cadets must be placed in his Regiment below those Officers in it who rank above him as a Cadet.

"7. Any alteration of rank as a Cadet will, of course, affect the standing of an Officer in the Gradation List of the Army, in which he must at once be placed in his proper position.

"8. Any Cornet or Ensign who may wish to be removed from the Regiment to which he has been posted to another, must intimate his wish to that effect to the Officer in charge of the Adjutant General's Office at the Presidency. Should there be a vacancy in the Corps he selects on his application reaching the Military Department from the Adjutant General's Office, he will be removed to it at once, or, if he express a wish to that effect, he may be removed on the occurrence of the next vacancy in the Corps which he selects.

"9. No Cornet or Ensign is permitted to exchange more than once from one Corps to another, and those who have been more than one month with a Corps will be permitted to exchange only when the reasons for desiring it are valid and proper, and when it is shown that the Officer has not involved himself in difficulties, whether of a pecuniary or any other nature.

"10. Gentlemen appointed abroad, and who are required to pass their Examination in India, will be entitled to retain their position on the Lists of Rank of Cadets received from the India House, provided they appear at the first meeting of the Board of Examiners after the Notification of their appointments in General Orders, and pass the prescribed Examination.

"11. The names of those who do not appear, or who fail to pass their Examination at such first meeting of the Board, are to be withdrawn from these lists, and to be placed, in any subsequent list, according to the dates of their passing.

"12. The position of a Cadet in such subsequent list will be made to correspond with that of those who left England at such time as would have allowed of the despatch by the same opportunity of the Letter of Appointment. Thus a Cadet so circumstanced will rank below those who left England in the Steamer which conveyed the Overland Mail last received on the date of his passing his Examination, or should no Cadet have come out by that opportunity, then as junior to all who sailed from England on any date prior to the departure from Southampton of such Steamer.

"13. Gentlemen appointed abroad who may not be found qualified on the first Examination will be allowed a second trial within the next ensuing six months; and should they fail to pass the Examination at the second trial, they will be precluded from taking up their appointment.

(Signed) "R. J. H. BIRCH, Colonel,
"Secy. to the Govt. of India, in the Military Department."

No. 174 of 1855.—The Right Honorable the Governor in Council has much satisfaction in publishing the following extracts from letters from the Adjutant General of the Forces in the Crimea and Major General Pennefather:—

Extract from a Letter from the Adjutant General of the Forces in the Crimea, dated the 25th November 1854.

General Lord Raglan has much pleasure in forwarding, for the information of the Chairman and Court of Directors of the Honorable East India Company, a copy of a letter addressed to him by Major General Pennefather, C.B., Commanding a Division of this Army, in which he bears testimony to the zeal, ability, and gallantry displayed by Captain F. Kane, 15th Regt. Bombay N. I., whilst attached as a Volunteer to this Expedition.

Extract from a Letter from Major General Pennefather, dated the 24th November 1854.

Captain Frederick Kane, 15th Bombay N.-I., being at Malta on his return from India when the Expedition to the Crimea was in preparation, though in impaired health after a long residence in India, abandoned his intention of returning home to his friends, for the purpose of joining the present Expedition, and found his way to Varna just in time, and was honored by Lord Raglan by being permitted to serve as a Volunteer in the 55th Regiment.

That Corps being under my Command, I have great satisfaction in assuring you that Captain Kane has conducted himself as a good Soldier during the time he has served with this Force: always anxious to be forward in every service, always intelligent, always willing, he partook of the glories of the Victory on the Alma; and on the 5th November in the battle on the heights of Inkerman, when my two Aides-de-Camp were wounded, he promptly provided himself with a horse on the field, and acted for me for the rest of the day as Aide-de-Camp, being most useful.

Bombay Castle, 23rd February 1855.

No. 175 of 1855.—The Right Honorable the Governor in Council is pleased to republish the following General Order by the Most Noble the Governor General of India in Council, dated Fort William, 30th January 1855, No. 152:—

"In continuation of General Order No. 737, of 14th July last, the following paragraphs of a Military letter from the Honorable the Court of Directors to the Government of India, No. 56, dated 22nd November 1854, are published for general information:—

Letter dated 1st August 1854, *No.* 189.
"In continuation of No. 312 of 1853, request certain information regarding Books for Regimental Schools."

"18. You require to be informed whether the number of sets of Books shown in the list published in General Order as the authorised complement for a Regimental School is to be observed as the maximum, even when the number of scholars in a Regimental School shall be nearer 200 than 100, and whether McLeod's Spelling Book may not be included in future Indents.

"19. The question as to the sets of Books for Regimental Schools was submitted by the Military Auditor General in his letter dated 28th November 1853, but he then added—'If the same Books are to be used successively at different hours of the day by adults and children, the maximum at present supplied may suffice.' Concluding that such a course was adopted, we did not consider it necessary to reply to the question proposed.

"20. In your General Order now published you have properly directed, that in 'Garrison and Artillery Division Schools the number of each article is to be regulated by the strength of the Troop for which the School is specially allowed.' This rule is quite proper, and in conformity with it we shall approve of the present authorised complement of Books for a Regimental School being exceeded whenever you are satisfied that it is insufficient for the number of scholars attending the School. McLeod's Spelling Book may be included in future Indents.

(Signed) "R. J. H. BIRCH, Colonel,
"Secy. to the Government of India, in the Military Department."

No. 176 of 1855.—Lieutenant H. H. Elliott is confirmed in the appointment of Quarter Master and Interpreter to the 21st Regt. N. I.

No. 177 of 1855.—Surgeon William Pitcairn, M.D., is permitted to retire from the Honorable Company's Service, on the Pension of his rank, agreeably to the old Furlough Rules, from the date of departure of the first Steamer for Suez, in March next.

Bombay Castle, 23rd February 1855.

No. 178 of 1855.—Lieutenant F. G. Newnham, of the 23rd Regt. N. L. I., is allowed a furlough to Europe for three years, on private affairs, under the old Furlough Regulations.

No. 179 of 1855.—Lieutenant Colonel W. Brett, of the Regiment of Artillery, is allowed a furlough to Europe for eighteen months, on Medical certificate, under the new Furlough Regulations.

Bombay Castle, 24th February 1855.

No. 180 of 1855.—The undermentioned Officers have returned to their duty, without prejudice to their rank, by permission of the Honorable the Court of Directors:—

	Date of Arrival at Bombay.
Lieutenant Colonel C. S. Stuart, 3rd Regt. N. I.....	9th February 1855.
Major E. Hallum, Native Veteran Battalion	

No. 181 of 1855.—Lieutenant G. A. F. Nichol, of the Invalid Establishment, is permitted to reside and receive his pay at the Neilgherry Hills.

Bombay Castle, 26th February 1855.

No. 182 of 1855.—2nd Lieutenant William Hicks, of the 1st European Regiment (Fusiliers), has returned to his duty, without prejudice to his rank, by permission of the Honorable the Court of Directors. Date of arrival at Aden, 12th January 1855.

No. 183 of 1855.—The following Native promotions are made:—

	7th Regt. N. I.	*Date of Rank.*
Jemedar Oree Sing to be Subedar, and Color Havildar Poorun Sing to be Jemedar, in succession to Gowree Sunker, deceased		29th November 1854.

No. 184 of 1855.—The following Orders are confirmed:—

Dated 25th January 1855.—By Lieutenant Colonel Cooper, appointing Major Andrews, of the 7th Regt. N. I., to act as 1st Class Commissariat Agent, and to conduct the Bazar Duties at Nusseerabad on the departure of Major Salmon to Kurrachee, until further orders.

Dated 30th January 1855.—By Colonel Stopford, C.B., appointing Captain Robertson, of the 25th Regt. N. I., to officiate as Deputy Judge Advocate General, Northern Division of the Army, until further orders, on the departure of Major Curtis to Belgaum.

Dated 1st February 1855.—By Captain McGrigor, appointing Lieutenant Westropp to act as Quarter Master to the 21st Regt. N. I., during the absence of Lieutenant Elliott on leave, or until further orders.

Dated 3rd February 1855.—By Lieutenant Colonel St. John, appointing Lieutenant Dennis, of the 1st Regiment Light Cavalry (Lancers), to officiate as Interpreter to the 21st Regt. N. I., during the absence of Lieutenant Elliott on leave of absence, or until further orders.

Dated 8th February 1855.—By Brigadier General G. J. Wilson, appointing Captain Wood, Acting Assistant Adjutant General, Southern Division, to act also as Deputy Judge Advocate General, Southern Division of the Army, on the departure of Major Christie, till the arrival of Major Curtis, or until further orders.

No. 185 of 1855.—The following Native promotions are made:—

	9th Regt. N. I.	*Date of Rank.*
Jemedar Govindjee Kally to be Subedar, and Havildar Dowlutjee Powar to be Jemedar, in succession to Shaik Kassim, pensioned		1st January 1855.
Jemedar Ram Sing to be Subedar, and Havildar Pritee Pall to be Jemedar, in succession to Simba Metter, pensioned		Ditto.

No. 186 of 1855.—Lieutenant J. A. Anderson, of the 19th Regt. N. I., Cadet of the Season 1840, is promoted to the Brevet rank of Captain, from the 16th February 1855.

No. 187 of 1855.—The leave of absence to Calcutta, on private affairs, granted to Lieutenant A. P. Davis, of the 3rd European Regiment, in G. G. O. No. 74, of the 24th ultimo, is cancelled, at that Officer's request.

No. 188 of 1855.—The following Native promotion is made:—

	1st Gr. Regt. N. I.	*Date of Rank.*
Color Havildar Pursnak Hunmuntnak to be Jemedar, vice Ram Laul, deceased ..		24th November 1854.

Bombay Castle, 27th February 1855.

No. 189 of 1855.—The services of Lieutenant L. C. Barton, of the 1st Gr. Regt. N. I., are placed at the disposal of the Government of India.

No. 190 of 1855.—The following Cadets for the Infantry are permanently posted to Regiments to fill existing vacancies, and dates of Commissons are assigned to them as follows:—

		Rank as Ensign in the						*To what Regiment appointed.*
		Regiment			*Army.*			
	1. William Redmond Adams.....	14th	November	1854.	4th	October	1854.	23rd Regt. N. L. I.
	2. Francis Michell Smith	3rd	January	1855.	4th	November	do.	4th Regt. N. I. (Rifles.)
	3. Francis Paul	Do.	do.	do.	4th	December	do.	29th Regt. N. I.
Notarrived.	4. Edward Neville Bourne Macready.	10th	do.	do.	9th	do.	do.	2nd Eur. Regt. L. I.
Notarrived.	5. George Ernest Blew	Do.	do.	do.	do.	do.	do.	17th Regt. N. I.
Notarrived.	6. Alexander John Vibart	Do.	do.	do.	do.	do.	do.	14th do. do.
Notarrived.	7. Herbert Croft Ryder	Do.	do.	do.	10th	do.	do.	21st do. do.

No. 191 of 1855.—The Rank of the undermentioned Assistant Surgeons having been received from the Honorable the Court of Directors, Commissions are assigned to them from the dates specified opposite their respective names:—

	Medical Establishment.	*Date of Rank.*
1.	Assistant Surgeon Ebenezer Robert Butler, M.D.	4th October 1854.
2.	Assistant Surgeon Theophilus Bolton Wright Plunkell Johnston (not arrived).	7th November do.
3.	Assistant Surgeon George Christopher Molesworth Birdwood	20th December do.
4.	Assistant Surgeon William Duke Tidd Tiechurst (not arrived).	31st do. do.

No. 192 of 1855.—The following Extract para. 8 of a Despatch from the Honorable the Court of Directors, No. 99, dated the 29th December last, is published for information; the augmentation therein announced will have effect from the 29th of August 1854:—

"8. Being quite satisfied of the necessity for giving a sixth Captain to each Battalion and Brigade of your Artillery, as has already been given to the Bengal and Madras Artillery, we sanction your carrying that measure into effect from the date of your present despatch, by adding five Captains to the Corps of Artillery."

No. 193 of 1855.—Brevet Major Glasse, Brigade Major of Artillery and Secretary to the Select Committee of Artillery Officers, is allowed a furlough to Europe for fifteen months, on Medical certificate, under the new Furlough Regulations.

Bombay Castle, 28th February 1855.

No. 194 of 1855.—The friends of Gunner George Woodall, No. 2930, of the Artillery at this Presidency, having paid into the Honorable Company's Treasury the sum required by the Regulations for his discharge and passage to Europe, the Honorable the Court of Directors authorise his discharge from the Service, and passage for him at the public expense.

By Order of the Right Honorable the Governor in Council,
T. MAUGHAN, Lieutenant Colonel,
Secretary to Government.

MARINE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 24th February 1855.

No. 35 of 1855.—The Right Honorable the Governor in Council is pleased to publish the following Despatch from the Honorable the Court of Directors, No. 11, dated 29th November 1854, to the Government of India:—

"With reference to our Despatch in the Military Department, No. 49, dated 15th November 1854, ordering that Military Officers resorting to the Insolvent Debtors' Court shall be suspended from employment pending our decision on their case, we now inform you of our desire that a similar arrangement should be made in respect to our Marine Establishments, so that no distinction between the Services in that particular should exist. We accordingly direct, that in any and every case in which an Officer or other Member of the Indian Naval Service, or a Member of the Pilot Establishment, shall hereafter resort to the Insolvent Debtors' Court, the Commander in Chief of the Indian Navy or the Superintendent of your Marine Establishment, as the case may be, shall report the same to the Government, with all explanatory particulars which it may be in his power to obtain, accompanied by his sentiments thereon. Government will forthwith transmit this report to us, together with their own views of the conduct of the party concerned, who, pending the receipt of our orders, is not to be permitted to resume the performance of any Naval or other duty."

No. 36 of 1855.—The undermentioned Document will be forwarded to the Honorable the Court of Directors by the next Overland Mail:—

General Roll of Family Remittances to Europe made by the Officers, Engineers, and Seamen of the Indian Navy for the Quarter ending the 31st January 1855.

By Order of the Right Honorable the Governor in Council,
T. MAUGHAN, Lieutenant Colonel,
Secretary to Government.

Civil Appointments, &c.

POLITICAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 22nd February 1855.

The Most Noble the Governor General of India has been pleased, in a Sunnud dated the 25th November 1854, to confer on Venack Moreshwur Phurké, the title of Rao Bahadoor.

Bombay Castle, 23rd February 1855.

The leave of absence for one month granted to Lieutenant J. T. Warden, Second in Command of the Guzerat Irregular Horse, under date the 7th instant, is cancelled, at that Officer's request.

JUDICIAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 26th February 1855.

Cornet J. A. Pym, Adjutant of the Guzerat Irregular Horse, is appointed, under the provisions of Act XIV. of 1835, and while attached to the said Corps, an Assistant Magistrate in the Ahmedabad, Kaira, Broach, and Surat Collectorates.

Bombay Castle, 27th February 1855.

Captain C. A. Moyle to act as Superintendent of Police at Ahmedabad, during the absence of Captain Grant, or until further orders.

By Order of the Right Honorable the Governor in Council,
H. L. ANDERSON, *Secretary to Government.*

TERRITORIAL DEPARTMENT,
REVENUE.

Bombay Castle, 22nd February 1855.

Lieutenant J. C. Hobson, 3rd Regt. N. I., to be supernumerary Assistant to the Superintendent Poona and Tanna Revenue Survey and Assessment.

Bombay Castle, 24th February 1855.

Rao Bahadoor Ballajee Gunnesh Mate, District Deputy Collector of Nassick, has been allowed leave of absence on urgent private affairs, for one month, from the 1st proximo.

Bombay Castle, 27th February 1855.

Mr. C. E. F. Tytler, Collector and Magistrate of Ahmednuggur, assumed charge of his duties on the 21st instant.

The acting appointments made in the Department of the Commissioner of Customs, Salt, and Opium, consequent on Mr. W. H. Payne, Assistant Commissioner, having obtained leave of absence for fifteen months to proceed to England, on Medical certificate, are to have effect from the date of that gentleman's departure.

See Notification dated 17th February 1855, at page 345 of the Government Gazette.

Bombay Castle, 28th February 1855.

Captain M. F. Gordon, Inam Commissioner, Southern Division, assumed charge of his duties on the 23rd instant.

Mr. G. B. Seton Karr, Collector of Tanna, has been allowed to remain in the Districts of his Collectorate, on duty, from the 24th January 1855 till the setting in of the monsoon.

Mr. S. Mansfield, Collector of Khandeish, has been allowed to remain in the Districts of his Collectorate, on duty, for a further period of four months.

Mr. W. H. Payne, Uncovenanted Assistant Commissioner of Customs, Salt, and Opium, has been allowed leave of absence for one month, from the 21st instant, preparatory to embarking for Europe.

Mr. A. Rogers, Settlement Officer in Guzerat, has been allowed leave of absence for twenty days, under Section XIII. of the Absentee Regulations.

Mr. T. A. Compton, Acting Sub-Collector of Nassick, received charge of his duties on the 17th instant.

TERRITORIAL DEPARTMENT,

FINANCE.

Bombay Castle, 24th February 1855.

The Right Honorable the Governor in Council has, under the provisions of Section XI. of Act III. of 1840, appointed Mr. H. Young a Government Director of the Bank of Bombay, from the 8th instant.

Mr. H. Young has been appointed a Member of the Mint Committee, from the 8th instant.

By Order of the Right Honorable the Governor in Council,
H. YOUNG, *Offg. Chief Secretary.*

GENERAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 24th February 1855.

Surgeon James Don to be Government Examiner for the purpose of conducting the final Examinations of the Grant Medical College.

Bombay Castle, 26th February 1855.

Lieutenant A. Chauncey, Deputy Superintendent of the Electric Telegraph, having left Bombay on the 16th instant, the duties of the Signal Office at Bombay will be conducted during his absence by Mr. 3rd Class Inspector Blacknight.

Bombay Castle, 27th February 1855.

The resignation of Mr. A. Elphinston, of the Civil Service, to have effect from the date of the sailing of the Steamer of the 20th March next.

ECCLESIASTICAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 28th February 1855.

The leave of absence for fifteen months granted to J. Jefferson, Esq., Registrar of the Diocese, to proceed to Europe, and the appointment of J. H. Standen, Esq., to act for that gentleman, are to date from the 6th proximo, and not from the 17th instant, as previously notified.

The Reverend H. H. Brereton to be Chaplain of Dapoolee, until further orders.

By Order of the Right Honorable the Governor in Council,
W. HART, *Secretary to Government.*

SUDDER DEWANEE ADAWLUT.

The Judges of the Sudder Dewanee Adawlut have made the following tranfers:—

Mr. James King, Sudder Ameen of Ahmedabad, to be Sudder Ameen of Broach, in the Surat Zillah.

Raee Saheb Bholanath Sarabhaee, Sudder Ameen of Broach in the Surat Zillah, to be Sudder Ameen in the Ahmedabad Zillah.

Bombay, Sudder Dewanee Adawlut, 22nd February 1855.

The Judges of the Sudder Dewanee Adawlut have made the following appointment:—

Azum Moro Rughoonath to be Acting Moonsiff in the Poona Zillah.

Bombay, Sudder Dewanee Adawlut, 27th February 1855.

The Judges of the Sudder Dewanee Adawlut have made the following appointments:—

Azum Goolam Mohideen wulud Abdool Kadir, Azum Narayenrow Trimbuck Rajmacheekur, and Azum Ramchunder Pandoorung to be Acting Moonsiffs in the Konkun Zillah.

Bombay, Sudder Dewanee Adawlut, 28th February 1855.

By Order of the Sudder Dewanee Adawlut,
M. A. COXON, Registrar.

ERRATUM.

In the Government Notification dated 13th February 1855, in the Government Gazette of the 15th idem, regarding the closing of the Civil Courts of the Native Judges in the Rutnagherry Division of the Konkun Zillah, *for* "15th proximo," *read* "18th instant."

M. A. COXON,
Registrar.

Sudder Adawlut, 27th February 1855.

TERRITORIAL DEPARTMENT,

FINANCE.

The Right Honorable the Governor in Council is pleased to republish the following Notification by the Honorable the Court of Directors :—

EAST INDIA HOUSE,
24th January 1855.

The Court of Directors of the East India Company do hereby give notice—

That the rate of Exchange at which they will receive cash for Bills on Bengal and Madras will, from the present date, and until further notice, be 2*s.* the Company's Rupee, and for Bills on Bombay 2*s.* 0½*d.* the Company's Rupee.

(Signed) J. C. MELVILL,
Secretary.

By Order of the Right Hon'ble the Governor in Council,

H. YOUNG,
Offg. Chief Secretary to Government.

Bombay Castle, 27th February 1855.

TERRITORIAL DEPARTMENT,

REVENUE.

Kassinath Venaik, late 1st Class Mamlutdar of Havelee, to be 1st Class Mamlutdar of Kheir; and Raghoendrow Nursioh, 1st Class Mamlutdar of Joonere, to be 1st Class Mamlutdar of Havelee, both districts being in the Poona Collectorate.

Poona, Revenue Commissioner's Office, 20th Feb. 1855.

Sheshgeer Row Soobajee, 3rd Class Mamlutdar of Tasgaon, in the Belgaum Collectorate, to be 2nd Class Mamlutdar of Beedee in the same Collectorate.

Poona, Revenue Commissioner's Office, 21st Feb. 1855.

HENRY REEVES,
Revenue Commissioner, S. D.

MEDICAL DEPARTMENT,

CIVIL.

The following arrangements are made in the Vaccinating Department of the Konkuns :—

Head Vaccinator Mahomed Ismael is discharged the Service.

Senior 1st Assistant Krishnajee Yadoo is promoted to the rank of Head Vaccinator.

Senior Assistant Poondlick Narrayen is promoted to the rank of 1st Assistant Vaccinator.

Senior Apprentice Bheekoo Sudasew is made an Assistant Vaccinator.

Govind Bullall is brought on the strength of the Establishment as an Apprentice, to fill the vacancy.

Bombay, Medical Board Office, 27th February 1855.

First Hospital Assistant Krishnajee Khunderow, of the Southern Mahratta Irregular Horse, is allowed leave of absence for two months, to proceed to Sattara, on private affairs.

Bombay, Medical Board Office, 28th February 1855.

By order of the Medical Board,

F. MANISTY, Assistant Surgeon,
Secretary Medical Board.

GENERAL DEPARTMENT.

Whereas it is provided by Act No. XXVI. of 1850, that whenever any application shall be made to the Government for putting the said Act in force in any Town or Suburb, notice thereof shall be given in the "Government Gazette" of the Presidency or place, and also by Proclamation within such Town or Suburb, setting forth the purposes of the application, and giving reasonable time for all Inhabitants of such Town or Suburb to declare themselves for or against the adoption of the said Act therein, for such purposes, or any of them; and whereas application has been made to the Government that the said Act No. XXVI. of 1850 may be put in force within the Town of Sunn, in the Kurrachee Collectorate, for the purpose of making better provision for making, repairing, cleaning roads, drains, and tanks, and for improving the said Town, and preventing any nuisances arising therein; Notice of the application aforesaid is hereby given, and all Inhabitants of the said Town of Sunn, in the Kurrachee Collectorate, are hereby informed, that such of them as are minded to declare themselves for or against the adoption of Act No. XXVI. of 1850 in the Town of Sunn, in the Kurrachee Collectorate, for the purposes described in the application aforesaid, or any of them, may declare themselves accordingly, before H. B. E. Frere, Esquire, the Commissioner in Scinde, at any time during the usual Office hours, within two months from this date.

By Order of the Right Hon'ble the Governor in Council,

W. HART,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 27th February 1855.

GENERAL DEPARTMENT.

Whereas it is provided by Act No. XXVI. of 1850 that whenever any application shall be made to the Government for putting the said Act in force in any Town or Suburb, notice thereof shall be given in the "Government Gazette" of the Presidency or place, and also by Proclamation within such Town or Suburb, setting forth the purposes of the application, and giving reasonable time for all Inhabitants of such Town or Suburb to declare themselves for or against the adoption of the said Act therein, for such purposes, or any of them, and whereas application has been made to the Government that the said Act No. XXVI. of 1850 may be put in force within the Cusba of Purantej, in the Ahmedabad Collectorate, for the purpose of making better provision for making, repairing, cleaning roads, drains, and tanks, and for improving the said Town, and preventing any nuisances arising therein; Notice of the application aforesaid is hereby given, and all Inhabitants of the said Cusba of Purantej are hereby informed, that such of them as are minded to declare themselves for or against the adoption of Act No. XXVI. of 1850 in the Cusba of Purantej, for the purposes described in the application aforesaid, or any of them, may declare themselves accordingly, before

J. W. Hadow, Esquire, the Magistrate of Ahmedabad, at any time during the usual Office hours, within two months from this date.

By Order of the Right Hon'ble the Governor in Council,

W. HART,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 27th February 1855.

GENERAL DEPARTMENT.

The following Extract of Rules passed by the Most Noble the Governor General in Council, on the 9th February 1855, for regulating the appointment, &c. of Officers in the Post Office Department, is published for information and guidance :—

Rule 10.—The local Governments have no authority over the Post Office or over any Officer of the Department, except as provided by Section LI. Act No. XVII. of 1854; but the Officers of the Department, from the Director General downwards, will pay prompt and respectful attention to all suggestions or requisitions made by the local Governments and their Officers; and the local Governments and their Officers will render the Post Office ready and effective assistance on every occasion on which it may be required.

Rule 11.—Officers of the Department may correspond direct with all other public Officers on the business of the Department, and may complain to superior Officers against the acts of their subordinates; but application to the local Governments for redress against the acts of the Officers of those Governments, or for the issue of orders in matters requiring the orders of Government, is to be made only either by a Post Master General or by the Director General.

By order of the Right Hon'ble the Governor in Council,

W. HART,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 26th February 1855.

JUDICIAL DEPARTMENT.

Messrs. THACKER and Co. have FOR SALE, on account of Government, Copies of the DECISIONS of the SUDDER DEWANEE ADAWLUT at BOMBAY, Part III. of 1854, at one Rupee per copy.

By Order of the Right Hon'ble the Governor in Council,

H. L. ANDERSON,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 23rd February 1855.

ECCLESIASTICAL.

Notice is hereby given, that the Lord Bishop of Bombay purposes to commence his PRIMARY VISITATION of the Diocese on Thursday the eighth day of March next. Morning Prayer will be celebrated in the Cathedral Church of St. Thomas at eleven o'clock in the forenoon, after which the Bishop will deliver his Charge to the Clergy. All the principal Stations throughout the Diocese will be visited by his Lordship, and Confirmations held at subsequent dates, of which due notice will be previously given in each case.

J. JEFFERSON,
Registrar of the Diocese.

Bombay, Registrar's Office,
24th February 1855.

OPIUM MEMORANDUM for the Week ending Tuesday, 27th February 1855.

YEARS.	PASSES GRANTED AT INDORE			IMPORTED INTO BOMBAY				EXPORTED BY SEA			Balance unaccounted for.
	Up to 20th February 1855.	From 21st to 27th February 1855.	Total.	Up to 20th February 1855.	From 21st to 27th February 1855.	Lost on the road.	Total.	Up to 20th February 1855.	From 21st to 27th February 1855.	Total.	
For 1851-52. ..... Chests	26,047½	..	26,047½	26,041	..	6½	26,047½	26,038¾	..	26,038¾	2¾
„ 1852-53. ..... „	27,955½	..	27,955½	27,949½	..	6	27,955½	27,887½	..	27,887½	62
„ 1853-54. ..... „	25,266	..	25,266	25,262½	..	3½	25,266	25,031¾	23½	25,055¼	207¼
„ 1854-55. ..... „	16,722	1,053	17,775	15,627½	367	2½	15,997	8,929¼	1,585	10,514¼	5,480¼

Detail of Exports from 21st to 27th February 1855.

OF THE SEASON 1853-54.		
Per Ship "Good Success".....	Chests	10
Per Ship "Mary Spencer".....	„	5
Per Steamer "Norna".....	„	8¼ 23¼
OF THE SEASON 1854-55.		
Per Ship "Good Success".....	„	174
Per Ship "Mary Spencer".....	„	93
Per Steamer "Norna".....	„	1,318 1,585
Total....Chests		1,608¼

A. W. ELLIOT,
For Deputy Commissioner of Customs, Salt, and Opium.

Bombay, Office of Commr. of Customs, Salt, and Opium, 28th Feb. 1855.

GENERAL DEPARTMENT.

The Right Honorable the Governor in Council is pleased to publish, for general information, the following Modification of Clause 8 of the Rules for admitting Candidates into the lower grades of the Public Service, published in the Government Gazette of the 20th May 1852 :—.

8. When, for the first time in any year, a vacancy, capable of being filled without serious inconvenience to the Public Service by a Candidate not previously belonging to that Service, shall occur in the Adawlut or principal Cutcherry Establishment of any District, the Officer in whom is vested the authority of supplying such vacancy shall notify the nature and salary of the vacant office to the Board of Education who will furnish a list of such Pupils as shall be desirous of filling the vacancy, and shall appear to the Board capable of performing the required duties ; the names entered in such list being those of Pupils who shall have attained one of the two standards of qualification prescribed in the Appendix to this Rule, and such vacancy shall be filled up from among the persons named in the Board's list, unless the Officer with whom the appointment rests shall see some especial reason for refusing to select from the list submitted to him ; and in every such case he shall report the nature of his objection to the Board of Education, who shall submit his Report to Government, with their opinion.

APPENDIX TO RULE 8,

Showing the Standards of General Qualification requisite under the said Rule.

I.—For Pupils from Vernacular Schools :—

1. Good, correct, fluent, intelligent Reading.
2. Ability to give an account of what has been read.
3. A good Hand, both in Balbodh and Modi.
4. Correct Writing from Dictation.
5. Ability to write out an Order or Letter according to directions.
6. Correct Composition, to be shown by an Essay.
7. A good knowledge of Grammar, with ability to parse correctly.
8. A good knowledge of General Geography, with a particular acquaintance with that of India.
9. A fair knowledge of the History of India.
10. A good knowledge of the History of the Marathas.
11. A familiar knowledge of Arithmetic.
12. A good knowledge of Algebra, as far as Quadratic Equations.
13. Sixty Propositions of Hutton.
14. A knowledge of Native Mercantile Accounts.
15. Of whatever number of Marks may be given for the above, 75 per cent. should be required to qualify a Pupil for selection.

II.—For Pupils from English Schools :—

1. Correct Reading, Writing, and Spelling.
2. A thorough knowledge of McCulloch's Series of School Books.
3. Two School Geographies.
4. Grammar, Parsing, and a knowledge of Affixes and Prefixes.
5. Eisdale's Catechism of Maratha History.
6. Marshman's History of India, Murray's History of British India, and Taylor's Manual of Ancient History.
7. Arithmetic.
8. Algebra, to Quadratic Equations.
9. Three Books of Euclid.
10. The same per-centage of Marks as for the Vernacular Schools.
11. Pupils from the English School must have a competent knowledge of the language of the province in which they are to be employed.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,

W. HART,
Secretary to Government.

Bombay Castle, 21st February 1855.

Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for SUPPLYING HOSPITAL CLOTHING, &c. as may be required by the Commissariat Department at the Presidency for the term of two years from the date of the acceptance of the offer, may, on application at this Office from 11 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the schedule or list of prices, and such information relating thereto as they may require.

2. Verbal offers for the contract will be receiv-

ed at this Office, on Saturday the 17th proximo, at 1 o'clock precisely, when bidders will be required to bid a per-centage above or below the prices exhibited in the above list at which the supply will be made, on the understanding that the articles supplied are to be of unexceptionable quality, and according to musters which may be seen in this Office, or of the sort usually supplied, and are to be delivered, in the first instance, at the Commissariat Stores at the Presidency, if required, and afterwards to the indenting Departments, in good condition, free of all charges beyond the stipulated price, in such quantities as may from time to time be demanded, and that the same are liable to examination and rejection by the executive Commissariat Officer, or by the indenting or receiving Officer; or by a Committee of Officers appointed on the part of Government, in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officers, or either of them; it being understood that the decision of such Committee is to be final, and binding on all parties.

3. No person will be allowed to bid for the contract unless he previously deposits in this Office, in cash, the sum of Rupees one thousand two hundred and thirty-four (1,234), which sum will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal on his part to execute the necessary deed of contract when required to do so, on his offer being accepted; in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security to the further amount of Rupees four thousand nine hundred and thirty-six (4,936), which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of his contract.

4. A contractor must comply immediately with all emergent demands, and meet others of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon him, in failure whereof, or if any supply be condemned by a Committee of Officers as aforesaid, the articles, or such others as may be required in lieu thereof, shall be purchased by this Department, without delay, at his risk and cost, if it be considered expedient to do so, and in all such cases thirty (30) per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of from Rupees thirty (30) to two hundred (200), at the option of the executive Commissariat Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract, it being understood that the simple condemnation of any article by a Committee constitutes a breach of contract, whether the rejected articles be replaced by the contractor or by this Department; in every such case, also, it is to be understood that the contract may be cancelled, at the discretion of the Commissary General, and that if the contract be so cancelled, the cash deposit mentioned in para. 3 of this Notice will be forfeited to Government.

5. It is also to be understood, that any delay, negligence, evasion, or refusal on the part of a contractor to make supplies or obey orders, or any attempt on his part, or that of his agents, to pass off articles of an inferior quality in lieu of those he is bound to supply, or any neglect to deliver them at the time and place ordered, will subject him in every instance to be fined to the extent of Rupees twenty-five (25), at the option of the executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision is to be final; but in cases when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding clause, no further penalty shall be leviable under this clause.

6. It is further to be understood, that the contractor, or an accredited agent on his part, approved of by the executive Commissariat Officer, is to attend at this Office during the usual hours of business, *i. e.* from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), also at such other time or place as may be indicated by the executive Commissariat Officer, when he may consider it desirable for the public Service to require such attendance.

7. Any party whose offer is accepted will be required to produce his sureties, for the approval of the Honorable Company's Solicitor, within fifteen days from the date of the acceptance of his offer, or the contract will be resold. No reason will be stated for rejecting any security offered.

8. Bills for articles supplied under this contract must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles, in default of which the contractor will forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.

9. The amount of retrenchments made by the Military Board on the contractors' bills will be recovered from the first bills preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount remitted will be refunded.

10. Any party who, after offering for a contract, fails to furnish the necessary security, as provided for in Clause 7 of this Notice, will be *interdicted from bidding on future occasions, unless* he produces a document from some person or persons of unexceptionable character and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contract on his offer being accepted.

11. The annual outlay on the above contract is estimated at Rupees twenty-four thousand six hundred and eighty-two (24,682).

12. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Deputy Commissary General.

Bombay, Deputy Commy. Genl.'s Office,
27th February 1855.

જાહેર ખબર.

હીંમાથી આપવામાં આવેછે જે તારીખ ૧૭ મી આવતા મહીનાની ને વાર શનેચરને દીને બપોરના બરોબર કલાક ૧ વાગતે મુંબાઇની કમીસારી આફીસમાં હાસપીતાલમાંનાં આજારી લોકોને વારતે કપરા વતરોગે આપવાનું કંટરાકટ બે વરશનુ વેચવામાં આવરો તે જે તારીખથી કબુલ કરરો તે તારીખથી ચાલુ કરાવામાં આવરો.

જે રાખરા એ કંટરાકટ લેવા ચાહાતો હોયે તેણે આયે આફીસમાં દરરોજ કલાક ૧૧ થી તે ૫ સુધી અરજ કરે આથી ભાવના લિસ્ટની નકલ તથા તે સિવાયે જે કાંઈ ખબર જોઇરો તે આપવામાં આવરો.

મુંબઈની ડેપીડટી કમીસરી જનરલ સાહેબની આફીસ
તારીખ ૨૭ મી ફેબ્રવારી સને ૧૮૫૫ ઇસવી.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Deputy Commissary General.

Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for SUPPLYING BAMBOOS, RAFTERS, &c. as may be required by the Commissariat Department at the Presidency, for the term of two years from the date of the acceptance of the offer, may, on application at this Office, from 11 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the Schedule, or list of prices, and such information relating thereto as they may require.

2. Verbal offers for the contract will be received at this Office on Friday the 16th proximo, at 1 o'clock precisely, when bidders will be required to bid a per-centage above or below the prices exhibited in the above list at which the supply will be made, on the understanding that the articles supplied are to be of unexceptionable quality, and according to musters which may be seen in this Office, or of the sort usually supplied, and are to be delivered, in the first instance, at the Commissariat Stores at the Presidency, if required, and afterwards to the indenting Departments, in good condition, free of all charges beyond the stipulated price, in such quantities as may from time to time be demanded, and that the same are liable to examination and rejection by the executive Commissariat Officer, or by the indenting or receiving Officer; or by a Committee of Officers appointed on the part of Government, in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officers, or either of them; it being understood that the decision of such Committee is to be final, and binding on all parties.

3. No person will be allowed to bid for the contract unless he previously deposits in this Office in cash the sum of Rupees one hundred and eighty-five (185), which sum will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal on his part to execute the necessary deed of contract when required to do so, on his offer being accepted; in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security to the further amount of Rupees seven hundred and forty-three (743), which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of his contract.

4. A contractor must comply immediately with all emergent demands, and meet others of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon him; in failure whereof, or if any supply be condemned by a Committee of Officers as aforesaid, the articles, or such others as may be required in lieu thereof, shall be purchased by this Department without delay, at his risk and cost, if it be considered expedient to do so; and in all such cases thirty (30) per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of from Rupees thirty (30), to one hundred (100), at the option of the executive Commissariat Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract; it being understood that the simple condemnation of any article by a Committee constitutes a breach of contract, whether the rejected articles be replaced by the contractor or by this Department; in every such case, also, it is to be understood that the contract may be cancelled, at the discretion of the Commissary General; and that if the contract be so cancelled, the cash deposit mentioned in paragraph 3 of this notice will be forfeited to Government.

5. It is also to be understood that any delay, negligence, evasion, or refusal on the part of a contractor to make supplies, or obey orders, or any attempt on his part, or that of his agents, to pass off articles of an inferior quality in lieu of those he is bound to supply, or any neglect to deliver them at the time and place ordered, will subject him, in every instance, to be fined to the extent of Rupees twenty-five (25), at the option of the executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision is to be final; but in cases when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding clause, no further penalty shall be leviable under this clause.

6. It is further to be understood that the contractor, or an accredited agent on his part, approved of by the executive Commissariat Officer, is to attend at this Office during the usual hours of business, *i. e.* from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), also at such other time or place as may be indicated by the executive Commissariat Officer, when he may consider it desirable for the public service to require such attendance.

7. Any party whose offer is accepted will be required to produce his sureties, for the approval of the Honorable Company's Solicitor, within fifteen days from the date of the acceptance of his offer, or the contract will be resold. No reason will be stated for rejecting any security offered.

8. Bills for articles supplied under this contract must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles, in default of which the contractor will forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.

9. The amount of retrenchments made by the Military Board on the contractors' bills will be recovered from the first bills preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount remitted will be refunded.

10. Any party who, after offering for a contract, fails to furnish the necessary security, as provided for in Clause 7 of this Notice, will be interdicted from bidding on future occasions, unless he produces a document from some person or persons of unexceptionable character and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contract, on his offer being accepted.

11. The annual outlay on the above contract is estimated at Rupees three thousand seven hundred and seventeen (3,717).

12. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Deputy Commissary General.

Bombay, Depy. Commy. Genl.'s Office,
27th February 1855.

જાહેર ખબર.

હીંમાથી આપવામાં આવે છે જે તારીખ ૧૬ મી આવતા મહિનાની તે વાર શુક્રવારે દિને બપોરના બરોબર કલાક ૧ વાગતે મુંબાઇની કમીસરી આફીસમાં બાસું વારા વતરોગે આપવાનુ કંટરાકટ બે વરસનુ વેચવામાં આવશે તે જે તારીખથી કબુલ કરશે તે તારીખથી ચાલુ કરીઆમાં આવશે.

જે શાખરા એ કંટરાકટ લેવા ચાહાતો હોએ તેણે આએ

આફીસમાં દરરોજ કલાક ૧૧ થી તે ૫ સુધી અરજ કરેઆથી ભાવના લિસ્ટની નકલ તથા તે શિવાએ જે કાંઈ ખબર જોઇશે તે આપવામાં આવશે.

મુંબાઇની દેપીઉટી કમીસરી જનરાલ સાહેબની આફીસ
તરીખ ૨૭ મી ફેબરવારી સને ૧૮૫૫ ઇસવી.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Deputy Commissary General.

Notice.

Verbal offers will be received at this Office, at noon precisely on Tuesday the 6th proximo, for the SUPPLY of the following ARTICLES, and of such others as this Department may be required to supply during the intermediate period, viz :—

1 Compass, Surveying, Prismatic, with Stand.
1 Level, Spirit, Y, with Telescope and Stand.
1 Ruler, Brass, Parallel, Rolling, of 12 inches.
6 Sheets Paper, Drawing, Antiquarian.
6 Cards Pens, Steel, Mapping.
2 Stones, Lithographic, $2\frac{1}{2} \times 1\frac{1}{2}$ feet.
2 Ditto ditto $2 \times 1\frac{1}{2}$ feet.
66 Saucers, Glazed, for Colours.
1 Ruler, Brass, Parallel, Rolling, 18-inch.
1 Maund Wire, Brass (Europe), $\frac{1}{16}$-inch.
$1\frac{1}{2}$ Cwt. Hoops, Iron (Europe), $1\frac{1}{4}$-inch.
$1\frac{1}{2}$ Do. do. do. (do.) $1\frac{1}{2}$-inch.
$1\frac{1}{2}$ Do. do. do. (do.) 2-inch.
28 lbs. Nails, Copper, Seraph (Europe), 1-inch.
28 lbs. do. do. do. (do.) $\frac{3}{4}$-inch
6 Surplices.
60 Cwt. Iron, Bar and Flat (Europe), 5×1-inch.
1 Ton Iron, Rod (Europe), $\frac{1}{4}$-inch.
6 Do. Steel, Cast, 1-inch square.
5 Cwt. Tar, Coal.
2 Tons Iron Hoops, $2 \times \frac{1}{8}$-inch.
4 Do do. Flat (Swedish), 3 by $\frac{1}{4}$-inch.
2 Tubs, Bathing, large, require re-painting.
13 Do. do. small, do.
20 Files, Knife-edge, Bastard, small.
10 Telescopes, 2-feet, folding, with Cases.

An immediate deposit of ten per cent. on the amount of his offer (and where the amount of the offer falls short of $2\frac{1}{2}$ Rupees, of 4 Annas) must be made by the lowest bidder for the supply of any article.

When an offer is accepted for making supplies within a specified period, and the tenderer fails to fulfil his agreement, the cash deposit made at the time of sale will be forfeited to Government; but when circumstances render it necessary to receive the articles from him after the stipulated period, a deduction of five per cent. will be made from the amount of the bill for the same.

Bills for articles supplied must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles, in default of which dealers will be liable to forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear that the delay was unavoidable.

The supply to be subject to examination, and rejection if not approved of both by this and the indenting Departments.

Musters may be seen, and all particulars learnt, on application at this Office, from 10 A. M. till 5 P. M. daily, Sunday excepted.

No reason will be assigned for the rejection of any offer.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Deputy Commissary General.

Bombay, Depy. Commy. Genl.'s Office,
27th February 1855.

જાહેરખબર.

એવુંજે દેપુઉટી કમેસરી જનરાલ સાહેબની આફીસમાં આવતા મહિનાંની તારીખ ૬ ઠી અને મંગલવારને દિને બપોરનાં નીચે લખેલો તથા એસિવાએ બીજો સાંમાન આપવાને વાસ્તે જાહેર લિલાંઉ થાસે.

૧ કંપાસ સર્વેઇંગ પરિશમાટીક સ્ટાંડ સાથે.
૧ લેવેલ ઇસ્પરીટ દુરબીન અને સ્ડાંડ સાથે.
૧ રૂલર પીતલનુ ૧૨ ઇંચનુ.
૬ માપના કાગજના તાવ આંટીકુવેરીઅન.
૬ કાર્ડ પેન સ્ટીલ માપીંગની.
૨ છાપવાના પથરા ૨॥. ઇંચ પોહોરા ૧॥. ઇંચ લાંબા.
૨ છાપવાના પથરા ૨ ઇંચ પોહોરા ૧॥. ઇંચ લાંબા.
૬૬ રકાબી રંગ કરવાને વાસ્તે.
૧ રૂલર પીતલનુ ૧૮ ઇંચનુ.
૧ મન તાર પીતલનો વેલાતી $\frac{5}{16}$ ઇંચનો.
૧॥ હંડરવેટ વલાં લોહેરાના વેલાતી ૧॥. ઇંચના.
૧॥ હંડરવેટ વલાં લોહેરાના વેલાતી ૧॥. ઇંચના.
૧॥ હંડરવેટ વલાં લોહેરાના વેલાતી ૨ ઇંચના.
૨૮ રત્તલ ખિલા તાંબાના વેલાતી ૧ ઇંચના.
૨૮ રત્તલ ખિલા તાંબાના વેલાતી ૧॥. ઇંચના.
૫ હંડરવેટ તારકોલ.
૬ જભા.
૬૦ હંડરવેટ લોહેરાના રાલીઆ ચપટા વેલાતી ૫ × ૧ ઇંચના.
૧ ટંન લોહેરાના રાલીઆ વેલાતી ૧. ઇંચના.
૬ ટંન તિખ્ખુ લોહેરૂ ૧ ઇંચ સમચોરસ.
૫ હંડરવેટ તારકોલ.
૨ ટંન લોહેરાના વલાં ૨ × $\frac{1}{2}$ ઇંચના.
૪ ટંન લોહેરૂ ચપટુ શુવીદીસ ૩ × $\frac{1}{8}$ ઇંચનુ.
૨ ટબ મોહેટા નાવાના તેને ફરીથી રંગવાના છે.
૧૩ ટબ નાલા નાવાના તેને ફરીથી રંગવાના છે.
૨૦ કાનસ નાઇફ એડજ આશારતર નાહાલી.
૧૦ દુરબીન ૨ ફુટ લાંબી ફેશરાથે.

આએ આફીસમાં દરરોજ(અદીતવાર સિવાએ) કલાક ૧૦ થી તે ૫ શુધી અરજ કરેઆથી ઉપર લખેલો સાંમનનો નમુનો દેપ્પારિયામાં આવશે તથા એ શિવાએ જે કઈબીજી ખબર જોઇશે તે પણ આપવામાં આવશે.

મુંબાઇની દેપીઉટી કમીસરી જનરાલ સાહેબની
આફીસ તારીખ ૨૭ મી ફેબ્રવારી સને ૧૮૫૫ ઇસવી.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Deputy Commissary General.

Notice

Is hereby given, that sealed tenders will be received by the Acting Deputy Commissary General for the CONVEYANCE TO CALCUTTA of the following BENGAL ESTABLISHMENT :—

1 Hospital Apprentice.
1 Dresser.

The name of the vessel on which it is proposed to convey the above detail is to be inserted in the tender.

Further particulars may be learnt on application at this Office from 10 A. M. to 5 P. M. daily, Sundays excepted.

J. B. RAMSAY, Major,
Acting Deputy Commissary General.

Bombay, Depy. Commy. Genl.'s Office,
26th February 1855.

PROCLAMATION.

In the Assistant Judge's Court of Poona.

Whereas KUNNEERAM bin RUGHOONATH, Marwaree, DIED in the Village of Mouzé Boorkeygaum, Turff Sandus, Talooka Bheemthurry, Zillah Poona, on the 1st October 1854, leaving the following property within this Zillah, viz:—

	Rs.	a.	p.
Ready Cash	48	5	3
26 Brass and Copper Vessels....	7	9	6
Iron Utensils	0	12	0
Money to be recovered on Bonds..	1,701	6	8
Rupees	1,758	1	5

And whereas no will of the said Kunneeram bin Rughoonath, Marwaree, has been found, and it is not known if he has any heirs,

This is to give notice to all persons claiming to be heirs or to be entitled to receive charge of the said property, to attend and prefer their claim in the abovementioned Court, in order that on such claim being proved the property may be delivered to him.

R. WHITE, Assistant Judge.

Poona, Court of Adawlut,
13th February 1855.

जाहिरनामा.

अदालत जिल्हा पुणे असिस्टंन जड्ज्य कोडतांतून. कळावें कीं कणीराम बिन रघुनाथ मारवाडी मूळ राहाण्याचें ठिकाण समजत नाहीं हा मौजे वुर्के गांव तर्फ सांडस तालुके भिमथडी जिल्हा पुणे येथे तरीख १ माहे आकटोबर सन १८५४ इसवी रोजीं मयेत मेला आणि त्याची मिळकत या जिल्यांत आहे ती.

४८–५–३ नख्त.
७–९–६ तांबे पितळेचे डाग सुमारीं २६.
०–१२–० लोखंडी सामना बद्दल.
१७०१–६–८ दस्ता ऐवजीं कागद वगैरे.

१७५८–१–५.

आणि मृत्युपत्र सांपडत नाहीं आणि त्यास वारस आहे किंवा नाहीं हें ठाऊक नाहीं यास्तव जर मेल्याचा वारस कोणी असेल किंवा वारसाची वहिवाट कर्ण्याचा कोणाचा दावा असेल तर कोडतांत हजर होऊन त्याणे ती गोष्ट खरी करावी नंतर कोडत वारसा त्याचे स्वाधीन करील.

तारीख १३ फेब्रवारी सन १८५५.

W. WHITE,
Assistant Judge.

Notice.

Verbal tenders will be received at this Office, on Wednesday the 7th March, next, at 2 o'clock P. M., for EXECUTING, by contract, the undermentioned WORK.

Specifications and conditions under which the work must be performed can be learned on application at this Office any day, Sundays except, between the hours of 10 and 5.

A deposit of Rupees fifty (50) will be required immediately from the lowest bidder, to be forfeited in case of any evasion or delay in signing the deed of contract, or in commencing the work.

WORK.

Supplying Water to the Musjeed Bunder and Dhobee Wadda, by means of Môtes, from four Wells on the Esplanade.

J. J. F. CRUICKSHANK, Major,
Garrison Engineer,
And Civil Architect at the Presidency.

Bombay,
Garr. Engr. and Civil Architect's Office,
23rd February 1855.

જાહેર નામું.

એવુંજે હેઠલ લખેલું કામ ઇજરાથી કરવાની મુખ્તજબાંની અરજી તારીખ ૭ મી માર્ચ સને ૧૮૫૫ બુધવારને દિને બારઉપર ૨ વાગતાં આ કચેરીમાં શાંભલી લેશે.

તપશીલ તથા કેટલાક પ્રમાણે કામ કરવું તે બારત રવિવાર શીવાય બીજે દિવસે ૧૦ વાગતાંથી તે ૫ વાગતાં સુધી આ કચેરીમાં પુછેથી માલમ થાશે.

બારવેથી જે કમી આંકડો બોલશે તેણે તાબડતોબ રૂપિઆ ૫૦ અનામત રાખવા પડશે. તે અવેજ ઇજરાના કાગલ ઉપર સહી કરવાની અથવા કામ શુરૂ કરવાની આનાકાની અથવા ઢીલ કરેથી સરકાર દાખલ થાશે.

કામ.

કાંપઉપરના ચાર કુવામાંનું કોસથી મહજીદ બંદરમાં તથા ધોબી વાડામાં પાણી પુરૂ પાડવાનું છે.

સહી.
જે. જે. એફ. ક્રૂકશાંક, મેજર,
મુંબૈઇના બ્યારીસન ઇંજીનિઅર તથા
શિવિલ આરકિટેકટ.

તારીખ ૨૩ મી માહે ફેબ્રવારી સને ૧૮૫૫ ઇસવી
મુકામ મુંબૈઇ બ્યારીસન ઇંજીનિઅર તથા શિવિલ
આરકિટેકટની કચેરી.

VENAYEK WASSOODEW,
Oriental Translator to Govt.

जाहिरनामा

ऐसाजे खालीं लिहिलेलें काम मख्यानी करण्याविशींचे मुखजबानी अर्ज तारीख ७ मार्च सन १८५५ बुधवारचे रोजीं बारावर दोन वाजतां ह्या कचेरींत ऐकून घेतील.

तपसील व कोणत्याशर्ती जें काम करावयाचें त्या शर्ती रविवार खेरीज करून कोणतेहीं दिवसीं दाहा वरांपासून पांच वरांचे आंत ह्या कचेरींत विच्यारिलें असतां मालुम होतील.

सर्वांहून जो कमी बेरीज बोलेल त्यास ताल्काळ ५० रुपये अमानत ठेवावे लागतील तो ऐवज मख्याचे खतावर सही करण्यास अथवा काम सुरू करण्यास टाळाटाळ अथवा विलंब केला असतां सरकार दाखल होईल.

काम.

कांपावरील च्यार विहिरींतून मोटीने महजीद बंदर व धोबी वाडा येथे पाणी पुरविण्याचें आहे.

सही.

जे. जे. एफ. क्रुकशांक, मेजर,
मुंबई येथील ग्यारिसन इंजिनियर व सिविल आर्किटेक्ट.

तारीख २३ माहे फेब्रवारी सन १८५५ इसवी सु॥

मुंबई ग्यारिसन इंजिनियर व सिविल आर्किटेक्टची कचेरी.

VENAYEK WASSOODEW,
Oriental Translator to Govt.

Notice

Is hereby given, that contracts for the exclusive privilege of SELLING the following ARTICLES in the Otway Cantonment, near Surat, will be sold by PUBLIC OUTCRY on Friday the 30th March 1855, at 12 A. M.; sealed tenders will also be received at the Commissary General's Office, Bombay, at the abovementioned hour and date:—

For selling Country Liquor and Toddy.
For selling Opium, Ganjah, Bhang, &c.

2. Bidders are to state the amount in Company's Rupees to be given per mensem for twelve months, commencing from 1st May 1855 to 30th April 1856.

3. The Troops composing the Surat Garrison are as follows:—

	Strength.
Regiment N. I.....	498
Detachment of Artillery.	36
Followers	170
Total	704

If any alteration takes place before the day fixed for the sale of the contracts, they are to be entered into for the number of Native Troops actually present on that day.

4. No person will be allowed to bid who does not deposit Rupees two hundred (200) for the contract for the Country Liquor and Toddy, and Rs. ten (10) for that of Drugs, which will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal to execute the necessary deed of contract, should his offer be accepted; in which case he will be required to complete a sum equal to one month's amount of the contract. This amount will be retained as security for the due fulfilment of the agreement, for which two unexceptionable securities must also be furnished by the contractors.

5. Payments of the amount of each contract must be made in advance on the 20th of each month.

6. The Liquor Contractor will be required to defray the expenses of a preventive Police, when it may be found necessary by the Officer Commanding the Station, for preventing the clandestine sale of Spirits to European Troops.

7. Detachments of 500 men and upwards moving or stationed within the Command are to be supplied with Liquor and Drug shops by the contractors, and if the Detachments move from the Division, these shops are to remain until replaced by others from the Division they enter.

8. The amounts to be paid for the contracts shall not be increased or decreased as Troops arrive at or depart from the Station, unless the number of arrival or departure exceed one-fourth of the number of Sepoys specified in the contract, in which case the amount payable shall be increased or decreased as a Committee of Officers may determine.

9. The contractors must remain always with the Bazar Department.

10. No remission will be allowed to the contractors for any scarcity which may occur during the existence of the contracts, and no reason will be assigned for the rejection of any offer.

11. No Liquor or Toddy is to be sold to the townspeople during the Mohurrum or Hooly festivals.

12. In the event of any breach of contracts, or of a contractor being found to have any dealings, direct or indirect, with any person whom Government may declare unworthy of being dealt with in the management of the contract, the contract may be put an end to; and in such case the money advanced shall be forfeited to Government.

13. One (1) anna per gallon will be levied on Country Liquor in the Sudder Distillery on account of the Municipal Fund Committee, for the benefit of the roads in the town of Surat, in addition to the regular monthly payments above alluded to.

14. Further particulars will be made known to any person or persons on application at this Office from 10 A. M. till 4 P. M. daily, Sundays excepted.

C. R. BAUGH, Captain,
Superintendent of Bazars at Surat.

Superintendent of Bazars' Office,
Surat, 22nd February 1855.

જાહેરખબર.

આપવામાં આવે છે કે સુરતની પાસે અડવાની કાંપમાં નીચે લખેલી જનસોના ચુતા તારીખ ૩૦ મી માર્ચ સને ૧૮૫૫ ને વાર શુક્રને રોજે બપોરના ૧૨ વાગતે હરાજ કરવામાં આવશે તથા ખડિલાં માગણી પતર ઉપર લખેલા દિવસ તથા વખતે મુંબાઇની કમીસરી જનરલ સાહેબની આશરામાં પણ લેવામાં આવશે.

દારૂ તથા તાડી વેચવાનો પટો.
અફીમ ગાંજો ભાંગ વીગેરે વેચવાનો પટો.

૨. તારીખ ૧ લી મેએ સને ૧૮૫૫ થી તે તારીખ ૩૦ મી એપ્રીલ સને ૧૮૫૬ સુધી માસ ૧૨ બારની મુદત સુધી દર માસ એકે કુંપની સીકાના રૂપિઆ ભરવા હોએ તે રકમની માગણી કરવી.

૩. સુરતનાં પલટન ખાતાંનાં માણસો નીચે પ્રમાણે છે.

આદેશી પલટનવાલા.....	૪૬૮
ગોલંનદાજ વાલા.....	૩૬
કાંપ તથા બજારના રેહનારા વીગરે	૧૭૦
કુલે.....	૭૦૪

પણ કદાસ પટા વેચવાના ઠરાવેલા દિવસ પેહલાં કાંઇ ફેર બદલી થાએ તો તે તારીખે જેટલાં માણસ હાજર હોએ તેટલાં માણસને વાસ્તે પટો આપવામાં આવશે.

૪. દારૂ તથા તાડી સારૂ રૂા. ૨૦૦ બસો તથા વસાણાને સારૂ રૂા. ૧૦ દસ હરેક માગણી કરનારે અનામત મેલેઆ સીવાએ માગણી કરવા દેવામાં આવશે નહી અને જે મામુલી પટા લખી આપવા નાંખ્યાં કેહે વાર લગાડે અથવા આંનાકાની

કરે તો તે અનામત મેલેલી રકમ પાછી મલરો તહી ને અગર તેહની માંગણી કબુલ રાખવામાં આવરો તો એક મહિનાનાં ભરણા જેટલી રકમ હરેક યુતા સારૂ તેહવા પટાની રારત બજાવાને વાસ્તે અનામત રાખવામાં આવરો ને વલી ૨ બે માતબર જામીનો યુતાવાલાઓએ આપવા જોઇએ.

૫. હર મહિને તારીખ ૨૦ મી ને રોજે પેશગી ભરણુ હરેક યુતાનુ કરવું જોઇએ.

૬. અસથલના મુખતાર સાહેબને ધ્યોગ દેખાએ કે લરાકરી ગેરામાણુસોને ચોરીથી દારૂ વેચાતો અટકાવાસારૂ પોલીસના માણુસો રાખવા જોઇએ તો તેહનો ખરચ દારૂના યુતા વલાએ આપવો પડરો.

૭. ૫૦૦ પાંચસો માણુસની ટુકડી અને તે કરતાં વધારે કમાંડીંગ સાહેબના હુકમની હદમાં આવે અથવા જાએ તો તેહને વાસ્તે દારૂ તથા વસાણાંનાં યુતાવાલાઓએ દુકાનો આપવી અને ટુકડીઓ પ્રાંતમાં આવે જાએ તો તેહની દુકાનો તેહની સાથે રહે પણ જે પ્રાંતમાં તે લોક દાખલ થાએ તાંહાંથી બદલી થતાં સુધી રેહવું જોઇએ.

૮. ભરણાની રકમ લરાકરી લોક આવે અથવા જાએ તો વધવા અથવા ઘટવાની નહી પણ જેટલી લરાકરી માંણુસોની સંખ્યા પટામાં લખેલી હોએ તેહનાં ચૌથા ભાગ કરતા લધારે આવે અથવા જાએ તો જે પ્રમાંણે વધારો અથવા ઘટડો સાહેબ લોકની કમીટી ઠરાવે તે પ્રમાંણે મુજરે આપવા અથવા લેવામાં આવરો.

૯. યુતાવાલાઓએ હનેરો બજાર ખાતાંની સાથે રહવું જોઇએ.

૧૦. પટાની મુદત સુધીમાં કંઈ પણ તંગી થાએ તેહને લીધે કંઈ પણ માફી થવાની નથી અને જે માંગણી રદ કરવામાં આવરો તેહનુ કારણ કેહવામાં આવરો નહી.

૧૧. દારૂ અથવા તાડી મોહોરમ અથવા હોલીનાં તે હવારના દાહાડામાં સેહેરનાં માણુસોને વેચવું નહી.

૧૨. કોઇપણ પટાની રારત તુટસે અથવા એહેવું માલમ પડસે કે જે રાખસને સરકાર યુતાનુ કામ ચલાવાને ના લા એક ઠરાવે તેહની સાથે જાહેર અથવા છાની રીતે યુતાવાલા વેહવાર રાખે છે, તો તે પટાને મોકુફ કરવામાં આવસે ને એહેવા કામમાં જે ૩ પીયા પેસગી આપેલા હસે તે સરકાર દાખલ થસે.

૧૩. દર મહીને ઉપર લખ્યા પ્રમાંણે ભરણુ કરવું પડે તે ઉપરાંત સુરત સેહેરનાં રસ્તાની સુધરાઈ સારૂ મીઉનીસીપાલ ફંડ કમીટીની તરફથી સદર ફંડમાં દારૂ ઉપર ફીઈ દર ગીઆલન એક આનો એક લેવામાં આવસે.

૧૪. બિજા ખુલાસા આ કારખાનામાં અરજ કરેથી કોઇપણ સખસ અથવા સખસોને રૂબરૂ સિવાએ હર રોજ સવારના ૧૦ વાગતેથી તે પાછલાપોહોરનાં ૪ વાગતાં સુધી બતાવામાં આવસે.

સુરતના બજાર માસ્તર સાહેબની અંગ્રેજ સહી.

બજારમાસ્તર સાહેબની આફીસ મુકામ સુરત,
તારીખ ૨૨ ફેબરવારી સને ૧૮૫૫.

A. BAUGH, Captain,
Superintendent of Bazars at Surat.

MILITARY

ARRIVALS AND DEPARTURES.

1855 ARRIVALS.

21st Feb.—Lieutenant E. M. G. Cooper, 13th Regt. N. I., to join, from England.
" " Cadet H. C. Ryder, Infantry, to join, from England.
" " Assistant Surgeon T. Johnston, Medical Establishment, to join, from England.
" " Lieutenant Edwards, 49th Regt. Bengal N. I., to join, from England.
22nd " Lieutenant H. H. Elliott, 21st Regt. Bombay N. I., on leave, from Neemuch.
" " Lieutenant D. Nasmyth, Engineers, on duty, from Kurrachee.
23rd " Captain Phayre, Staff, on duty, from Belgaum.
24th " Major H. W. Evans, 9th Regt. N. I., on leave from Surat.
" " Lieutenant J. T. Annesley, Pension Paymaster, on duty, from Panwell.
" " Lieutenant A. R. Mark, Artillery, on leave, from Ahmednuggur.
25th " Surgeon B. White, Medical Staff, on duty, from Poona.
" " Lieutenant Colonel A. P. LeMessurier, 2nd Regt. E. L. I., from leave, from England.
" " Cadet E. Kerrich, Infantry, to join, from England.
" " Superintending Surgeon R. P. Rooke, Medical Staff, on leave, from Kurrachee.
" " Ensign C. Rooke, Infantry, to join, from England.
" " Ensign J. S. Graves, Infantry, to join, from England.
" " Ensign W. Jacob, Infantry, to join, from England.
" " Assistant Surgeon T. G. Hewlett, H. C. Steamer "Queen," on duty, from Aden.
" " Cadet A. J. Vibart, Infantry, to join, from England.
" " Lieutenant E. R. Blair, 51st Regt. Bengal N. I., to join, from England.
" " Cadet W. V. Davenport, Infantry, to join, from England.
" " Cadet T. W. M. Anderson, Infantry, to join, from England.
" " Cadet C. E. Newport, Artillery, to join, from England.
28th " Major E. Down, 8th Madras Light Cavalry, on Furlough to Europe, from Sholapore.
" " Lieutenant Brown, 12th Regt. N. I., on duty.

1855 DEPARTURES.

20th Feb.—Lieutenant T. G. Howison, 12th Regt. N. I., on leave, to Khandalla.
21st " Major T. Foulerton, 1st Genadiers, to rejoin, to Baroda.
22nd " Lieutenant J. Perkin, 71st Regt. Bengal N. I., to rejoin, to Moorpan, Punjaub.
23rd " Assistant Surgeon G. Birdwood, M. D., 64th Foot, on duty, to Belgaum.
" " Captain E. Lowry, 25th Regt. N. I., to join, to Ahmedabad.
" " Lieutenant G. W. Macauley, Scinde Horse, on leave, to Poona.
" " Major H. Vincent, 10th Regt. N. I., to join, to Nusseerabad.
" " Major W. F. Curtis, 1st Lancers, to join, to Belgaum.
24th " Superintending Surgeon Scott, Southern Division, to join, to Belgaum.
" " Cadet H. C. Ryder, Infantry, on leave, to Poona.
26th " Major H. W. Evans, 9th Regt. N. I., on leave, to Surat.
" " Ensign T. T. Holland, Staff, on duty, to Bandora.
" " Captain Barrow, 19th Regt. N. I., on duty, to Tanna, *vid* Oolwa.
" " Lieutenant J. T. Annesley, Pension Paymaster, on duty, to Tanna.

Bombay, Town Major's Office,
28th February 1855.

SHIPPING INTELLIGENCE.

1855 ARRIVALS.

21st Feb.—Ship Omer Pasha, J. Thomson, from London 9th November 1854.
Passengers—Major and Mrs. O'Very; Mrs. Whittle, and 3 Children; Lieutenant and Mrs. Cooper; Lieutenant Hart; Lieutenant
" " Edwards; Dr. Johnson; Ensign Mullins; Cadet Ryder; Miss Whitelock; Miss Wood; Mr. Edgeworth; and Dr. White.
22nd " Steamer Dwarka, J. Woolley, from Surat 21st instant.
Passengers—Lieutenant Elliott; and 70 Natives.
23rd " Ship Senator, C. F. Lees, from Liverpool 25th October.
Passenger—One Native.
24th " Steamer Carnac, A. L. Taylor, from Surat 23rd instant.
Passengers—19 Natives.
" " Steamer Sir Jamsetjee Jejeebhoy, C. Menesse, from Surat 23rd instant.
Passengers—Several Natives.
" " Ship Mobile, Henry Ponsonby, from Melbourne 24th December 1854.
25th " French Barque Jacques, L. Bos, from Marseilles 4th October 1854.
" " Barque Richard Cobden, Christopher Stewart, from Liverpool 25th October 1854.
" " British Queen, John Lawther, from Liverpool 23rd September 1854.
" " Steamer Victoria, F. Banks, from Kurrachee 22nd instant.
Passengers—Mr. and Mrs. Pernant; Captain Ryan; Captain Butler; Captain Ross; Captain C. James; Lieutenant Graham; Mr. Pitterson; R. Hutton, Esq.; Lieutenant Saltmarsh; G. Cavenagh, Esq.; Mr. Backenbary; Dr. Rooke. *Second Class:* Mrs. and Mr. Green; and 19 Natives.
" " H. C. Steam Frigate Queen, C. W. Montriou, from Aden 15th instant.
Passengers—Lady Jackson, Infant, and Servant; Mrs. Young, 2 Infants, and Servant; Miss Young; Mrs. Sesson; Mrs. Forbes, Infant, and Servant; Miss Marshall; Miss Marshall, junior; Miss Dale; Colonel LeMessurier, and European Servant; Colonel Tudor; Lieutenant Blair; Messrs. Elphinstone, Young, Graves, Rooke, Newport, Booth, Jacob, Anderson, Kerrick, Vibart, Fitz-William, Devonport, and Coughlan; and Revd. D. Moore.
26th " Steamer Lowjee Family, F. M. Ellis, from Surat 25th instant.
Passengers—23 Natives.
" " Steamer Mountstuart Elphinstone, C. W. McDonald, from Surat 25th instant.
Passengers—29 Natives.
" " Brig St. Anna Maria, Shaik Meya, from Penang 24th January.
Passenger—Mr. Cursetjee Cowasjee.
" " Ship Prince of Orange, John Thompson, from Liverpool 26th August 1854.

1855 DEPARTURES.

22nd Feb.—Steamer Mountstuart Elphinstone, C. W. McDonald, to Surat.
Passengers—Mrs. Morgan, and European Servant; and several Natives.
" " Brig Hull Hosery Hahmed, Nacoda, to Colsagurpatam and Colombo.
24th " H. C. Steamer Semiramis, Lieutenant Batt, to Mangalore and Suez.
" " H. C. Steamer Assaye, E. Daniell, to Mangalore and Suez.
" " Ship York, Henry Redpath, to Mangalore and Suez.
" " Barque Otodûn, John Boaz, to Batavia.
25th " Steamer Sir Jamsetjee Jejeebhoy, C. Menesse, to Surat.
Passengers—Several Natives.
" " French Ship Gabriel, H. Brouse, to Bordeaux.
26th " Steamer Sir J. R. Carnac, A. L. Taylor, to Surat.
Passengers—Major Evans; and 11 Natives.
26th Feb.—B. S. N. Co.'s Steamer Bombay, G. M. Beyts to Kurrachee.
Passengers—Several Natives.
" " Barque Lord Elphinstone, G. J. Massie, to Penang and Singapore.
" " H. C. Corvette Falkland, H. Hart, to Calicut.
27th " Steamer Dwarka, J. Woolley, to Surat.
Passengers—51 Natives.
" " Steamer Mountstuart Elphinstone, C. W. McDonald, to Surat.
Passengers—Several Natives.

A. K. CORFIELD,
Senior Magistrate of Police.

Bombay, Police Office, 28th February 1855.

THE SCINDE RAILWAY COMPANY.

Offices—GRESHAM HOUSE, OLD BROAD STREET, LONDON.

Provisionally Registered.

To be incorporated by Act of Parliament, limiting the liability of Shareholders to the amount of their Shares.

Capital—£500,000, in 25,000 Shares of £20 each, 5,000 of which are reserved for India.

Deposit—Two Shillings per Share; to be paid at the Exchange of One Shilling and Ten Pence per Rupee.

Chairman.

W. P. ANDREW, ESQ.
(Honorable East India Company's Service.)

Deputy Chairman.

FRANCIS HORSLEY ROBINSON, ESQ.
(Late Senior Member, Board of Rev. N.W. Prov.)

Directors.

SIR HERBERT MADDOCK, M.P., late Deputy Governor of Bengal.

J. EDMUND ANDERSON, ESQ., of Devonshire Terrace, Hyde Park.

HARRY BORRADAILE, ESQ., late Collector, Gujerat.

B. KINGTON FINNIMORE, ESQ., late Dep. Com. Ordn., Hydrabad, Scinde.

MAJOR JOHN GLASFURD, late Executive Engineer, Lahore.

ALEXANDER MACKENZIE, ESQ., Director of the Madras Railway, and of the Oriental Bank Corporation.

JOHN C. MARSHMAN, ESQ., of Serampore, Calcutta.

J. NEVILLE WARREN, ESQ., 50, King William St.

THOMAS WILLIAMS, ESQ., Grove End Road, Regent's Park.

Acting Engineer.

THOMAS ALFRED YARROW, Esq.

Bankers.

Messrs. SMITH, PAYNE, and SMITHS.
Messrs. HERRIES, FARQUHAR, & Co.

Solicitors.

Messrs. MARTEN, THOMAS, and HOLLAMS.
Messrs. GOODWIN, WILLIAMS, & Co.

Secretary.

THOMAS BURNELL, Esq.

Resident Engineer in Scinde.

HARDY WELLS, Esq.

Agents in Scinde and Bombay.

Messrs. LECKIE & Co.

Bankers in Bombay.

THE ORIENTAL BANK CORPORATION.

The Directors have the satisfaction to announce that The Honorable the East India Company have agreed to guarantee a minimum rate of Interest of Five per Cent. per annum on the present Capital of this Company.

The intended line of Railway will be about 110 miles in length, and will place Kurrachee in communication with the Indus at a point where the river becomes free from the intricacies, dangers, and delays of the navigation of the Delta.

Applications for Shares will be received by Messrs. LECKIE and Co. up to the 1st May next, when the Register will be closed, and the allotments will take place in England, priority of claim being given to those applicants who shall be prepared to pay up in full upon the Shares for which they may wish to subscribe.

FORM OF APPLICATION FOR SHARES.

To the Directors of the SCINDE RAILWAY.

I REQUEST you will allot to me Shares in the Capital of the above-named Company, and I hereby engage to accept the same, or any less number, on the terms of the Prospectus, and to pay the amount thereof, and sign the Deed of Incorporation as and when required by the Directors, and subject to their Rules and Regulations.

Name (in full)_____

Occupation_____

Address and Date_____

Referee_____

No. 1, *Rampart Row, Bombay,*
28*th February*, 1855.

THE Interest and Responsibility of Messrs. R. B. FORBES and JOHN N. ALSOP GRISWOLD in our Firm ceased on the 31st ultimo, and Messrs. GEORGE GRISWOLD GRAY, CHARLES W. SPOONER, and FREDERICK REICHE are this day admitted Partners.

Our Firm now consists of Paul S. Forbes, Robert S. Sturgis, Edward Cunningham, Daniel N. Spooner, George Griswold Gray, Charles W. Spooner, and Frederick Reiche.

We would further advise that a Branch of our Canton and Shanghae House is established at Foo-chow.

RUSSELL & Co.

Canton, January 1*st* 1855.

Agra and United Service Bank.

THE Government of India having, by Notification of 26th January 1855, signified its intention to dissolve its existing connection with the Government Agency, the Agra and United Service Bank will, on being furnished with the necessary powers, receive charge of Government Paper and Bank Shares from the Agent, and realize the interest when due, and Dividends as declared. The Bank will also sell, or invest in these Securities for Constituents.

Forms of letters and Powers of Attorney may be obtained on application at this Agency.

When the proceeds of Government Paper or Shares sold, or of Interest and Dividends, are remitted by the Bank's Drafts on England, or on its Indian Branches, no commission will be charged.

If otherwise paid, or when the paper or shares are delivered over, the charge for commission will be ¼ per cent.

J. G. H. BROWN, Agent.

Bombay, 16th February 1855.

ORIENTAL BANK CORPORATION.

(Incorporated by Royal Charter.)

INTEREST ALLOWED AT THE BOMBAY AGENCY.

On Deposits repayable on demand..... 2 per cent. per ann.
On do. do. at 3 months' notice..... 3 „ „
On do. do. at 6 do. ..... 4 „ „

N. B.—*No Interest is allowed on Deposits under Rs.* 1,000, *nor on Deposits over Rs.* 50,000, *unless by special arrangement.*

INTEREST CHARGED.

On Government Bills..... } Not exceeding 3 months. } 8 per cent. per ann.
On other Bills..... } 11 „ „
On ditto if secured by Govt. Paper..... } 10 „ „

Rebate on uncovered Bills is allowed at Government Bill rate only.

RATES OF EXCHANGE.

On London at 6 months' sight	2*s.* 0½*d.*	per Rupee.
„ „ 3 „ „	1*s.* 11⅞*d.*	„
„ „ 2 „ „	1*s.* 11¾*d.*	„
„ „ 1 „ „	1*s.* 11⅝*d.*	„
„ „ sight	1*s.* 11½*d.*	„
On Scotland „		
On Ireland „		
Circular Notes payable throughout Europe.....	1*s.* 11¼*d.*	„

N.B.—The Corporation does not draw *at six months' sight* for sums under £50; nor for sums under £20, except at *sight*. No Drafts are issued for less than £5; but small sums are remitted by advice.

For the convenience of parties not resident in Bombay, the Corporation undertakes to remit to Europe, *by its own Drafts*, at the Current Exchange, and without any charge for Commission, on receiving the Equivalent.

Parties are requested to make all Orders or Hoondies payable to "*The Oriental Bank Corporation, or Order*"; and to state as distinctly as possible the *name and address* of the party to whom the remittance is to be made, and the *sight* at which the Bills are to be drawn.

COMMISSION.

The rate of COMMISSION charged by this Agency on the purchase or sale of Government and other Securities, negociable in Bombay, is one-half per cent. on the amount invested or realized; and on the collection of Bills one per cent., and Postage.

Bombay, 28th February 1855.

INDIA AND LONDON LIFE ASSURANCE COMPANY.

THE Scales of Premiums of this Company are now greatly reduced, and the Lives of healthy persons, Civil or Military, in any part of the world, are assured at as low rates of Premium as can be taken consistently with perfect security.

Extract from the Tables of Annual Premiums required for an Assurance of Rs. 1000, *or* £100, *at the Reduced Rates.*

Age.	CIVILIANS. One year.	Seven years.	Whole life.	MILITARY AND NAVAL. One year.	Seven years.	Whole life.
	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.
18	18	20	27	24	26	32
25	22	23	31	28	29	36
30	25	26	34	31	32	39
35	28	30	38	34	36	43
40	31	33	43	37	39	47
45	35	37	48	41	43	52

Prospectuses and every requisite information obtained on application to the Agents of the Company,

GREY & Co.

Bombay, 14th September 1854.

Printed for Government, by JOHN FIRTH, at the BOMBAY EDUCATION SOCIETY'S PRESS, Byculla.